Manaco
PARA EL PIE JUVENIL.
CALIDAD DURACION!

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXII -Nº 5.734-LA PAZ, BOLIVIA, JUEVES 23 DE MAYO DE 1974-32 PAGINAS $b. 2.00

Manaco
PARA TODO DEPORTE.
MOD. 24
SUAVES LIVIANOS!

lueva etapa de cooperación con Brasil

nueva etapa de
operación con Brasil
Bolivia en la ciudad
abamba, al dar uno de
s más trascendentales
da económica con los
se suscribieron los
ses Hugo Banzer
e Bolivia, y Ernesto
el Brasil. A través de
rumentos bilaterales
ron cima a una
ión de más de un año,
por los ex-Cancilleres
Gutiérrez y
ñeiros. Bolivia puso
ha con el Brasil una
esca operación
al e industrial.
esidente Banzer, que
últimas semanas
iertes críticas de
sectores de opinión
negociaciones ya
as con el Brasil, según
so de sus mensajes,
r ese paso en consi-
a que sólo con de-
ones audaces el país
ge rápidamente de su
de atraso y hacer del
económico una reali-
rcano plazo.
gestro de la histórica
ue el Palacio Por-
Cochabamba, que
ras de cuatro horas
y mas 500 personas
embros de las comi-
residenciales, perio-
general de servicio,
tas, ayudantes y
a seguridad de Boli-
Brasil,
y Brasil, en virtud
nio suscrito, han
su amistad. En el
económico y si-
se complementarán
iente con in-
ole, en el campo
representarán
almente unos 700
de dólares para es-
ctibilidad, impulso
y caminos y ferro-
talación de tres
s industriales básicos
ega a regiones de
país económicamente
as. De ese total, unos
os corresponderán al
esarrollo del sudeste,
cuya ejecución es
n básica para vender
mprometido al Brasil,
lumen de 240 millones
cúbicos diarios.
este acuerdo con-
ucir Bolivia y Brasil
anciamiento de este
sis, surgirán también
ios para ejecutar el
o de la línea férrea
inental, que deberá
puertos de Santos, so-
y Arica, sobre el
, mediante la cons-
del tramo entre Santa
y Cochabamba.
mente, Santa Cruz se
unida con Santos y
ata con La Paz y

cuerdos suscritos
Cochabamba des-
la expectativa
sus proyecciones.
nte, ha provocado
o algunos sectores
alidad en algunos
rgentinos.
ÓN EN
BAMBA
res militares y en
ente de fiesta, junto
as estrictas medidas
ridad adoptadas por el
el Interior y la
Bolivia, fue recibido
Cochabamba el Presi-
Brasil, Gral. Ernesto
arribo en avión, un
or de la Fuerza Aérea
ía, fue escoltado desde
rto por una escuadrilla
es militares boli-

ión de los Presidentes
Banzer
ros y medio desde el
esta "Wilsterman" al
Parades, desde los
y desde las aceras
acto mixtura y
mientras pequeños
escolar, con leyendas
a la presencia de los
tes en Cochabamba,
ando al paso del
Presidencial, preci-
por motociclistas del
de Tránsito y flan-
por miembros ar-
y los servicios de
ad de los dos países.

(Pasa a la página 2)

FIRMA DE CONVENIO.- Los Presidentes Geisel y Banzer se estrechan la mano luego de suscribir el convenio de venta de gas al Brasil y asistencia económica de ese país al nuestro, para proyectos de desarrollo. A la derecha, el momento en que ambos mandatarios estampan sus firmas en los documentos.

CONDECORACION.- Banzer impone a Geisel el Gran Collar del Cóndor de los Andes, con que le distinguió en mérito a la amistad y colaboración demostrada con los compromisos adquiridos por el Brasil en favor del desarrollo boliviano.

Texto del Convenio de Cooperación

Casi doce meses de arduas negociaciones culminaron ayer con la firma de un Convenio de Cooperación y Complementación Industrial entre Bolivia y Brasil, por el cual nuestro país se asegura mercados básicos para instalar un "polo de desarrollo" en el sudeste nacional, y Brasil obtiene suministros de gas natural durante 20 años.

El documento, que publicamos a continuación, no experimenta mayores variaciones respecto al inicial, suscrito en Brasilia el 30 de noviembre. En él, sin embargo, no aparecen las referencias a precios del gas, contenida en documentos anteriores, el último de los cuales fijaba entre 65 y 85 centavos de dólar como precio mínimo de referencia, el millar de pies cúbicos de gas.

TEXTO OFICIAL

El Gobierno de la República de Bolivia y el Gobierno de la República Federativa del Brasil;

Deseosos de diversificar la cooperación que ya existe entre ellos en los más diversos campos, como expresión de la tradicional e ininterrumpida amistad entre los dos países;

Conscientes de que la cooperación mutua entre sus Gobiernos y pueblos, reviste gran importancia para el desarrollo de sus respectivos economías por las posibilidades de complementación que se ofrecen en múltiples campos;

Convencidos de que, ampliando esa complementación en el campo industrial y de los servicios, estarán contribuyendo a una más rápida trasformación estructural de las economía de Bolivia y el Brasil, con miras a la aceleración de sus respectivos procesos de desarrollo económico y social, en sus ámbitos nacionales;

Y, teniendo en cuenta el "Acta de Cooperación entre Bolivia y el Brasil en el Campo de los Hidrocarburos, Siderurgia y otros Proyectos Industriales Relacionados", suscrito en Brasilia el 30 de Noviembre de 1973, y el "Acta de la Reunión sobre Cooperación y Complementación industrial", entre Bolivia y el Brasil suscrita en La Paz el 8 de Abril de 1974

Resolvieron celebrar el presente acuerdo, y para ese fin, designaron a sus Plenipotenciarios, a saber:

Por la República de Bolivia, a Su Excelencia el señor Ministro de Relaciones Exteriores y Culto, General Alberto Guzmán Soriano.

Por la República Federativa del Brasil, a Su Excelencia el señor Ministro de Relaciones Exteriores, Embajador Antonio Francisco Azeredo da Silveira.

ARTICULO I

Los Gobiernos de Bolivia y del Brasil, acuerdan promover, a la brevedad posible, la materialización de los siguientes objetivos:

1.- La implementación de un polo industrial de desarrollo en la zona Sudeste de Bolivia, basado en el aprovechamiento del gas natural boliviano y de las diversas materias primas existentes en la mencionada zona. Las principales industrias y obras previstas para el polo son:

a) Siderurgia integrada y combinada con la minería del hierro.

b) Petroquímica, con un complejo de fertilizantes nitrogenados.

c) Industria del Cemento.

d) Generación de Energía Eléctrica para abastecer los requerimientos del polo.

e) Infraestructura necesaria para el polo.

2.- La adquisición por Brasil de Gas natural boliviano para sus requerimientos energéticos e industriales.

Parágrafo Unico:

Bolivia está dispuesta a concretar la venta de gas natural al Brasil en conjunción con la implantación de un polo de desarrollo en la zona sudeste de su territorio. El Brasil, además de adquirir su gas natural, está dispuesto a garantizar mercado para productos industriales del polo de desarrollo boliviano, a cooperar en el financiamiento necesario y a proporcionar asistencia técnica o requerimiento del Gobierno de Bolivia.

ARTICULO II

Los Gobiernos de Bolivia y del Brasil se cooperarán mutuamente para la realización de estudios sobre los siguientes programas, proyectos industriales y obras en territorio boliviano:

a) Un complejo siderúrgico con una capacidad mínima en reducción directa de novecientos mil (900.000) toneladas métricas de hierro esponja por año y en aceración y laminación de aproximadamente quinientos mil (500.000) toneladas métricas por año en términos de acero crudo.

b) Un complejo de fertilizantes nitrogenados con una capacidad de producción de mil (1.000) toneladas métricas de úrea por día.

c) Una fábrica de cemento con una capacidad de producción de mil (1.000) toneladas métricas por día.

d) Todas las obras de infraestructura necesarias para la instalación y operación eficiente de las industrias indicadas en el presente artículo.

ARTICULO III

El Gobierno de Bolivia, presentará al Gobierno del Brasil un estudio de reservas de gas, certificando la existencia suficiente para proveer al Brasil un promedio de 240 millones de pies cúbicos diarios (MMPCD) de gas natural por un período de veinte años.

Parágrafo Primero:

El Gobierno de Bolivia

(Pasa a la página 2)

Presidente Banzer:

Esperanzas quedan atrás, comienzan realizaciones

"Al asegurar el cumplimiento de estos convenios boliviano-brasileños, me anima el mayor optimismo. Es el primer paso en el esfuerzo mancomunado de dos países que buscan mejorar las condiciones de vida de sus respectivas comunidades nacionales. De hoy en adelante, con la inquebrantable fe que anima a los pueblos jóvenes, Bolivia impulsará los grandes polos de desarrollo con sentido social y de integración". Esta frase, contenida en el discurso que pronunció ayer al mediodía el Presidente Hugo Banzer puso de relieve el ánimo con el que Bolivia inicia una alianza industrial y comercial con Brasil dentro de un sentido americanista y de trato igualitario y dentro de una filosofía que considera al desarrollo económico como una labor que mancomunada y solidariamente deben emprender los países latinoamericanos.

El discurso de Banzer constituyó una amplia explicación respecto a cómo Bolivia ve los convenios que ha firmado con Brasil y por qué tales convenios no deberían provocar recelos ni desconfianza de otros países vecinos.

EL DISCURSO

Esto fue lo que dijo el Presidente Banzer:

"La firma de los convenios de complementación económica constituye un acto trascendental en la historia de nuestros pueblos. Es la culminación de coincidencias sobre la cooperación entre dos naciones que miran con firmeza y confianza el futuro.

Estamos reunidos en el corazón de Bolivia, no solamente para ratificar una serie de negociaciones sino también para afirmar un propósito, porque este acto significa el solemne compromiso de intensificar un esfuerzo que, al beneficiar a Bolivia y Brasil, beneficiará a América toda. Representa un ejemplo de lo que puede hacer la cooperación franca y efectiva.

El convenio que se acaba de suscribir es cabal expresión de la voluntad de dos países que creen, sinceramente, en la ayuda mutua y tienen fe en la solidaridad americana. En estos instrumentos diplomáticos no hay intenciones ocultas ni propósitos que pudieran suscitar dudas ni desconfianzas. Hemos negociado en un ambiente de cordialidad y de igualdad. El texto de estos documentos es suficientemente claro. Sus objetivos son concretos, sus resultados serán juzgados por la historia y sus beneficios aprovechados por nuestros pueblos.

Al asegurar el cumplimiento de estos convenios boliviano-brasileños, me anima el mayor optimismo. Es el primer paso en el esfuerzo mancomunado de dos países que buscan mejorar las condiciones de vida de sus respectivas comunidades nacionales. De hoy en adelante, con la inquebrantable fe que anima a los pueblos jóvenes, Bolivia impulsará los grandes polos de desarrollo con sentido social y de integración. En esta empresa, no cabe la menor duda, contaremos con la cooperación firme y leal, del hermano pueblo brasileño y de todos los países que han comprendido que en la actualidad, no existen soluciones aisladas.

Hemos dicho, en más de una oportunidad, que es necesaria una mayor cooperación en la familia americana. Unidos por ideales de paz, justicia social y progreso, podremos marchar juntos por el mismo camino hacia idénticos objetivos. En nuestro mundo no hay espacio para el egoismo y el aislamiento. Unidos, lograremos las mayores victorias. Distanciados, por la desconfianza o temores injustificados, podemos ser víctimas de la fatalidad. Nuestra principal responsabilidad es asegurar un entendimiento más estrecho, buscar mayores coincidencias entre nosotros y evitar cuanto pudiera significar desacuerdo.

Propiciamos la solidaridad continental e insistimos en la fraternidad sin reservas. Estas no son palabras carentes de sentido, están respaldadas por la firme voluntad de pueblos, conscientes de sus propias energías y responsabilidades.

Tenemos un gran compromiso, Excmo. señor: Es el de asegurar el progreso y el bienestar de los pueblos, ellos nos han confiado la res-

(Pasa a la página 2)

DAMAS DAMAS.- Las señoras Yolanda de Banzer y Lucy Marques de Geisel, en los jardines de la residencia rodeadas de damas cochabambinos. La esposa de Banzer recibió poco antes la Gran Cruz de la Orden del Río Branco.

Presidente Geisel:

Conjugación de esfuerzos para acelerar desarrollo

El siguiente es el texto del discurso que leyó el Presidente Ernesto Geisel, durante la ceremonia de firma del acuerdo de cooperación entre Brasil y Bolivia:

Señor Presidente:

El conocimiento recíproco, cada vez más profundo entre nuestras dos naciones, de las realidades que las engrandecen y de los objetivos que las inspiran esponderar la solidez de los lazos de amistad y respeto que prevalecen entre los Estados que representamos. La semejanza de lo que pasa entre seres humanos, el conocimiento objetivo entre naciones, de su personalidad y de su genio, constituye extracto de afinidades selectivas sobre el cual se forman y maduran en el plano internacional, intereses comunes auténticos y duraderos. Al encontrarme en esta histórica ciudad de Cochabamba, en atención a la amable invitación de Vuestra Excelencia, vengo, por tanto, en ejercicio de doble misión: la de mandatario de los sentimientos fraternos de la nación brasileña para la nación boliviana y la de Jefe del Estado, como Vuestra Excelencia, investido en el grato deber de celar por el estrechamiento de la comunión de intereses que va vincula al Brasil y a Bolivia.

Es pues, con admiración y afecto que renuevo con Vuestra Excelencia el diálogo iniciado en Brasilia. Estoy convencido de que nos identificamos brasileños y bolivianos por el mismo respeto a las normas consagradas en el Derecho de las Gentes, cuya intransigente vigencia es la única vía abierta al imperio de una justa paz universal, en términos de igualdad jurídica de los Estados y de la seguridad económica colectiva para el desarrollo, de la libre determinación de los pueblos y de no intervención en los asuntos internos de otros Estados. Estoy también convencido de que compartimos de las mismas aspiraciones al promover el progreso de nuestros respectivos países dentro de un orden constitucional y en obediencia a inalienables preceptos de paz y justicia social.

Del mismo modo, la convicción de que las naciones latino-americanas se encuentran en una etapa particularmente importante de su evolución histórica, en que abundan aspiraciones de desarrollo, seguridad y paz, complementásse y coincide, ineluctablemente, con el sentimiento de solaridad continental. Y este sentimiento no es apenas fruto de la sincera identificación afectiva a la que nosotros acostumbramos, gracias a fuertes tradiciones de nuestra herencia histórica; a los trazos comunes de nuestras expresiones culturales y a las circunstancias determinantes de nuestra formación sociológica, pero también de profundo realismo con que reconocemos y acatamos, de modo inequívoco, las responsabilidades intercontinentales. Lo hacemos con la inteligencia de que la obligación prioritaria de promover el desarrollo de nuestros respectivos países

(Pasa a la página 2)

GEISEL EN COCHABAMBA.- Los Presidentes Geisel y Banzer, acompañados del Comandante de la VII División, Gral. Miguel Ibañez, pasan revistas a las tropas. La presencia en Cochabamba de Geisel, despertó espectativa. Se ve al pueblo saludando al Presidente brasileño, mientras escolares portan banderas y carteles de bienvenida.

En forma entusiasta Geisel fue recibido en Santa Cruz

SANTA CRUZ, 22 (PRESENCIA).- Una multitud calculada en unas diez mil personas tributó entusiasta recibimiento al Presidente Ernesto Geisel a su arribo a Santa Cruz, en el aeropuerto fue declarado Huésped Ilustre de la ciudad y el Alcalde le entregó las llaves de ella.

Cumplida su visita a Cochabamba, el Presidente Geisel embarcó en el mismo jet Boeing 727 del Lloyd Aéreo Boliviano juntamente con el Presidente Hugo Banzer Suárez, sus esposas y miembros de ambas comitivas, con destino a Santa Cruz, a cuyo aeropuerto arribó a las 115.55 horas.

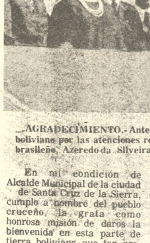
Todo el programa cumplido en aquella ciudad, se realizó en el aeropuerto, que había sido cerrado por cordones de policía. Debido de estos, una multitud se hallaba agolpada que, ante la presencia de los dos mandatarios, les aplaudió entusiastamente. Geisel permaneció únicamente 30 minutos en Santa Cruz.

El Colegio Militar de Aviación y tropas de la Octava División rindieron los honores de reglamento a los dos mandatarios, que pasaron revista a las fuerzas militares, poco después de haber tocado las bandas los himnos nacionales de Bolivia y del Brasil.

En la ceremonia en que el Alcalde entregó al Presidente Geisel las llaves de la ciudad, intercambiaron los siguientes discursos:

DISCURSO DEL ALCALDE

El Alcalde Ciro Sanchez Saldaña dijo lo siguiente:



AGRADECIMIENTO.- Antes de retornar a su país, en Santa Cruz, Geisel agradece al pueblo boliviano por las atenciones recibidas durante su corta visita. A su lado aparece el Canciller brasileño, Azeredo da Silveira. A un costado las Primeras Damas de Bolivia y el Brasil.

En mi condición de Alcalde Municipal de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, cumplo a nombre del pueblo cruceño, la grata como honrosa misión de dar la bienvenida en esta parte de tierra boliviana que tan profundo afecto siente por el pueblo brasileño del cual vos, actualmente sois sus dignísimo gobernante.

Nuestra visita a Bolivia, Excmo. Señor Presidente Geisel, tiene un sentido histórico trascendental, no sólo porque abre nuevas causas a la vinculación comercial existente en nuestros países, sino por cuanto permite estrechar aún más los tradicionales lazos de amistad que unen a ambas naciones.

Santa Cruz de la Sierra, una síntesis de la bolivianidad, quiere testimoniaros en esta ocasión que se siente honrada con vuestra breve pero significativa visita. Estamos seguros que ella lleva también implícita la cordialidad propia del pueblo del Brasil, que se mantiene a través de muchos años con contactos e intercambios a lo largo de nuestra historia.

Luego de firmado el convenio para la venta de gas boliviano, entre los Presidentes Banzer y Geisel, existen suficientes motivos para pensar que las relaciones boliviano-brasileñas, serán más estrechas y amistosas. Santa Cruz ve con profundo respeto la política de reciprocidad iniciada con la suscripción del convenio de Cochabamba.

Por los motivos anotados y por muchos otros que llevan el sello de una amistad imperecedera entre nuestros países, Excelentísimo Señor Presidente del Brasil, esta tierra hermana, parte de una Bolivia grande, os da la bienvenida y al hacerlo, por mi intermedio depositá en vuestras manos las llaves de la ciudad, que en resumen abren el corazón de este pueblo de Nuflo de Chavez al cual hoy honrais con vuestra histórica visita.

RESPUESTA DE GEISEL

En respuesta a las palabras del alcalde, el Presidente Ernesto Geisel expresó lo siguiente:

Es con especial placer que me encuentro en el Departamento de Santa Cruz y presento mis saludos y respetos a su noble gente. La alegría que tengo en visitaros, aumenta sin duda la satisfación con que registro la particular importancia que el Acuerdo de Cooperación y Complementación Industrial reviste para la prosperidad de esta zona, muy de cerca identificada con el Brasil por sus ideales de trabajo, solidaridad y de paz.

Tengo certeza de que los incalculables dividendos a raíz de la cooperación más estrecha entre el Brasil y Bolivia se reflejarán, substancialmente, en beneficio del Departamento de Santa Cruz y, multiplicados por la labor de brasileños y bolivianos, contribuirán decisivamente el engrandecimiento de nuestras patrias.

Los sentimientos fraternales de nuestros pueblos, afianzados por largos y fructíferos años de grato entendimiento, constituirán siempre la base sobre la cual continuaremos edificando avenidas de progreso en los campos cada vez mas amplios, en los que nuestros intereses se conjugan. El impulso del destino, que nos aproximó, adicionamos la fuerza de nuestra voluntad para alcanzar la meta de un relacionamiento ejemplar.

En esta última etapa de mi visita a Bolivia, de la cual llevo gratos recuerdos, quiero renovar a toda la nación boliviana y a Vuestra Excelencia, Señor Presidente, en nombre del pueblo brasileño y en el mío propio, el profundo agradecimiento por la fraternal simpatía con que la nación boliviana correspondió en mi persona, al respeto de amistad de la nación brasileña.

....EN SANTA CRUZ.- El Presidente Geisel recibe el saludo de las autoridades de Santa Cruz. En la fotografía aparece estrechando la mano del Obispo de esa Diócesis. Monseñor Rodríguez. Su presencia en aquella ciudad, despertó entusiasmo en la población.

Brasil contribuirá con 50 millones de dólares para Fondo de Desarrollo

-Financiamiento de Sus. 10 millones para estudios de factibilidad sobre "polo"

-Aporte de 40 millones de cruzeiros para estudios de vinculación ferroviaria

Los presidentes de Brasil y Bolivia, luego de sostener la entrevista en la ciudad de Cochabamba emitieron un comunicado conjunto, cuyo texto es el siguiente:

"A invitación del Presidente de la República de Bolivia, General Hugo Banzer Suárez, el Presidente de la República Federativa del Brasil, General de Ejército Ernesto Geisel, visitó oficialmente Bolivia el día 22 de mayo de 1974.

Los dos presidentes se reunieron en la ciudad de Cochabamba, donde intercambiaron puntos de vista sobre la actualidad política internacional e interamericana, y examinaron los aspectos fundamentales de las relaciones entre el Brasil y Bolivia.

En la ocasión el Ministro de Relaciones Exteriores del Brasil, Embajador Antonio Francisco Azeredo da Silveira, y el Ministro de Relaciones Exteriores y Culto de Bolivia, General Alberto Guzmán Soriano, firmaron el Acuerdo de Cooperación y Complementación Industrial entre la República Federativa del Brasil y la República de Bolivia.

Con miras a la inmediata implementación del Acuerdo de Cooperación y Complementación Industrial, el Presidente del Banco Central del Brasil, Dr. Paulo Hortensio Pereira Lira, y el Presidente de la Corporación de las Fuerzas Armadas para el Desarrollo Nacional, de Bolivia, General Víctor Gonzales Fuentes, firmaron, ensegida, Convenio Financiero, de acuerdo al cual el Brasil concede a Bolivia financiamiento de hasta la suma de Sus. 10.000.000,oo (diez millones de dólares americanos), para ejecución de los estudios de viabilidad de los importantes proyectos industriales del Polo de Desarrollo que será implantado en la región sudeste de Bolivia, y de sus respectivas obras de infraestructura.

En la misma oportunidad, los presidentes de Brasil y de Bolivia resaltaron que el Acuerdo de Cooperación y Complementación Industrial, por las condiciones mutuamente ventajosas que crea para la aceleración del proceso de desarrollo económico de los dos países, constituye nuevo y decisivo marco de efectiva colaboración en el cuadro de las relaciones entre los dos países.

Después de amplio y minucioso examen de los principales proyectos de cooperación entre ambos países, los dos presidentes llegaron a los siguientes acuerdos:

1°).- El Presidente de Bolivia expuso al Presidente del Brasil los requerimientos financieros bolivianos para la formación de un Fondo de Desarrollo Nacional, con financiamiento de diversas fuentes, destinado a atender las necesidades de desarrollo de las zonas económicamente deprimidas. El Presidente del Brasil comprometió el apoyo del Gobierno Brasileño en la forma de una contribución equivalente a la suma de Sus. 50.000.000,oo (cincuenta millones de dólares americanos), en términos y condiciones compatibles con las finalidades a que el crédito se destina.

2°).- En lo que concierne a la infraestructura continental de transportes ferroviarios, los presidentes concuerdan en que el Gobierno brasileño, a sus expensas, elabore los estudios de ingeniería final de los siguientes proyectos: a) lazo ferroviario entre Santa Cruz de la Sierra y Cochabamba, en una extensión de 300 Kms. y un costo aproximado de Cr$. 50.000.000,oo (cincuenta millones de cruzeiros); b) lazo terrestre entre Puerto Suárez y Puerto Quijarro, en una extensión de 577 Kms. a un costo aproximado de Cr$ 18.000.000,oo (diez y ocho millones de cruzeiros). A la ejecución de estas dos obras se complementará, respectivamente, la interconexión ferroviaria transcontinental entre Santos y Arica, a través de Santa Cruz de la Sierra y Corumbá, la interconexión entre los sistemas terrestres (rodoviarios) brasileño y boliviano.

3°).- El Presidente de Bolivia expuso al Presidente del Brasil los principios que guían la política de su país en la busca de soluciones amistosas, coherentes y viables, para los problemas suscitados por la condición mediterránea de Bolivia. El Presidente del Brasil reafirmó el propósito de su Gobierno en sentido de colaborar para ese fin, mediante amplias facilidades para la utilización, para Bolivia, de las concesiones de libre tránsito por el territorio brasileño y de los entre puestos de depósito libre en los puertos de Belém, Porto Velho, Corumbá y Santos.

Nueva etapa de ...

(Viene de la página 1)

El Colegio Militar de Ejército, en formación ante la plataforma de estacionamiento de aviones, rindió los honores de ordenanza a los dos Presidentes. Geisel, con traje plomo oscuro y corbata de color rojo con motas blancas, al descender del avión, seguido de su esposa, señora Lucy Marques de Geisel, y de su hija, fue recibido al pie de la escalerilla por el Presidente Banzer, con su uniforme militar, y su esposa, señora Yolanda Prada de Banzer. Ambos se estrecharon cordialmente la mano, ministros de ambos países se saludaron asimismo. Las bandas militares tocaron los himnos de Bolivia y del Brasil, en tanto una batería disparaba 21 salvas de artillería. El Comandante de la Séptima División de Ejército, Gral. Miguel Ibáñez Roca, acompañó a los dos mandatarios, quienes pasaron revista a las tropas.

Ambos Presidentes se ubicaron en una estrado levantado en la plataforma de estacionamiento de aviones, oportunidad en la que el Presidente Banzer dio la bienvenida a su colega brasileño. "El acuerdo sobre complementación económica y cooperación, que en breve será firmado entre nuestros países, constituye una importante realización en el proceso de desarrollo de nuestros pueblos, lo que demuestra a la opinión continental y mundial que cuando dos Estados están convencidos de cooperarse lealmente, es posible realizar una acción conjunta para resolver los problemas de nuestros pueblos, en un marco de mutuo beneficio y respeto", dijo Banzer, al señalar que ambos países se vinculan en igualdad de condiciones.

El Presidente Geisel, al agradecer y destacar la significación del encuentro presidencial, señaló que "el futuro confirmará el alcance de este esfuerzo de colaboración que estamos emprendiendo ahora".

El Alcalde de Cochabamba, Humberto Coronel Rivas, al destacar la importancia de la entrevista entre los dos Presidentes y poner de relieve la trascendencia del acuerdo que, poco después, se firmaría, declaró al mandatario brasileño Huésped Ilustre de la ciudad y le entregó la simbólica llave.

EN PORTALES

Los cuatro kilómetros y medio entre el aeropuerto y el Palacio Portales fueron salvados en medio de la multitud que bordeaba el trayecto. En uno de los lujosos salones de Portales denominado Salón Luis XIV ambos mandatarios sostuvieron una reunión privada de una hora.

Entre tanto, las Primeras Damas de Bolivia y del Brasil, señoras Yolanda Prada de Banzer y Lucy Marques de Geisel, cumplieron una visita al monumento de las Heroínas, en la Coronilla, donde fista depositó una ofrenda floral. Posteriormente en el Edificio Marcaridi, se le ofreció un vino de Honor por las damas cochabambinas.

Concluida la reunión, Banzer y Geisel ingresaron al Salón Enrique IV para suscribir el convenio de venta de gas al Brasil y el compromiso de este país para otorgar asistencia económica para obras de desarrollo boliviano. La rúbrica del convenio, en ejemplares escritos en español y en portugués, fue recibida con apiausos de la concurrencia puesta de pie. Mientras esto sucedía, se podía advertir la presencia de agentes de seguridad de ambos países, fuertemente armados, en las puertas del salón, en los amplios corredores del Palacio y en los jardines. Un cordón policial impedía el acceso de curiosos en toda la periferia de Portales.

Poco después, el ex-Canciller Mario Gutiérrez Gutiérrez declaró a periodistas que la suscripción del convenio era "la justificación histórica a mi actuación como canciller".

CONDECORACIONES

Poco antes de cumplirse esta ceremonia, el Presidente Banzer impuso al Presidente Geisel el Gran Collar del Cóndor de los Andes, como distinción con la que "Bolivia honra a sus buenos y leales amigos". Geisel agradeció la distinción y formuló votos por la creciente colaboración y amistad entre Bolivia y el Brasil.

Concluida la ceremonia de suscripción del convenio y de las Notas Reversales, entre los Cancilleres Alberto Guzmán Soriano y Antonio Francisco Azeredo da Silveira. La primera dama del Brasil, señora Lucy Marques de Geisel, en ceremonia privada, impuso las insignias de la Gran Cruz de la Orden de Río Branco a la señora Yolanda Prada de Banzer, por su labor como Presidenta de la Junta Nacional de Ayuda Social.

SANTA CRUZ

Concluido el almuerzo que se sirvió en los jardines del Palacio Portales, ambos Presidentes, al frente de sus comitivas se dirigieron al aeropuerto Wilsterman embarcándose en el nuevo jet del LAB en el que juntos viajaron a Santa Cruz.

Después de siete horas y media de permanencia en tierra bolivianas, con honores militares fue despedido el Presidente brasileño en el aeropuerto de El Trompillo

Esperanzas quedan ...

(Viene de la página 1)

ponsabilidad de dirigir sus destinos. En este empeño, debemos poner lo mejor de nosotros, la decisión irrevocable de lograr los objetivos que signifiquen la grandeza patria. No debe detenernos la crítica insidiosa ni el desaliento desapresivo. Las voces aisladas no impresionan a nadie y se pierden en el desierto. Mi anima en convencimiento que dentro nuestras fronteras, se tiene comprensión clara y definida de que estamos cumpliendo el gran deber señalado por el destino.

La responsabilidad de los gobernantes de América es grande. Si queremos que este continente sea de paz y constituya una firme esperanza de la humanidad, debemos empeñarnos en despejar cualquier asomo de desconfianza o de recelo. Es necesario evitar las incomprensiones que pudieran separarnos. Es preciso superar obstáculos que aún permanecen y eliminar esas islas de egoismo que, felizmente, tienden a desaparecer merced al empuje de nuevos sentimientos.

El deber de la hora actual es sostener y defender los principios que guían constantemente nuestra vida. Suscribimos este convenio porque tenemos objetivos y compromisos comunes.

Bien sabéis, Excmo. señor, que Bolivia es una tierra de contactos y la amistad que ofrecemos es franca y permanente. No ponemos condiciones ni precio a esta vinculación; compartimos los mismos ideales y nos anima idéntica tradición de justicia. Deseamos la cooperación de cuantos puedan ofrecerla. La aceptamos con el debido reconocimiento y destacamos, en lo que vale, su importancia.

No olvidamos, que el hecho de tener mayores riquezas, de acumular mayor poder, no significa mayores derechos sino mayores obligaciones y, por consiguiente, más grandes responsabilidades. Este concepto, de un gobernante americano, no requiere declaración. Por eso debemos reconocer que la cooperación es una obligación que toca a todos. Cuando se habla de programas de cooperación, no debe pensarse en actos de filantropía. Estos programas no pueden estar sujetos a condiciones de quien los presenta ni de quien los recibe. Se está cumpliendo únicamente un deber de solidaridad, tanto más efectivo si se considera que aún existen grandes brechas en el desarrollo, dentro de nuestra familia americana.

El continente americano se caracteriza por su amor a la paz. Rechaza la solución de las controversias internacionales mediante el uso de la fuerza. Nuestro gran objetivo consiste en hacer más sólidos y duraderos los ricos lazos que nos unen. Por eso debemos dar, de manera decidida, los pasos necesarios para alcanzar esa meta. No nos detengamos en las palabras dichas a medias ni las definiciones ambiguas, ocupemos el puesto que nos corresponde en el gran desafío mundial, sin vacilación alguna porque el mundo advierte y tienen cabida las indecisiones. Hablemos de paz con la mayor sinceridad, sin cálculos ni intenciones ocultas.

Al coincidir en los propósitos de fortalecer la unidad latinoamericana mediante la integración, debo reiterar el profundo interés de mi gobierno de que la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio, sea fortalecida a fin de que, dentro de este esfuerzo regional, se puedan fomentar los mecanismos subregionales como la Cuenca del Plata, para que en ellos se demuestre el espíritu de unión de nuestros pueblos, la materialización de nuestras aspiraciones comunes de bienestar y de progreso.

En este sentido, Excmo. señor, debo destacar con satisfacción que las relaciones con vuestro país, se desenvuelven en forma armónica y con creciente cordialidad. Hay mutua comprensión y confianza. Nos anima el mismo propósito de trabajar por la grandeza y bienestar de nuestros pueblos. La cooperación brasileña, justo es reconocerlo, constituye una importante contribución para nuestro desarrollo. Es claro ejemplo de cuanto podría alcanzarse en el vasto campo de la cooperación internacional. Sólo la voluntad de trabajar en forma conjunta, sin recelos ni desconfianzas, conduce al desarrollo. La amistad, cuanto más estrecha, crea mayores obligaciones y deberes.

Nuestras intenciones son claras y definidas. Atentos a la voluntad libre y soberana de nuestros pueblos, nos preocupa asegurar mayor desarrollo y crecimiento. No hemos ofrecido milagro alguno, tampoco hablamos de soluciones realizadas de la noche a la mañana. No pradeamos de cortinas de promesas y ofrecimientos. Tenemos un claro concepto de la responsabilidad de gobernar y es por esta responsabilidad, que suscribimos los convenios a fin de que la unión económica entre Bolivia y el Brasil, dé sus frutos.

Nos impulsa una firme voluntad de progreso y por ello queremos que el gas, el petróleo y el hierro, sirvan para hacer de Bolivia lo que ambicionamos que sea. El gas que estaba almacenado en las entrañas de la tierra o que se quema sin beneficio alguno, servirá hoy, más que nunca, para acelerar nuestro desarrollo. Con el petróleo y el hierro, que compartiremos con otros pueblos que demuestren interés y buena voluntad, tendremos el apoyo más firme para el desarrollo que anhelamos. Estos recursos naturales, no serán manejados por manos extrañas pero necesitamos de mercado, tecnología y recursos económicos, de quienes deseen contribuir a nuestro progreso. Ofrecemos, para ello las más amplias garantías y la firme promesa del gobierno nacionalista, cuya estabilidad política nadie pone en duda, para brindar el trato justo, que merecen los que llegan hasta nosotros para cooperar en la tarea de promover el bienestar colectivo, para todos los bolivianos.

Aumentaremos nuestras fuentes de producción, y si hasta ahora hemos vivido de esperanzas, hoy empezamos la etapa de realizaciones. Hemos acabado con el temor que nos detenía ante las grandes empresas. Dejamos de pensar en cosas pequeñas para avanzar decididamente por el camino que conduce al éxito.

El compromiso de nuestra generación con las generaciones que nos relevarán ha de ser cumplido, porque deseamos asegurarles un futuro mejor. Sabemos que tenemos mucho por hacer. Lo haremos porque confiamos en nuestras propias fuerzas y porque tenemos fe en la amistad y en la cooperación de los hermanos de América.

Deseo destacar, Excmo. señor, el valioso respaldo que Bolivia ha recibido en las últimas reuniones internacionales. Se ha llegado, con la comprensión de todos, a una unánime toma de conciencia sobre el gran problema boliviano. Este consenso fue posible, debido a la amistad con que nos honran los pueblos hermanos de América y en particular el Brasil, cuyo ilustre canciller, Excelentísimo señor Antonio Francisco Azeredo da Silveira, aseguró un puesto preferente en nuestro reconocimiento y afecto.

El consenso americano tiene profundo significado para nosotros, pues constituye un desafío en la búsqueda de soluciones de reciproca conveniencia. Abrigo el convencimiento, y de eso debe estar segura toda América, que lograremos un acuerdo justo y equitativo, mediante un diálogo claro, comprensivo y cordial.

Cuando desaparezca el factor tan desfavorable, de nuestro encierro geográfico, la situación de mi país, Excmo. señor, ha de ser más venturosa y justa para alcanzar su destino. Hasta hoy hemos vivido en un régimen de desigualdad que frena nuestro desarrollo y limita las posibilidades de mayor éxito. Pero confiamos en la justicia de nuestra causa y la leal y gran amistad de un pujante pueblo como el de vuestra excelencia.

Texto del convenio...

(Viene de la página 1)

efectuará los estudios de un gasoducto con una capacidad suficiente para atender las necesidades de las industrias a ser instaladas en territorio boliviano y al abastecimiento de 240. (MMPCD) de gas natural al Brasil.

Párrafo Segundo:

El Gobierno del Brasil efectuará los estudios del gasoducto desde la frontera de ambos países hasta sus centros de consumo.

ARTICULO IV

En caso de que los estudios de los programas y proyectos previstos en los Artículos II y III, demostreen su factibilidad técnico-económica, los Partes Contratantes asumen los siguientes compromisos:

1. El Gobierno del Brasil, se compromete a cooperar, a solicitud del Gobierno de Bolivia, en la implantación y ejecución armónica y coordinada de los Proyectos y obras de infraestructura contemplados en los Artículos II y III y en los términos y condiciones de los Anexos I, II y III.

2.- El Gobierno del Brasil, se compromete a garantizar mercado para los productos industriales del polo de desarrollo boliviano, en los términos y condiciones del Anexo II.

3.- El Gobierno de Bolivia, se compromete a vender y el Gobierno del Brasil, se compromete a comprar, un promedio de 240 (MMPCD) de gas natural durante un plazo de veinte (20) años, en los términos y condiciones que sean convenidos oportunamente entre Petróleo Brasileiro S.A. - PETROBRAS- y Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos - YPFB.

ARTICULO V

Para la ejecución de los estudios previstos en el Artículo II el Gobierno del Brasil, financiará al Gobierno de Bolivia hasta un monto de DIEZ MILLONES DE DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA, en fondos de libre disponibilidad y convertibilidad a una tasa de interés del cinco por ciento anual, pagaderos en quince años, con tres años de gracia.

Parágrafo Unico:

El Convenio de este financiamiento se formalizará en un plazo máximo de treinta días, a partir de la fecha de suscripción del presente Acuerdo.

ARTICULO VI

Otros financiamientos del Gobierno del Brasil que eventualmente fueren concedidos al Gobierno de Bolivia, para fines del presente Acuerdo y que no están comprendidos en los términos y condiciones consignados en el Articulo V y en el Anexo I, serán convenidos oportunamente entre los dos Gobiernos.

ARTICULO VII

Los Gobiernos de Bolivia y el Brasil constituirán un un "Comité Boliviano-Brasileño de Cooperación Económica y Técnica" para coordinar la cooperación y complementación industrial a que se refiere el presente Acuerdo.

ARTICULO VIII

Los Gobiernos de Bolivia y el Brasil convienen en estudiar, en una fase posterior, la viabilidad económica de la instalación, en el polo de desarrollo, de un complejo petroquímico para la fabricación de etileno y sus derivados, y la posibilidad de que el Brasil adquiera estos productos en las condiciones que serán establecidas oportunamente.

ARTICULO IX

Con el mismo espíritu de cooperación entre ambos países, los Gobiernos de Bolivia y el del Brasil, manifiestan su intención de ampliar los compromisos, objeto de este Acuerdo, y llegar a otros que sean de interés común.

ARTICULO X

Forman parte del presente Acuerdo:

a) Anexo I - de cooperación y asistencia financiera:

b) Anexo II - de garantía de mercados y estructura de precios;

c) Anexo III - de asistencia técnica.

ARTICULO XI

El presente Acuerdo entrará en vigor en la fecha de canje de los respectivos Instrumentos de Ratificación, y tendrá vigencia hasta que las Partes Contratantes, mediante nuevo Acuerdo, adopten la decisión que estimaren conveniente.

Hecho en la ciudad de Cochabamba a los veintidós días del mes de Mayo de mil novecientos setenta y cuatro años, en cuatro ejemplares, igualmente válidos dos en idioma español y dos en idioma portugués.

POR EL GOBIERNO DE LA REPUBLICA DE BOLIVIA

POR EL GOBIERNO DE LA REPUBLICA FEDERATIVA DEL BRASIL

ANEXO I

Cooperación y asistencia financiera

Los Gobiernos de Bolivia y el Brasil convienen en que el Gobierno de Bolivia, a su opción será asistido financieramente por el Gobierno del Brasil, para la implantación y ejecución armónica y coordinada de los programas, proyectos y obras de infraestructura previstos en los Artículos II y III del presente Acuerdo en las siguientes condiciones:

a) El Gobierno del Brasil, se compromete a financiar en su integridad las adquisiciones que realice el Gobierno de Bolivia de equipos y servicios originarios o procedentes del Brasil. Las tasas de interés y plazos de pagos de los financiamientos serán iguales a los mejores que hubiese concedido el Gobierno del Brasil a otros países, en la época de la solicitud de los créditos correspondientes.

b) El Gobierno del Brasil, se compromete a garantizar el financiamiento de hasta la mitad del importe de las adquisiciones que realice el Gobierno de Bolivia, de equipos y servicios procedentes de terceros países, con destino a los proyectos y obras previstos en el Artículo II del presente Acuerdo, a intereses y plazos de pago prevalecientes en el mercado internacional, en la época de suscripción de los contratos pertinentes.

(Viene de la página 1)

debe armonizarse con los justos deseos de la comunidad fraternal a que todos pertenecemos.

Apoyamos, por tanto, la labor que se viene emprendiendo en sentido de dinamizar a la Organización de los Estados Americanos como instrumento básico de cooperación continental. Y trazamos, igualmente, nuestras líneas de acción en el cuadro de la Asociación Latino-Americana de Libre Comercio, creyendo que esta constituye foro adecuado para promover e intensificar el ritmo de comercio interregional.

Atentos a estos mismos intereses, contribuimos activamente para la consecución de los altos fines que se propone el Tratado de la Cuenca del Plata y acompañamos con real simpatía el movimiento de integración sub-regional del Pacto de Cartagena.

Señor Presidente: Las relaciones entre el Brasil y Bolivia se procesan y avalúan de acuerdo con ejemplar espíritu de solidaridad. El desarrollo socio-económico de cada una de las regiones de nuestros países se incluye, obviamente, en el ámbito de las responsabilidades de los respectivos pueblos y gobiernos. Tenemos, sin embargo, siempre en mente los efectos multiplicadores que podrán ser alcanzados mediante fecunda conjugación de esfuerzos. Queremos que los caminos que [illegible] mercados preexistentes, [illegible] ciamiento y ejecución de los proyectos [illegible] referidos en este [illegible]

2. Precios:

Los Gobiernos de [illegible] del Brasil, acuerdan [illegible] referente a:

a) Sobretasa:

Los precios de [illegible] laminados no planos [illegible] Hierro esponja [illegible] posteriores a la [illegible] los estudios de factibilidad [illegible] base a composición [illegible] mercado brasileño.

b) Fertilizantes:

El precio [illegible] valente al precio CIF [illegible] úrea importada de [illegible] países, para el producto [illegible] en Corumbá.

c) Gas Natural:

El precio, los [illegible] para su corrección [illegible] condiciones de [illegible] gas, serán establecidos [illegible] contrato previsto en [illegible] IV, inciso 3 del [illegible] Acuerdo. En esta [illegible] establecido que se [illegible] revisiones semestrales [illegible] precio, en función [illegible] fluctuaciones sufridas [illegible] de los precios [illegible] drocarburos.

ANEXO II

ASISTENCIA TECNICA

En los términos [illegible] presente Acuerdo, [illegible] Gobiernos de Bolivia [illegible] Brasil convienen en [illegible] Gobierno del Brasil [illegible] Gobierno, en la [illegible] Bolivia, la cooperación [illegible] para la implantación [illegible] proyectos industriales [illegible] contemplan en este [illegible] de dicho marco de [illegible] Bolivia sobre Cooperación Técnica y Científica [illegible] 10 de julio de 1971, [illegible] siguientes campos de la [illegible] hierro, el siderurgia [illegible] preparación de minerales [illegible] siderurgia, según [illegible] siguientes subáreas:

a) Información [illegible] nológica no reembolsable [illegible] verá a los siguientes [illegible] pectos:

- Planificación [illegible] de estudios, [illegible] administración de [illegible] adquisición y [illegible] construcción y [illegible] plantas industriales [illegible] ejecución de [illegible] fraestructura.
- Resultados [illegible] la operación de [illegible] minera del hierro, [illegible] siderúrgicas que [illegible] natural como [illegible] ductor.
- Estudios [illegible] vestigación en [illegible] plantas industriales [illegible] tos.

c) Preparación [illegible] treinamiento de [illegible] otorgando becas [illegible] prácticas remunerativas [illegible] industria minera del [illegible] en siderurgia, [illegible] organizadores y administradores [illegible] de empresas, [illegible] operación de plantas [illegible] vices. La preparación [illegible] personal técnico de [illegible] niveles y su ejercicio [illegible] práctico en [illegible] Siderúrgica Nacional [illegible] viana S.A. [illegible] presentará oportunamente [illegible] través del cuadro [illegible] los programas de [illegible] querimientos en [illegible]

d) Siderurgia [illegible] Los precios [illegible] laminados no planos [illegible] Hierro esponja [illegible] tablecidos en [illegible] 20 años). La [illegible] posteriores a la [illegible] los estudios de factibilidad [illegible] base a composición [illegible] mercado brasileño.

b) Fertilizantes:

El precio será el [illegible] al precio CIF [illegible] importada de [illegible] para el producto [illegible] Corumbá.

c) Gas Natural:

El precio, los [illegible] para su corrección [illegible] condiciones de [illegible] gas, serán establecidos [illegible] contrato previsto en [illegible] IV, inciso 3 del [illegible] Acuerdo. En esta [illegible] establecido que se [illegible] revisiones semestrales [illegible] precio, en función [illegible] fluctuaciones sufridas [illegible] de los precios [illegible] drocarburos.

Conjugación de ...

(Viene de la página 1)

caminos que [illegible] nuestras fronteras [illegible] vesando vastas y [illegible] regiones, sean [illegible] aproximando entre [illegible] pueblos y de intercambio [illegible] fruto de nuestra [illegible] Encaramos, por [illegible] alternativa provechosa [illegible] iniciativas que se [illegible] en el panorama [illegible] tinoamericano, [illegible] plementar [illegible] regionales de [illegible] plementación como [illegible] cooperación económica [illegible]

El Acuerdo [illegible] Cooperación Industrial [illegible] plementación Industrial [illegible] hoy celebramos [illegible] iniciativas marco de [illegible] esta nueva relación [illegible] América Latina [illegible] próspera.

PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Sub-Director: Renán Estenssoro A.
Gerente: Armando Mariaca V.

Los últimos pasos dados por Chile

Es nuestro deber no perder de vista los pasos que da Chile y que se relacionan con nuestro problema marítimo. Vale la pena insistir en ello, sobre todo debido a que en los días recientes han pasado poco advertidas dos noticias que tienen que llamarnos a la reflexión.

La primera, toca a las declaraciones de un vocero oficial del gobierno chileno el que ha dicho que será imposible solucionar nuestra mediterranidad con la amplitud que pretendemos. Aunque, revisada la declaración, no se encuentra nada terminante y expreso para juzgar frases tan vagas, resulta conveniente inferir cuál puede ser esa solución imposible. Si examinamos lo que se ha discutido en Bolivia, resulta que, en general, se advierten, tres caminos: aquiller o algo semejante de un corredor a Arica o al norte de esta población, concesión de un corredor o de un enclave en otras zonas; no se ha ido más allá. Por tanto, son esas tres soluciones las que se juzgan amplias e imposibles. Pero, fuera de ellas, todavía no alcanzamos a ver qué otras habría. Por tanto, lo que puede deducirse es que Chile piensa, por el momento al menos, desatender nuestras reclamaciones. Ha de quedarse, como otras veces ha ocurrido, con las declaraciones amistosas que no comprometen a nada concreto, pero que sirven para salvar la fachada y dar largas al asunto, hasta que la crisis de determinado momento pase. Chile se encontraba en una crisis, de la que no concluye por salir definitivamente. Pero ha pasado el momento peor, aquel de la gran debilidad y de las tensuras casi totales del mundo entero; ahora, sobre todo después de la visita del Presidente chileno a Brasilia, resurgen viejas alianzas y la situación se estabiliza por lo cual nuestro vecino puede adoptar la posición dada a conocer por el vocero oficial de su gobierno.

La segunda noticia , que ha pasado poco menos que inadvertida, ha sido la ratificación entre los gobiernos de Chile y Paraguay, durante la reciente visita a Pinochet a Asunción, de conceder una zona franca al segundo país, en Antofagasta. Si se realizan bien los términos de la concesión, se adivina que Paraguay tendrá en el puerto que fue suyo, mayores facilidades que nosotros mismos. Se repite así la tradicional política chilena de tratar de conseguir apoyo en países no fronterizos, de manera de utilizarlo eventualmente contra los fronterizos. En el caso concreto a que nos referimos, advirtamos que la maniobra ha sido confirmada, pero no ideada por el actual gobierno militar chileno; fue de iniciativa de la democracia cristiana chilena cuando se hallaba en el gobierno; ella envió, para concretar su política, hasta Asunción, a un diplomático que es tradicional enemigo de Bolivia, lo que permite juzgar qué es lo que en el fondo se buscaba. Por tanto, no podemos hablar de algo nuevo sino de la aplicación de principios que hace tiempo se habían aprobado como líneas maestras de acción contra Bolivia y Perú.

Estamos seguros de que Paraguay -tan perjudicado como nosotros por su situación mediterránea, no ha de prestarse a estos juegos. Pero, entre tanto, Chile crea nuevos intereses sobre un territorio que fue nuestro y cuyo uso es generosamente ofrecido a terceros.

Si a ello agregáramos las maniobras que Chile inició en una reciente reunión continental de servicios ferroviarios, para conseguir que la línea que conectará al Atlántico con el Pacífico no pase por territorio boliviano, tendremos datos suficientes para meditar acerca de cuál tiene que ser la posición que adopte Bolivia, en algún momento ilusionada, en otros sectores, por los cantos de sirena que venían de Chile. Nuestra diplomacia tiene que ser realista y, ante ello, tomar en cuenta estas actitudes que no permiten interpretaciones equívocas y que tienen líneas claras, dirigidos contra nuestras pretensiones justas de volver un día a contar con un puerto propio.

Participación de empresas nacionales en el desarrollo

Bolivia es uno de los pocos países del continente, quizá el único, que se encuentra forzado a contratar empresas extranjeras para la ejecución de los proyectos de infraestructura que se generan mediante créditos internacionales. Esta situación no sólo provoca un aumento en el costo de las obras, sino que coloca a nuestros ingenieros, técnicos y proyectistas en condiciones de inferioridad con relación a los que trabajan en organismos internacionales.

Parte de los créditos del BID, Banco Mundial, AID y otros, de gobierno a gobierno para obras de infraestructura están condicionados a ciertas exigencias que desplazan a nuestros profesionales, quienes son sustituídos por extranjeros. El hecho provoca limitaciones en las actividades de los profesionales bolivianos que les obligan a emigrar. Lo curioso del caso es que no pocas veces son contratados por estos mismos organismos extranjeros que en esta forma aprovechan de la fuga de talentos producida por sus condiciones para mejorar su personal de alto nivel técnico. El perjuicio, como se puede apreciar, es de consecuencias muy graves para el país, que no sólo ha gastado enormes sumas para la formación de esos profesionales, sino que se descapitaliza, se queda sin el personal que tiene en sus manos, por su capacidad y formación profesional las responsabilidades y la ejecución de las obras que requerimos para nuestro desarrollo.

Esta equivocada política que obliga a nuestros profesionales a tomar el camino del éxodo debe ser corregida cuanto antes. El gobierno, en los acuerdos de crédito para la realización de nuestras obras de infraestructura, debe velar por los intereses del país, condicionándolos al principio de dar preferencia a nuestros profesionales y empresas que actualmente son discriminadas, relegadas a un plano inferior. Sólo así defenderemos a nuestros profesionales, evitaremos que aporten sus conocimientos a otros países y lograremos, al mismo tiempo, una mayor capacidad tecnológica. Si se aceptan en igualdad de condiciones la participación de empresas bolivianas en la contratación de servicios de consultoría dignificaremos a nuestros profesionales, reconoceremos su eficiencia y ampliaremos sus oportunidades de trabajo, sin someternos a la imposición de importar consultores y técnicos que desplazan a los nacionales; éstos en las circunstancias actuales, están en la imposibilidad de competir y demostrar sus conocimientos profesionales y de participar en la tarea de echar las bases de nuestro futuro desarrollo integral y equilibrado.

De todo un poco

La rehabilitación de los ferrocarriles

La rehabilitación de los ferrocarriles nacionales se ha iniciado para alivio de los usuarios de este servicio, cuyo material rodante, vías y maestranzas de mantenimiento no habían sido renovados en décadas. Viajar actualmente por ferrocarril resulta una aventura, pero una aventura sin sabor ni colorido. El viajero de nuestro tiempo prefiere la comodidad, la rapidez y la atención eficiente; repudia todo aquello que signifique atraso, falta de condiciones adecuadas en los vagones o trasbordos que lo obligan a cargar con su equipaje.

Un viaje a Cochabamba, por ejemplo, resulta actualmente lleno de contratiempos, de dificultades mucho más graves que las soportadas por nuestros abuelos. El viaje se prolonga más de lo debido en vagones destartalados y sin vidrios en las ventanas. Es un trayecto duro, monótono e inacabable. Estas y otras muchas incomodidades no las sufría el viajero de hace treinta o cuarenta años, cuando el material de ferrocarriles había sido recientemente importado y se ajustaba a los requerimientos y exigencias del viajero de entonces.

Las crónicas periodísticas de la década del 20 y 30 nos han dejado el testimonio de viajes que, en esos tiempos eran acontecimiento excepcional. En esas páginas amarillentas, en las que se reflejan con carácter opaco los términos de un instante de la vida de nuestros ascendientes, leemos que los vagones eran limpios, nuevos y fabricados con el criterio de otorgar al viajero momentos de solaz y pasatiempo. Todo eso es historia del pasado. Los viajes por ferrocarril en nuestro tiempo resultan un riesgo y una insensatez. Sólo emplean este medio de desplazamiento aquellas personas que guardan un recuerdo romántico de los ferrocarriles y aquellas otras que tratan de tener una sensación de espacio, de tiempo y lejanía en sus viajes, o bien las que no cuentan con recursos para tomar otra locomoción.

Nuestros ferrocarriles han envejecido y con los años se han vuelto lentos, fríos y hasta lóbregos. El tiempo les ha quitado todo su encanto. De ahí que la rehabilitación no sólo llene necesidades de carácter económico y social, sino también de brindar al hombre que los utiliza un viaje grato y agradable. En otras palabras, la rehabilitación permitirá viajar, otra vez, con la ilusión del descanso mientras se suceden paisajes, pueblos y ciudades, retazos de vida que se captan con regocijo.

Confusio

Habla El Papa

Solidaridad de la Iglesia para con las aspiraciones obreras

NUESTRA reflexión, en este primero de mayo, se dirige con gran interés hacia el trabajo, tema amplísimo y objeto de muchos estudios y de controversias no acabadas.

En este lugar nos limitamos a alguna cita, que tomamos sencillamente del Concilio, con intención clarificadora y elogiosa.

Permanece ciertamente en nuestro recuerdo y en nuestra experiencia la sentencia de Dios en castigo de Adán, tras el fatal primer pecado: "Ganarás el pan con el sudor de tu frente" (Gen., 3, 19), sentencia que agrava e irrita la relación entre el hombre y las cosas necesarias para su vida; la relación que será ya fácil y gozosa, sino que será renqueante y fatigosa; lo sabemos, incluso tras la intención maravillosa, propia del hombre moderno, de instrumentos grandes y muy perfeccionados, que disminuyen, pero al fin no eliminan, la fatiga del hombre dominador de la naturaleza para la utilidad propia ¿Es, pues, maldito el trabajo? No; es el hombre el que padece el castigo del esfuerzo laborioso, de suyo, el trabajo, que vuelve a entrar en el designio providencial y sabio de Dios en orden al ejercicio de las facultades humanas y al progresivo desarrollo humano. Dice, en efecto, el Concilio: "La actividad humana, individual y colectiva, es decir, el extraordinario esfuerzo con el que los hombres, a lo largo de los siglos, tratan de mejorar las propias condiciones de vida, considerado en sí mismo, corresponde al designio de Dios. . .Los hombres. . .con su trabajo continúan la obra del Creador. . . y prestan una colaboración personal a la realización del plan providencial de Dios en la historia" (Gaudium et Spes, n. 34). Así, pues, se ha de promover y bendecir el trabajo, y se ha de evitar todo lo que indebidamente lo realiza no sin gran esfuerzo por su parte y sudor abundante."

FINALIDAD DEL TRABAJO

Otro pasaje del Concilio nos instruye sobre las finalidades superiores y trascendentes del trabajo. Nos preguntamos: ¿El trabajo es fin en sí mismo? Es evidente que no. El trabajo tiende directamente al beneficio económico, el cual, a su vez, tiende a la satisfacción de las necesidades de los humanos. Algunos se cierran en esta visión inmediata del trabajo, y hacen de él la fuente de la felicidad humana, convertida en la palabra-vértice de muchos movimientos ideológicos, sociales, económicos y políticos, e incluso hasta espirituales y religiosos. ¿Se puede, pues, calificar el trabajo como la fuente de la liberación humana, es decir, de las máximas aspiraciones de la vida?

La pregunta, buena y legítima en su raíz por el hecho de reconocer el trabajo y en la prosperidad económica, que de él puede derivarse, uno de los coeficientes indispensables para las necesidades y para la dignidad de la vida humana, no es satisfactoria en su respuesta, si ésta se limita a los bienes temporales que pueden brotar del trabajo orientado a la satisfacción materialista y hedonista de los deseos del hombre. Dice el Concilio: "Algunos esperan únicamente de los esfuerzos humanos una liberación propia y verdadera del género humano y están convencidos de que el futuro reino del hombre sobre la Tierra calmará todos los deseos de su corazón. . . Con todo esto, cada vez son más numerosos los que, frente a la evolución actual del mundo, se plantean o comprenden con nueva perspicacia los interrogantes más fundamentales: ¿Quién es el hombre? ¿Cuál es el significado del dolor, del mal, de la muerte, que, a pesar de tanto progreso, continúan existiendo?. . . A la luz de Cristo. . . el Concilio quiere dirigirse a todos para ilustrar el misterio del hombre y para ayudar a encontrar la solución de los principales problemas de nuestro tiempo (Gaudium et Sspes, n. 10).

ELEMENTO ESPIRITUAL

Así se pronuncia el Concilio. Nos, podemos concluir con una observación: la filosofía de la vida que circunscribiese su sabiduría solamente al trabajo orientado a la posesión del mundo exterior y material, no sería suficiente, y al fin no sería invulnerable a la crítica del pensamiento, de la experiencia y de la historia; y desde ahora, a la palabra, sin duda alguna verdaderamente liberadora de Cristo: "No sólo de pan vive el hombre, sino de toda palabra que sale de la boca de Dios" (Mat., 4, 4).

El trabajo, es decir, la actividad del hombre orientada solamente a la posesión y al dominio del bienestar temporal, tiene necesidad de un elemento complementario indispensable, auténtico, del espíritu, de la fe, del don de la vida espiritual. La antigua fórmula de San Benito es siempre válida: Ora et labora; reza y trabaja; es la fórmula, siempre moderna, de la vida cristiana, tal como Nos hoy la deseamos a todo el mundo del trabajo, con nuestra bendición apostólica.

A los peregrinos italianos congregados en la Basílica Vaticana, el Santo Padre les dirigió el siguiente discurso:

Deseamos hoy, primero de mayo, fiesta del trabajo, y que ha entrado también en el nuestro calendario litúrgico, que es del pensamiento y del culto católico, enviar un saludo a todos los trabajadores.

Deseamos hacer sentir a todos, con humilde pero sincero afecto, que la Iglesia piensa en ellos, y mira sus aspiraciones de justicia y de progreso con simpatía solidaria.

Solamente teme que la agitación de su lucha introduzca el espíritu de odio, de venganza, de violencia en los corazones de aquéllos y cierre sobre sus ojos la visión verdadera y total de los bienes espirituales, que en no menor medida que los económicos son necesarios para su vida y son dignos de su condición social. Cristo fue pobre, Cristo fue también trabajador; Cristo encontró la oposición y la incomprensión de sus contemporáneos, Cristo sufrió y murió por liberarnos a todos nosotros de nuestros pecados, y para hacernos a todos hermanos y herederos de una vida inmortal, que supera los límites de esta nuestra vida mortal y presente.

La Iglesia mantiene y desarrolla las palabras y las promesas que los Papas, especialmente desde hace un siglo hasta hoy, han pronunciado en favor de la causa justa y renovadora de las clases obreras.

Un recuerdo de las profesiones penosas y arriesgadas.

Ella os saluda hoy y os bendice en vuestros puestos de trabajo: Ve a muchos de vosotros afectados por fatigas muy duras y extenuantes; la fatiga física es vuestra prueba y vuestra gloria.

Ve a algunos de vosotros adscritos a empresas arriesgadas, que frecuentemente requieren un valor acrobático y un extraordinario dominio de sí, que merece el aplauso de todos. Ve a muchos de vosotros ocupados en trabajos monótonos y alienantes, y admira vuestra intrepidez y vuestra paciencia.

Y a cuantos de vosotros pasan su jornada en oficinas cegadoras y ensordecedoras; cuantos están obligados a trabajos nocturnos y a turnos de trabajo que rompen todo ritmo tranquilo de vuestras jornadas: La Iglesia no os olvida.

Y más aún, a cuantos no obtienen de la austera y georgica vida de los campos un bienestar suficiente para una existencia civilizada, no inferior a la de los compatriotas que han preferido el trabajo industrial y retribuido con mayor seguridad: La Iglesia sigue estando al lado de los laboriosos cultivadores de la tierra y criadores de manadas y rebaños.

Y vemos a millares y millares de vosotros que han dejado el hogar y la patria para buscar en el extranjero un trabajo ingrato y un poco de fortuna: Queridos expatriados, la Iglesia piensa en los emigrantes.

Vemos a vuestras familias todavía en casas pobres, frecuentemente con hijos sin escuela posible, y carentes de la suficiente asistencia sanitaria de la que tienen necesidad: La Iglesia es siempre hogar para vuestra familia cristiana y honrada.

Vemos vuestras iglesias casi abandonadas, vuestra parroquia con campanas que, a veces, no se dejan oir,

(Pasa a la página 18)

Bolivia rumbo al Pacífico

Por EDUARDO PEREZ IRIBARNE
Exclusivo para PRESENCIA

CHILE HA CAMBIADO

SANTIAGO DE CHILE, Abril.

Bolivia ha iniciado su camino hacia el Pacífico por la ruta de la integración andina. El trayecto hasta la costa será largo y las dificultades frecuentes, pero este parece más seguro que itinerarios anteriores. Varias generaciones nacionales sintieron el problema marítimo han abordado el tema, siguiendo el viejo refrán: "a problemas antiguos, soluciones nuevas".

El Pacto Andino ha demostrado ser el lugar más adecuado para dialogar a nivel multinacional sobre un problema boliviano que, por serlo, también latinoamericano. El "mar boliviano" ha dejado de ser tema "tabú" en reuniones internacionales. El reciente encuentro de los Cancilleres de los países miembros de la Organización de Estados Americanos (OEA), celebrado en Atlanta (USA) hace tan sólo unos días, ha conseguido, por primera vez, una casi unanimidad para encontrar solución práctica a la legítima aspiración boliviana. La única abstención, la de Chile, fue explicada por el canciller de ese país, Vicealmirante Ismael Huerta, más como cuestión formal que como posición de fondo. La OEA ha mostrado consenso en que el anhelo boliviano debe ser satisfecho, sin, por ello, dañar a terceros países. La integración andina pasa por la solución marítima para Bolivia.

En la ruta hacia el mar, Bolivia tiene un primer interlocutor que conviene auscultar: Chile. Por ello, esta serie de crónicas sobre "Bolivia rumbo al Pacífico" comienzan precisamente en la capital chilena. ¿Qué piensa ahora Chile sobre el particular?.

JUNTA MILITAR

La Junta Militar que gobierna Chile, desde que fuera derrocado violentamente el Presidente Salvador Allende el 11 de Septiembre último, fue clara desde el principio en manifestar sus buenos deseos hacia la peticion boliviana.

El general Augusto Pinochet, Presidente de la Junta, manifestó en Arica, a los pocos semanas de haberse tomado el gobierno, que esperaba poder reunirse con el general Hugo Banzer en esa misma ciudad para iniciar conversaciones de "interés para ambos países". El encuentro Pinochet - Banzer no se realizó en Arica. Según medios próximos a la cancillería chilena, la reunión fue truncada por obstáculos en La Paz. Sin embargo, la investidura presidencial del coronel boliviano brasileño, Ernesto Geisel, a finales del Marzo pasado, permitió conversaciones, consideradas por ambas partes como "no oficiales" y que, en Santiago fueron calificadas como "altamente satisfactorias". El propio Pinochet las definió como "francas y propias de militares que tratan los temas de forma directa".

Los observadores destacan en Santiago que los gobiernos de Bolivia y Chile, bajo mando militar, parecen acercar posiciones. Los resultados prácticos todavía no llegan, pero se indica que el clima político ha cambiado. Este cambio no sólo se respira en la sede del gobierno en Santiago (el edificio "Diego Portales") sinó también en el ambiente callejero.

Un joven vendedor de una camiseria de la céntrica calle Huérfanos de la capital chilena me señalaba hace poco: "Hay que ser prácticos para solucionar esa cuestión boliviana del mar". En voz bulliciosa ajetreo del mediodía santiaguino no es difícil encontrar palabras comprensivas para la aspiración boliviana. En realidad, Chile ha cambiado.

POSICION CHILENA

El gobierno militar encuentra dificultades políticas en el exterior. Algunos regímenes democráticos incluso Estados Tradicionalmente amigos como la Gran Bretaña, han manifestado públicas diferencias con la Junta. El Senado Venezolano entregó, hace tan sólo unos días, una enérgica declaración sobre la situación de los miles de presos políticos en Chile. Estas dificultades contribuyen a la diligencia del vecino país por buscar nuevos fortalecimientos diplomáticos con gobiernos autoritarios como Brasil y Paraguay. Por otro lado, la prensa internacional sigue sin demostrar demasiada simpatía hacia la Junta Militar.

Además de su espíritu constructivo para hallar una solución, el gobierno chileno se encuentra ante Algunas exigencias democráticas de vastas proporciones; una salida al mar para Bolivia que no lesionara otros intereses nacionales sería importante naipe de triunfo para el caniller Huerta.

Según el semanario santiaguino **¿Qué pasa?** oficialista, la posición chilena se puede resumir así:

- "nuestro país no tiene - problemas territoriales pendientes con Bolivia, Los que había fueron liquidados con el Tratado de 1904, que es inamovible".
- "Nuestro país está dispuesto a colaborar con Bolivia en sus dificultades de todo orden".
- "En todo caso habrán de respetarse los derechos que al Perú otorga el Tratado de Límites y Amistad de 1929".

La posición chilena de estos últimos meses ha ganado en amplitud. Ya no se especula tanto en Santiago sobre la mediterranidad nacional como falso problema, apto tan sólo para el gobierno de La Paz, con el sentido de solucionar propias debilidades en el interior. Es creciente la opinión en Chile de que el "mar boliviano" es un problema real que debe ser solucionado con visión de futuro, sin revanchismos.

Sin embargo, el cambio chileno no es flor de un día. Desde hace años se ha ido abriendo en este país paso una posición más abierta que aparentemente está alcanzando madurez en la actualidad. Sobre este proceso trataré mi próxima crónica desde Santiago.

Reforma del sistema monetario internacional

III

Por CL. CALDERON M.

CONVERTIBILIDAD. CONSOLIDACION Y MANEJO DE RESERVAS.

En el sistema de convertibilidad reformado, las bases principales consideradas son:

- simetría de obligaciones para todos los países;
- mejor manejo controlado de la liquidez global;
- control del crecimiento de los saldos en monedas de reserva;
- mayor y adecuada elasticidad, etc. Todo eso significa que el volumen agregado de tenencias oficiales de monedas quedará sujeto a la vigilancia y control del Fondo; que se establecerán arreglos de liquidación para asegurar el control apropiado del volumen agregado de tenencias oficiales de monedas, aun cuando en el campo no hay aún bases fijas para establecer los arreglos, en medio de varias proposiciones.

Así, el control internacional de las tenencias agregadas para en el caso de pasar de un nivel convenido de las mismas determinará una liquidación en activos por los países cuyas monedas formen parte de las reservas internacionales- puede efectuarse por un sistema obligatorio que implica un acuerdo internacional sobre el nivel agregado de las monedas, moneda por moneda, con medidas automáticas del Fondo si se sobrepasa el nivel convenido; por uno de reducción ordenada de las reservas sin las rigideces del sistema anterior y aún por un tercero más sutil que trata de salvar las diferencias entre los dos sistemas anteriores.

Asimismo, para financiar los flujos de capital, desequilibradores se instituirán facilidades de crédito del propio Fondo, del crédito oficial bilateral o regional, a corto plazo.

Se prevé también la posibilidad de consolidar los saldos de monedas de reserva para proteger la convertibilidad contra la conversión de todo o parte de dichos saldos al restaurar la convertibilidad general. Asimismo, se prevé establecer una Cuenta de Sustitución para permitir el cambio de tenencias oficiales de monedas por DEG, pensando en la reducción de la función de las monedas de reserva y lograr una estructura de activos estable de composición y, lo que es básico, implantar el DEG como principal activo de reserva. Pero surgen otras grandes complejidades igual que en otros campos específicos de la Reforma. Por ejemplo, el volumen de DEG que podría emitir la cuenta de sustitución y su posterior liquidación comprendería la utilización en inversiones de los saldos; la utilización de DEG en el pago de intereses por los DEG emitidos; arreglos para la amortización de saldos sustituídos; destino de los resultados netos derivados de las operaciones de la Cuenta, etc., etc.

CONTROLES

Se da una serie de reglas de conducta enunciativas, sin determinar aún el grado de su aplicabilidad y obligatoriedad. Los países no utilizarían controles sobre las transferencias de capital para el pago de importaciones y a las importaciones en el exterior a largo plazo.

La limitación de flujos de capital desequilibradores comprenderá la armonización satisfactoria de políticas monetarias; ajuste rápido de paridades cambiarias inadecuadas; recurso a márgenes más amplios y adopción de tipos flotantes incluyendo mercados de tasas a dos niveles e incentivos fiscales. Un mejor proceso de consulta con el Fondo será igualmente necesario con este objeto.

FLOTACION DE MONEDAS.

Aun cuando la flotación de los tipos de cambio es común y generalizada por mucho tiempo, no hay un juicio favorable general sobre la flotación. Los franceses, por ejemplo, piensan que debe irse a la Reforma sin flotaciones, que ni siquiera les son tolerables. No pueden ser buenas las normas sobre algo que no es normal y que hace daño a las relaciones económicas internacionales.

Los países pueden adoptar tipos de cambio flotantes en situaciones particulares, sujetos a la autorización, control y vigilancia del Fondo. Lo que es difícil es determinar cuándo una situación es particular. Existen como cuatro proposiciones para la definición de esta situación. Se decidirá la definición, de cualquiera, de las situaciones concretas en las cuales pueden los países adoptar tipos flotantes. La tercera propone la adopción de un tipo de código de conducta de los países con tipos flotantes y de los otros países en relación a un tipo flotante.

Se señala que la flotación es inevitable y necesaria en muchas situaciones y que permanecerá generalizada en el sistema monetario internacional en la actual situación porque aminorará impactos y evitará grandes devaluaciones monetarias. Sin embargo, esto se ha dicho, tampoco se ha convenido en los criterios y procedimientos sobre los cuales el Fondo autorizaría a los países a adoptar tipos flotantes.

Ellos podrían ser, por ejemplo:

- Si el Fondo decidiese que la flotación sería consistente con los propósitos de las internacionales contribuyendo más al equilibrio de los pagos internacionales que la mantención de una paridad, teniendo en cuenta los factores concernientes a la situación particular de un país dado.
- Si se podrían establecer procedimientos simples para la flotación por un país con reservas en niveles inapropiados, de acuerdo a una estructura de indicadores de reserva, de que se ha hablado.
- Si el país dado se comprometiera a cumplir ciertas reglas de conducta, incluyendo la sujeción de la vigilancia del Fondo, etc.

PROBLEMA DEL ORO.

Existe entendimiento sobre que el DEG se convierta en el futuro en el activo principal de reserva del sistema reformado y se reduzca la función del oro y de las monedas de reserva. Pero se reconoce también que el oro es un componente importante de la liquidez global para financiar los déficit de la balanza de pagos. Y que lo seguirá siendo por algún tiempo, siquiera.

Es muy difícil, sin embargo, llegar a entendimientos sobre el futuro del oro, dados los fuertes intereses existentes en determinados países o grupos de éstos para preservar la función del oro o su eventual liquidación: Hay varios métodos sugeridos para encarar el problema. En síntesis:

- i - Las autoridades monetarias y el Fondo podrían libremente vender, pero no comprar oro en el mercado, al precio de éste;
- ii - las mismas autoridades y el Fondo serían libres de efectuar transacciones en oro, a precios mutuamente aceptables, con carácter voluntario. Se abolirá el precio oficial del oro;
- iii - Se podría no sólo vender sino también comprar oro en el mercado;
- iv - El Fondo podría comprar el oro de las autoridades monetarias cuando de DEG, a un precio convencional entre el oficial y el de mercado y venderlo gradualmente. Habría una distribución proporcional de los resultados financieros provenientes de las transacciones en oro, etc.

Las posiciones son firmes y los intereses en juego son grandes. Los poseedores de fuertes stocks de oro monetario y los productores del metal mueven a los países de su influencia para el tipo de decisión que más les favorezca. Los países en desarrollo están casi todos contestes en que el oro pierda gradualmente su importancia en el sistema monetario (sin embargo, algún país dice que le costará mucho a su Gobierno llegarse entonces al Congreso para que pueda autorizar una desmonetización del oro en su país, que es casi como una reliquia. Y lo es en muchos países aún); en que las autoridades puedan vender, pero no comprar oro en el mercado, prohibiendo transacciones oficiales al precio de mercado libre, que sería equivalente a un aumento de precio oficial.

A propósito, dijimos lo siguiente: "Nos preocupa sobremanera la posibilidad de que se fuese a permitir a entes oficiales el transar entre ellos a precios del mercado privado. Los efectos de tal medida serían desastrosos no solamente en términos del efecto redistributivo y el futuro de los DEG sino también sobre la economía mundial. El incremento en el volumen de la liquidez potencial que se crearía, superaría probablemente a los 100.000 millones de DEG, equivalente al 70% del presente volumen de liquidez global. Aunque no aceptamos la existencia de una relación directa substancial entre el volúmen de liquidez internacional y la inflación mundial, es evidente que el efecto de esta masa de liquidez sobre la economía mundial no puede despreciarse aún en las presentes circunstancias. Lo que es más grave aún, solamente 10% de este volumen corresponderia a los países en desarrollo. El acertado concepto propuesto por el Sr. Ossola del "vínculo inverso" es por lo tanto muy adecuado.

Recordamos que en anteriores ocasiones el representante de Sud Africa ha propuesto, aunque no en forma específica, métodos de compensación. El problema subsistirá aún en el caso en que se implementaran estas compensaciones porque su poder adquisitivo seguramente sería rápidamente erosionado.

Finalmente, quisiéramos también recordar que cualquier arreglo que implique el permitir transacciones oficiales al precio de mercado o permita arreglos regionales en el mismo sentido, implicaría como la sexta vez que los países desarrollados deciden en los últimos tres años crear liquidez para su propio beneficio, cuando simultáneamente se opusieron sistemáticamente a creaciones de DEG u otras facilidades en beneficio de los países en desarrollo con el argumento de que ello es crear exceso de liquidez y peligro de inflación".

ESTRUCTURA DEL FMI

Un sistema monetario internacional reformado exigirá sin duda alguna una estructura del Fondo también reformada, a fin de que el manejo de la nueva política y de su administración pueda realizarse en un marco de mayor autoridad y responsabilidad, dentro de un Fondo fortalecido.

La estructura futura del Fondo debe guardar relación con los cambios del sistema reformado que le ha de corresponder implementar desde el período de transición.

Ni cabe duda de que la estructura del Fondo tiene un elemento esencial en el Directorio Ejecutivo. Pero un ente intermediario entre la Junta de Gobernadores y el Directorio Ejecutivo, conformado por Gobernadores, se hace necesario y será útil para implementar el sistema y asegurar su funcionamiento. Los Gobernadores contarán con poderes de decisión que emanarán de las propias responsabilidades políticas o financieras que tendrán seguramente en sus propios países.

En conclusión, se establecerá un Consejo de Gobernadores permanente y representativo, en el cual cada jurisdicción del Fondo desig-

(Pasa a la página 18)

NOTICIA DE PERFIL

Carta al Dr. Miguel

Dr. Benjamín Miguel Harb.
Presidente del Partido Democrata Cristiano de Bolivia
Asunción del Paraguay.- Hotel de los Desterrados.
Querido Benjamín:

Esta mañana me extrañó mucho no verlo en la Misa y al terminar ésta fui donde el curita y le pregunté por su ausencia. El cura me dijo que seguramente estaba usted oyendo Misa en Asunción; leí los periódicos y me enteré de que había sido usted desterrado del país, en compañía de ese político diablo que se llama don Walter Guevara Arze.

Ahora recuerdo, doctor Miguel, que hace algún tiempo yo le dije que no se meta con ese diablo, que las malas amistades políticas solo le iban a causar dificultades y contratiempos y usted no me hizo caso. No me explico, doctor, cómo usted siendo tan bueno siempre se ha metido con amigos - no diablos - pero mucho mayores que usted, que son los que le han enseñado a fumar, a beber y a decir palabrotas.

No se imagina cómo hemos sufrido con Mons. Prata y con las Siervitas de María al saber que usted salía de noche con esos sus nuevos amigos políticos y que, seguramente, lo llevaban a malos lugares como el billar del chino, donde va toda clase de gente. Hicimos un triduo a Santa Rita, patrona de los imposibles para que no le sucediera nada malo, pero parece que el triduo fue interceptado por el Ministro del Interior Juanito Pereda o por el Subsecretario Fredy Vargas y no llegó nunca a oídos de la santa milagrosa.

Me duele su destierro doctor. Siempre he creído que no deben haber políticos desterrados. Ayudaré a gestionar su retorno ante las autoridades para que no se perjudiquen sus alumnos e intensificaremos nuestras oraciones para que vuelva usted a su casa. Quisiera hacer lo mismo por mi amigo el doctor Guevara, pero está muy desprestigiado no sólo ante el pueblo, sino ante las autoridades. Sin embargo, lo intentaré.

Doctor Miguel: yo quisiera rogarle en nombre de todos sus amigos y camaradas que se porte bien en Asunción, que no salga por las noches con malos amigos quienes, con el pretexto de llevarlo a conocer la capital paraguaya, le pueden llevar a billares y casinos. Aparte de su salud espiritual, cuide su cuerpecito abríguese por las noches, aunque le parezca que hace calor, no vaya a Buenos Aires donde todavía hace frío y donde hay muchos cabarets y lugares pecaminosos y donde, además, viven otros políticos bolivianos que van a tratar de engatuzarlo y hacerle pecar.

Le envío un gran abrazo. Saludos al Dr. Guevara Y espero que Santa Rita nos haga el milagro de verlo a usted nuevamente paseando por El Prado.Su ex colega parlamentario, su amigo de "Los Zorzales" y su viejo camarada.

PAULOVICH

Expectativa después de ser relevado comandante del ejército de Uruguay

MONTEVIDEO, 22 (AP).- Un ambiente de gran expectación vivía hoy este país por saber la decisión que adoptará el Presidente Juan M. Bordaberry, luego de relevar al Comandante en Jefe del Ejército, Teniente General Hugo Chiappe Posse, tras una aparente pugna de mandos militares.

La capital estaba absolutamente tranquila y los indicios de la crisis sólo se notaban en la residencia presidencial, a unos cinco kilómetros del centro, en la sede de la región militar número uno y en el Comando General del Ejército, donde había reuniones e idas y venidas de vehículos.

En esos tres lugares se renovaron hoy las reuniones civiles y militares.

En primera instancia la crisis militar parecía superada al disponer Bordaberry el relevo de Chiappe Posse, de 54 años, y nombrar en su lugar al General Julio C. Vadora, agregado militar de la embajada en los Estados Unidos.

Hasta que el General Vadora llegue para ocupar su cargo, su lugar como comandante en Jefe del Ejército lo ocupará el General Steban Cristi, quien además mantendrá su cargo de Jefe de la Región Militar numero Uno, la más poderosa del país, con asiento en Montevideo.

La expectación se centralizaba hoy en torno a los pasos que dará Bordaberry sobre las rumoreadas demandas militares de que efectúe una reorganización casi total del gabinete de once miembros.

Versiones que no pudieron ser confirmadas indican que por lo menos ocho ministros serían reemplazados, entre ellos el de Ganadería y Agricultura Benito Madero íntimo amigo de Bordaberry, y el interino de Economía y Finanzas Moisés Cohen, Director de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto.

Presuntamente sobre ambos recaería la mayor presión para que sean sustituidos.

Mucho tiene que ver con esto la delicada situación económica que soporta el Uruguay, especialmente la baja del saldo comercial de los primeros cuatro meses de este año comparado con igual lapso de 1973.

El año pasado el saldo favorable había sido superior a los 45 millones de dólares y el del actual es de poco más de 14 millones de dólares.

El debilitamiento exportador de las carnes, principalmente, y los altos costos del petróleo, parecían ser las causas centrales de este panorama.

No obstante y más allá de los problemas internacionales en el cuadro económico, lo que se buscaría con los posibles cambios ministeriales sería dar una nueva fisonomía al gabinete, con una concepción más dinámica en esos sectores.

Medero y Cohen, últimamente, han sido duramente cuestionados por diferentes sectores, el primero por su política agropecuaria y el segundo por efectuar devaluaciones monetarias mensuales, que encarecen sin pausas las materias primas de importación.

En el aspecto militar, que la situación es doblemente interpretada ya que los militares desde la crisis de febrero del año pasado han pasado a ocupar puestos claves en todos los resortes de la administración gubernamental y además, pese a la ausencia de oposición, tanto política como sindical, no se han obtenido las metas que se fijaron.

Se recuerda al respecto que cuando se superó la crisis militar de febrero que puso al borde de la caída a Bordaberry, los altos mandos militares elaboraron un virtual plan de gobierno conocidos como los comunicados cuatro y siete para una recuperación a corto plazo en el aspecto económico.

Precisamente dos de los principales postulados eran un impulso a las exportaciones y una lucha contra la inflación.

En ambos casos, y aunque los fracasos no pueden ser achacados exclusivamente a los militares, ninguno de los dos han dado los resultados esperados.

No llegó a estallar una bomba en embajada peruana

WASHINGTON, 22 (AP).- Varios funcionarios de la embajada peruana se salvaron hoy de lo que parecía un atentado terrorista, al no hacer explosión una bomba enviada a la sección económica de la misión.

Agentes de seguridad iniciaron inmediatamente una investigación, pero no hubo informes de sospechosos. Funcionarios de la embajada expresaron dudas de que el incidente tuviese motivos políticos y opinaron que era "obra de un demente".

Se dijo que el artefacto debía haber estallado al abrirse el paquete, pero el mecanismo no funcionó.

Cinco personas se hallaban en las inmediaciones de la oficina cuando el paquete fue abierto por la secretaria René Cárdenas.

Funcionarios de la embajada y agentes de seguridad dieron la siguiente versión de los hechos:

El portero de la embajada fue la primera persona en recibir el paquete, dirigido en inglés deficiente a la sección comercial.

Quizás por accidente, el portero dejó caer el paquete en el camino hacia los buzones de los diversos departamentos de la embajada. Funcionarios dijeron más tarde que una conexión del detonador puede haberse desenganchado en ese momento.

La Srta. Cárdenas recibió el paquete en la sección económica, lo abrió y, al observar su insólito contenido, lo entregó a su jefe Alan Wagner, quien alertó inmediatamente al Servicio Diplomático de Protección.

"La felicidad no es posible sin salud".

BOLDOLAXINE

LAXANTE

Contra todas las formas de estreñimiento

Regula el peristaltismo intestinal y la evacuación, estimulando: la secreción biliar del hígado y las glándulas intestinales.

Es un verdadero laxante fisiológico de acción suave, sin cólicos. No produce acostumbramiento. Un comprimido antes de acostarse. Niños medio comprimido.

PIDA EN SU FARMACIA

LIMPIEZA.- Los Angeles 22 (AP).- Continúan la limpieza en el edificio donde murieron presuntos integrantes del Ejército Simbionés de Liberación. La policía busca ahora a Patricia Hearst que se sumó al grupo guerrillero. (Radiofoto AO especial para PRESENCIA).

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

AVISO DE REMATE

Se pone en conocimiento del público en general que, por disposición de la Gerencia General de la Corporación Minera de Bolivia, se pondrán en REMATE en los Almacenes de El Alto, lugar donde podrán ser vistos por los interesados a partir de la fecha de hora 8 a.m. a 15.00 los materiales siguientes:

DETALLE	BASE DE REMATE
29 Lotes de Llantas usadas, por un valor de	$b. 11.757.—
19 Equipos de Rayos X obsoletos por un valor de	$b. 86.700.—

El remate se efectuará a horas 15.30 del día 24 de los corrientes, en los Almacenes de Comibol "El Alto" de La Paz, carretera Panamericana (frente Y.P.F.B.), de acuerdo a la Resolución Nº 5/400/73 de fecha 2/5/74 de la Contraloría General de la República.

NOTA.- Para intervenir en la subasta, los interesados deberán previamente efectuar el depósito del 10% en efectivo de la base del remate, no se aceptan cheques por este concepto.

La Paz, mayo de 1974

GERENCIA DE ADQUISICIONES

Policía Federal de Argentina avanza hacia un campamento de guerrilleros

BUENOS AIRES, 22 (AP).- Fuerzas de la Policía Federal y del ejército avanzaban hoy trabajosamente bajo una tormenta por boques de la provincia de Tucumán para atacar un campamento guerrillero descubierto hace dos días por los tripulantes de un helicóptero.

Tucumán está 1.400 kilómetros al norte de Buenos Aires.

Fuentes de la policía dijeron que el ataque se trata de un campamento del ejército revolucionario del pueblo (ERP), la organización guerrillera ultraizquierdista más fuerte de Argentina. Otras versiones sin confirmación decían que habían sido capturados varios guerrilleros y que había gran reserva oficial acerca de la operación.

Panoramic

regala

más confort para Mamá!

12 meses

COCINAS A GAS

REFRIGERADORES 9, 12 y 14 pies

20 meses

TELEVISORES 24" 110-220 v.

24 meses

•LARGA DISTA
•NO NECESITA ESTABILIZADO

ATENDEREMOS TODO EL DIA SABADO

CORPORACION PANORAMIC

Av. Mcal. Sta. Cruz 1326 (La Paz)

LA PALOMA Calle Bolivar esq. Potosí (Oru

HOY

INAUGURACION OFICIAL

UNA REALIDAD

DE LA INTEGRACION PERUANO BOLIVIANA

65 Empresas Industriales del Perú ofertan sus productos a Bolivia afianzando el Pacto Andino.

II EXPOSICION DE PRODUCTOS PERUANOS

CENTRO COMERCIAL SAN MIGUEL

CALLE 21 - CALACOTO

19 HORAS

INVITACIONES ESPECIALES

A PARTIR DE MAÑANA ABIERTO AL PUBLICO DE 15 A 21 HORAS

Soldados británicos despejaron barricadas en calles de Belfast

BELFAST, 22 (AP).- ...ares de soldados británicos, ...s caras ennegrecidas y ...s antiarrillados, despejaron ...s de barricadas las calles de ...last, pero horas más tarde ...pos de extremistas pro- ...ntes volvieron a erigirlas. ...Durante dos tensas horas los ...tados y niveladoras del ejército retiraron camiones y automóviles secuestrados que bloqueaban más de cien calles en la paralizada capital de Irlanda del Norte.

La operación amenazó con encender la chispa de la explosiva situación, pero los protestantes decidieron evitar un enfrentamiento.

Su asociación paramilitar de defensa de Ulster ordenó a sus miembros que ellos mismos corriesen las barricadas.

En Londres, el Secretario de Irlanda del Norte Merlyn Ress dijo al parlamento que "más gente está trabajando en el centro de Belfast y más negocios están abiertos".

Informó que hay más tropas disponibles. Gran Bretaña mantiene 16.900 soldados en la Provincia.

Pero pocas horas después de la operación de despeje, centenares de militares enmascarados formaron barreras humanas en las calles y recomenzaron a armar nuevamente barricadas.

Irlanda del Norte está paralizada por una huelga de los protestantes, que cumplió hoy su noveno día y afecta a casi toda la industria. Los trenes y autobuses no funcionaban y el suministro de electricidad ha sido reducido al 20 por ciento.

Un bloqueo a la distribución de combustibles impuesto por los huelguistas comenzó a sentirse. Los cisternas estaban inactivos en el puerto de Belfat. La mayoría de las estaciones de servicio estaban cerradas. Las que funcionaban eran controladas por patrullas de extremistas protestantes.

Banquero español secuestrado fue puesto en libertad ayer

PARIS, 22 (AP).- El ...secuestrado banquero español ...sar Suárez fue puesto hoy ...libertad después de tres ...entas en cautiverio, y ...siones no confirmadas ...tienen que varias personas ...on arrestadas y que se ...egaron 600.000 dólares del ...te.

...árez fue llevado a un parque ...ris y dejado en un banco, ...s manos atadas y los ojos ...ados con algodón, lana y ...ta cinta adhesiva. Dos perio- ...s franceses, notificados ...ticipadamente por los ...secuestradores, le hallaron poco ...spués y lo condujeron a su ...

La policía no informó oficialmente sobre los presuntos arrestos o dinero recuperado. Pero fuentes dignas de confianza indican que la policía conocía de antemano el paradero de Suárez y aguardaba su liberación antes de intervenir.

Pálido y con aspecto cansado, Suárez comentó en su departamento a los periodistas: "No entiendo lo que me ocurrió. Durante todo el tiempo estuve incomunicado". Suárez de 43 años, es gerente parisino del Banco de Bilbao.

El 3 de mayo fue secuestrado por tres hombres en el garage subterráneo del edificio de departamentos donde vive.

RECHAZO.- Washington, (AP).- El Presidente Nixon rechazó el pedido de entrega de nuevas cintas fonomagnéticas sobre el Caso Watergate. Las deliberaciones continúan sobre el escándalo que envuelve al gobierno norteamericano. (Radiofoto AP especial para PRESENCIA).

Rechazó Nixon la órden de entrega de nuevas cintas fonomagnéticas

WASHINGTON, 22 (AP).- El Presidente Nixon rechazó categóricamente hoy la más reciente orden de presentación de cintas y documentos emitida por el comité judicial de la Cámara de Representantes, y anunció que procedería igualmente ante cualquier demanda similar en el futuro.

Nixon escribió al presidente del comité Peter W. Rodino, que se ve obligado a "declinar respetuosamente" la solicitud del comité respecto a once cintas mas de conversaciones sobre el caso Watergate, así como los programas diarios de actividades presidencial.

El mensaje añade que la decisión se aplica también a "órdenes similares que puedan ser emitidas de aquí en adelante".

"Es un error", declaró el representante republicano Robert Mcclory, miembro del comité. "Todos estamos desilusionados ante la falta de cooperación".

El mensaje presidencial añade que la continua sucesión de demandas de conversaciones presidenciales se ha convertido en un proceso sin fin, y que proseguir suministrando esas conversaciones en respuesta a las solicitudes cada vez mas amplias constituiría y afectaría de tal modo el carácter confidencial de las conversaciones presidenciales, que la propia institución de la presidencia quedaría en posición fatalmente comprometida".

El Presidente también reiteró una oferta anterior de "responder bajo juramento los cuestionarios escritos pertinentes y ser entrevistado (también) bajo juramento en la Casa Blanca por usted y por los principales miembros de la facción minoritaria".

Nixon insistió una vez más en que ha proporcionado al comité "la historia completa de Watergate", al entregar las transcripciones expurgadas de una serie de conversaciones. Los textos fueron entregados el 30 de abril. El comité, que había solicitado las grabaciones completas, hizo saber al Presidente que las versiones expurgadas no eran suficientes.

Por otro lado, el Presidente también ha apelado una orden del juez de distrito John J. Sirica para que entregue 64 cintas procuradas por el fiscal especial Leon Jaworski. Este reveló que la Casa Blanca ha afirmado en conexión con ese caso que el fiscal especial no está facultado para llevar al Presidente ante un tribunal.

El comité judicial de la Cámara baja respaldó alJaworski en sus solicitudes.

Auge de los productos latinoamericanos de exportación según informe de CEPAL

SANTIAGO DE Chile, 22 (AP). Un auge para la casi totalidad de los productos latinoamericanos de exportación se inició en 1973 y parecía mantenerse hasta la fecha, según un informe de la Comisión Económica de las Naciones Unidas para la región (CEPAL).

Indica que la tendencia de auge se perfiló ya a comienzos de 1972 pero fue "realmente en el curso del primer trimestre de 1973 cuando se generaliza en los mercados de productos primarios latinoamericanos".

El estudio analiza específicamente los casos de azúcar, bananos, cacao en grano, café, trigo, algodón, lana, metales no ferrosos, estaño, plomo y zinc.

Expresa, entre otras cosas al respecto:

AZUCAR.- Las cotizaciones internacionales de azúcar cruda, tanto la destinada al mercado de los Estados Unidos como la que se canaliza a través del llamado mundo libre, han llegado a los niveles más altos de los últimos nueve años, los 24 países latinoamericanos son productores y de ellos solamente Chile y Uruguay tienen que importar ese producto para complementar su consumo interno, la producción latinoamericana aumentó en 2.2 millones de toneladas en 1972 - 73 con respecto al periodo anterior en virtud, principalmente de mejores cosechas en Brasil, Cuba, Argentina y México.

BANANO.- Expresa que fue una excepción dentro del auge generalizado debido a que los precios promedios en Estados Unidos, consumidor, fueron apenas superiores, en 1973, en un 2.7 por ciento que los de 1972, y ambos promedios inferiores al de 1970.

CACAO EN GRANO.- El promedio de precios de 1973 es uno de los más altos de los últimos 10 años. En julio pasado alcanzó su más alto nivel con 85 centavos de dólar la libra.

CAFE.- En términos de volúmen, tanto las exportaciones latinoamericanas como el total mundial alcanzaron en 1972 la cifra más alta de los años recientes". Agrega que una menor exportación de café brasileño, que subsiste desde 1964, se ha visto compensada con mejores precios.

TRIGO.- Expresa que "las cotizaciones internacionales del trigo, que iniciaron una pronunciada curva de ascenso desde los primeros meses del año comercial 1971 - 73, continuron aumentando durante los primeros meses de la temporada 1973 - 74 cuando alcanzaron los niveles más altos de las últimas décadas", dice que Argentina, el único exportador de trigo en la región, se recuperó sustancialmente de anteriores malas cosechas.

ALGODON.- La tendencia alcista de precios se inició a fines de 1972 y se agudizó en 1973. La producción latinoamericana muestra tendencia a la baja desde 1970, cuando declinó en 20 por ciento.

LANA.- Después de un prolongado periodo de precios deprimidos, las cotizaciones de los diversos tipos de lanas iniciaron un proceso de auge sin nivel en los últimos 20 años.

COBRE.' Las cotizaciones aumentaron en 1973 en poco más del cien por ciento, lo que se atribuye, entre otros factores, a un mayor consumo mundial de metal, de un diez por ciento.

ESTAÑO.- Mostró durante 1973 una tendencia al debilitamiento por las ventas del metal estratégico de Estados Unidos.

PLOMO Y ZINC Registraron alzas constantes durante 1973 en especial el zinc. Prevee que la tendencia se mantedrá en 1974.

Papa aboga por la abolición de las discriminaciones

CIUDAD DEL VATICANO, 22 (AP).- El Papa Paulo VI recalcó hoy "la dignidad de la persona humana y la hermandad de todos los hombres" al abogar por la abolición de todas las formas de discriminación.

"La causa es urgente y la hora es tardía", dijo el pontífice. "El odio en el corazón de los hombres y manifesto en sus antagonismos aún pone en peligro la seguridad, la paz y la prosperidad de los pueblos".

El Santo Padre formuló su echortación ante un grupo de miembros del Comité de las Naciones Unidas sobre segregación racial, que realiza una gira de información por diversos países de Europa.

"Todos los seres humanos deben participar en la vida del país", dijo Paulo VI "El poder, la responsabilidad y las decisiones no pueden ser monopolio de un grupo o una raza o un segmento del pueblo".

El pontífice recordó que la discriminación adopta muchas formas y dijo: "Existe cuando se niega a individuos y a poblaciones enteras el derecho a la libertad religiosa...

Cuando no se respeta la dignidad igual de la mujer...

Cuando se menosprecia al obrero migratorio, cuando el pobre es sometido a condiciones inhumanas de vida".

AFLICCION.- Maalot (AP.- Después de la tragedia de la escuela Maalot donde murieron 24 personas, dos familiares lloran ante la tumba del hijo asesinado el pasado 15 (Radiofoto AP especial para PRESENCIA).

EDIFICIO FLORIDA

ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA

Se convoca a Asamblea General Extraordinaria a los Copropietarios del Edificio FLORIDA el día Jueves 23 de Mayo del presente año a hrs. 18 en las oficinas de SOCONAL LTDA., calle Colón 282 - 5º piso.

Se ruega puntual asistencia. En el caso de no haber quorum reglamentario, la Asamblea se realizará indefectiblemente el mismo día a hrs. 19 con el número de asistentes, debiendo sus resoluciones ser acatadas por todos los Copropietarios.

La Paz, Mayo de 1974

ASOCIACION COPROPIETARIOS EDIFICIO FLORIDA

SOCONAL LTDA

VIGILE SU PESO

ADELGACE TOMANDO VITAMINAS

Con ADELGADINA la persona come menos, pero está alimentada por la cantidad de Vitaminas que contiene ADELGADINA.

La ciencia médica ha probado que el conservar el peso no es solamente un problema de estética, sino una verdadera necesidad para conservar la buena salud. ADELGADINA regulariza el metabolismo de los alimentos, impidiendo que se acumulen las grasas en los tejidos.

REPRESENTANTE

Industria del interior busca representante dinámico en La Paz, a tiempo parcial, para trámites bancarios y compras material de ferretería. Debe tener teléfono, si posible oficina céntrica, y amplias referencias.

Escribir describiendo en detalle antecedentes y actual actividad a Casilla 382, La Paz.

CARRETILLAS INGLESAS

Con rueda de acero y con rueda de goma

F. D. LUCAS y CIA. (Bolivia) S.A.

Yanacocha 587

28 Años de Servicio

COMPRAMOS MAQUINAS

Deseamos comprar molinos de martillo u otro tipo, motores eléctricos medianos, mezcladora de alimentos, caldero de vapor, quemador, tanques de fierro o cisterna, reductores de velocidad, etc.

Ofrecer con precio a Casilla 977, La Paz.

ECONOMISTA

Necesitamos para auditoría y análisis financiero, trabajo intensivo en Cochabamba y La Paz. Enviar "curriculum vitae" detallado a Casilla 977, La Paz, con pretensiones de sueldo.

EN SANTA CRUZ

Se alquila local céntrico, planta baja de aprox. 190 m2. propio para bancos, oficinas industriales, comerciales, importadoras etc. Referencia Casilla 905 Telf. 29829 Santa Cruz.

Cuatro ventajas principales de los TELEVISORES TRANSISTORIZADOS National

12"

1 SPEED-O-VISION
Enciende su televisor. La imagen y sonido aparecen INSTANTANEAMENTE
No más esperas para precalentamiento de lámparas.

2 Estabilizador automático de voltaje incorporado asegura: RECEPCION ESTABLE pese a fluctuaciones en el voltaje

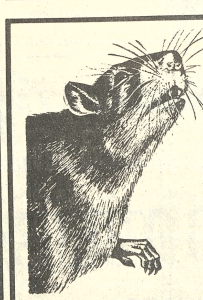
14"

3 Mayor vida de los componentes NO HAY LAMPARAS QUE SE QUEMEN!!
Los transistores no necesitan precalentamiento. Además varios circuitos de control automático hacen que los componentes tengan mayor duración.

4 ECONOMICOS
50 % menos de consumo de energía eléctrica que cualquier televisor a lámparas

*PORTATILES

VENTAS Y SERVICIO EN LAS DISTRIBUIDORAS National DE TODO EL PAIS.



RATAS?
Exterminelas totalmente con

Racumin y Zelio

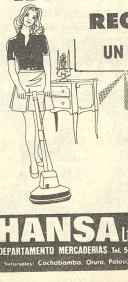
RACUMIN y ZELIO son los primeros raticidas que envenenan las rutas progresivamente, evitando que las otras ratas descubran la acción mortífera y, por lo tanto, todas, absolutamente todas, ingieren el veneno. En esta forma, RACUMIN y ZELIO son los únicos que garantizan exterminio total de las ratas.

Debidamente utilizados RACUMIN y ZELIO son inofensivos a los seres humanos y a los animales domésticos.

Un producto de la Línea Casera Bayer Y SI es BAYER, es BUENO. BAYER

¡COMO SIEMPRE!

PARA EL DIA DE LA MADRE REGALAMOS UN FINO PRESENTE



POR LA COMPRA DE: Lustradoras Electrolux y ARNO

Consulte detalles.

HANSA Ltda. LA FIRMA RELEVANTE DE SU CONFIANZA CON MAS DE 65 AÑOS AL SERVICIO DEL PUEBLO

DEPARTAMENTO MERCADERIAS Tel. 50878 - YANACOCHA esq. MERCADO

Sucursales: Cochabamba, Oruro, Potosí, Santa Cruz, Sucre, Tarija, Tupiza y Villazón

Afirman que Kissinger concretó los elementos básicos de paz en Levante

DAMASCO, 22 (AP) - Un alto funcionario norteamericano dijo hoy que el Secretario de Estado Henry Kissinger ha concretado los elementos básicos de un acuerdo de desligamiento de fuerzas entre Israel y Siria en Golán.

Pero al tiempo que Kissinger viajaba nuevamente a esta capital para otra ronda de conversaciones con el Presidente sirio Hafez Assad, se dijo a los periodistas que podría necesitar aún "algún tiempo" para ultimar los detalles principalmente el número exacto de soldados y el tipo de armamento permitido detrás de la zona desmilitarizada.

Kissinger empero podría abandonar el Levante este fin de semana sin haber logrado un acuerdo final, y sin que hayan podido suspenderse las hostilidades, que llegan hoy a su día número 72.

En ese caso, añadió el funcionario, expertos sirios e israelíes serían invitados a Washington o Kissinger podría enviar a un grupo de especialistas a la región.

Aún cuando el Presidente Nixon instó la semana pasada al Secretario de Estado a continuar sus gestiones en favor de un acuerdo, Kissinger tuvo en mente hasta el sábado regresar a Washington. Ese día, empero, se lograron progresos sustanciales que retrasaron su partida, según el funcionario.

"La tendencia general ha sido positiva desde el momento mismo en que Siria e Israel estuvieron de acuerdo en principio acerca de la línea de demarcación propuesta por Kissinger", añadió.

Kissinger tenía aspecto descansado, y en su comitiva prevalecía en general el optimismo.

Si el funcionario logra concluir los detalles del acuerdo el viernes o el sábado, probablemente hará escalas en Bonn y Londres durante su viaje de regreso. El acuerdo, según el vocero, podría ser suscrito en Ginebra este fin de semana.

Evidentemente, no todos los aspectos del pacto se harán públicos. De modo similar al acuerdo egipcio-israelí, concertado en enero, parte de su éxito estriba en los entendimientos transmitidos por Kissinger de un gobierno al otro.

La reducción de fuerzas a ambos lados de la zona desmilitarizada presenta para Siria más problemas que para Egipto. Unos de los dos tercios del ejército sirio se encuentra emplazado entre Damasco y el frente, mientras que el tercer ejército egipcio estaba rodeado por fuerzas israelíes en el Sinaí.

Por lo demás, uno de los principales objetivos de las tropas sirias es defender la capital contra la amenaza del ejército israelí.

Por su parte, Israel contempla también con nerviosidad toda reducción de sus fuerzas en las alturas de Golán. Sus tropas mantienen allí una línea de defensa contra eventuales ataques dirigidos a los centros de población de la zona.

Previamente, la agencia noticiosa siria dijo que Kissinger podría ver frustrados sus esfuerzos de un desligamiento en vista de varios complicados problemas pendientes aún.

La agencia dijo que el funcionario norteamericano que había hablado a los periodistas "no mencionó la responsabilidad israelí por las complicaciones creadas al Secretario de Estado".

Dijo que los israelíes habían hecho perder el tiempo a Kissinger con negociaciones sobre puntos que debían considerarse dentro del marco general de una separación de tropas.

ANUNCIO.- Lisboa, (AP).- El Presidente del gobierno, de Portugal, General Antonio de Spínola, anunció que se estudia el congelamiento de precios en todos los artículos de primera necesidad para evitar una inflación (Radiofoto AP especial para PRESENCIA).

Gobierno de Portugal estudia congelamiento de los precios

LISBOA, 22 (AP).- El gobierno del General Antonio de Spínola estudia la posibilidad de congelar precios y salarios en vista de la galopante inflación y la ola de huelgas, según se informó.

La posibilidad de una congelación de salarios afrontó la inmediata oposición de la extrema izquierda. El movimiento de izquierda socialista pidió a los obreros que si es decretada esa medida salgan a las calles a protestar.

El Ministro de Información Itaú Riego no comentó el informe acerca de congelación salarial y de precios, pero dijo que el gobierno pondrá pronto en vigor "algunas medidas destinadas a satisfacer las justas aspiraciones de la clase obrera y a fortalecer la economía".

Las numerosas huelgas respaldan la solicitud de salario mínimo mensual nacional equivalente a 240 dólares, casi el doble del salario promedio industrial durante el régimen derrocado el 25 de abril.

Fuentes comunistas y socialistas se negaron a decir qué posición asumirán ante una eventual congelación de precios y salarios.

El Primer Ministro Adelino de Palma Carlos se reunió por su parte con miembros del gabinete, entre ellos Alvaro Cunhal, secretario general del partido comunista y Ministro sin Cartera. Este pidió la semana pasada a los trabajadores que sean "menos impacientes".

Al problema laboral se suma la tasa anual de inflación de alrededor del 20 por ciento. Se cree que este índice subió tras la revuelta militar, pero no hay cifras oficiales que lo confirmen.

La posibilidad de conflicto estre el nuevo gobierno y algunos grupos de izquierda se une a las críticas hechas ayer a aquel por comunistas y socialistas por haber permitido que el ex Primer Ministro Marcello Caetano y el ex Presidente Américo Thomaz asilasen en el Brasil.

El partido democrata, de posición izquierdista, se sumó a la protesta.

"Este método bonaerense no habría jamás tenido cabida bajo el régimen fascista", una declaración del mismo

Huelga general de maestros comienza hoy en Argentina

BUENOS AIRES, 22 (AP) - Las maestros de todo el país realizarán una huelga general para reclamar aumentos salariales y otras reivindicaciones en lo que se interpreta como un abierto enfrentamiento con el gobierno peronista.

La huelga docente, que podría involucrar a unas 100.000 personas, fue ratificada hoy por el dirigentes de la Confederación de Trabajadores de Educación de la República Argentina. El gremio se encuentra dividido, y se dice que hay unos 300.000 docentes en el país.

El gobierno a través del Ministro de Trabajo, se ha declarado contrario a los movimientos de fuerza. Sin embargo, últimamente han ocurrido pese a las advertencias.

Los docentes, que durante los gobiernos militares anteriores fueron uno de los sectores que permanentemente se mantuvieron en discordia, reclaman un sueldo mínimo de 200 dólares mensuales.

La denominada Unión de Docentes Argentinos, que se dice es "auténticamente" peronista, no apoyaría la huelga. Se acusa a los dirigentes que propician el paro de "izquierdistas e infiltrados", los huelguistas, por su parte, dijeron que las medidas de fuerza, que comprenden además un paro de 48 horas desde el 28 de mayo y otro de 72 a partir del 4 de junio en caso de no tener respuesta favorable a los reclamos "son estrictamente de carácter gremial y amparada (la huelga) por la constitución.

El gobierno advirtió seriamente la semana anterior a quienes ocupen fábricas para apoyar sus demandas de mayores salarios y mejores condiciones de trabajo. Sin embargo, la advertencia no ha sido acatada y siguen sucediéndose hechos de ese tipo.

Conferencia de presidentes de América Central se cumplirá en fecha próxima

SAN JOSE, 22 (AP) - Una proyectada conferencia en la Cumbre de los presidentes centroamericanos este fin de mes procurará resolver el conflicto de guerra entre Honduras y El Salvador, dijo anoche el Presidente de Costa Rica Daniel Oduber.

Habló Oduber al reunirse con el Canciller de Guatemala Jorge Arenales Catalán quién llegó aquí de Nicaragua, sede de la conferencia.

"La reunión no tendrá una agenda específica pero tendrá como punto de convergencia el conflicto entre los dos países hermanos", dijo Oduber.

Arenales Catalán dijo que su país espera sea discutida la situación del Mercado Común Centroamericano durante la reunión.

Todos los países centroamericanos han urgido una reestructuración del Mercado del cual salió Honduras poco después de la guerra.

Las dos naciones pelearon durante 100 horas en julio de 1969 por problemas de población y fronteras.

La reunión de los Presidentes está programada en Jalapa, Nicaragua, a partir del 29 de mayo. Ha sido un antiguo proyecto en la eregión el realizar tal reunión pero muchas veces el plan fue pospuesto.

Los mandatarios de Honduras y El Salvador --General Oswaldo López Arellano y el Coronel Arturo Armando Molina respectivamente-- estarán presentes, dijo Oduber.

Dijo que también asistirán el Presidente de Guatemala General Carlos Arana Osorio, el mismo Oduber de Costa Rica y el Jefe de gobierno de Nicaragua General Anastasio Somoza. A Panamá no se le considera parte de Centroamérica.

"Ojalá de esta reunión salga un acuerdo de paz entre Honduras y El Salvador," dijo Oduber a Arenales Catalán.

Desde el término de la guerra ambas naciones no mantienen relaciones diplomáticas y sus pláticas de paz en Ciudad de México el año pasado fracasaron.

INVITADA DE HONOR.- Budapest, (AP).- La señora Hortensia Bussi viuda de Allende, durante un diálogo con el presidente del Frente Patriótico de Budapest, que extendió la invitación a la ex primera dama de Chile. (Radiofoto AP especial para PRESENCIA)

SANA-CICATRIZA
HONGOS-ECZEMA
QUITA RAPIDAMENTE
PICAZON

A base de Propionato de Sodio y otros medicamentos hemos logrado una fórmula específica para el tratamiento de enfermedades de la piel producidas por hongos, como infecciones de la piel, tiña de las uñas, del cuero cabelludo y de la barba, eczema, pie de atleta, etc..que se vende con el nombre de SANAFITIL

Si Ud. ha probado otros medicamentos y no ha logrado los resultados deseados pruebe SANAFITIL y Ud. comprobará sus buenos resultados.

TELAS FATEJA
EL MEJOR REGALO PARA MAMA
Ventas: Casa BERNARDO S.A.
y las mejores tiendas del país

SILLON EJECUTIVO
50% MAS ECONOMICO QUE UN IMPORTADO
"MOLTFORT LTDA."
PASOS KANKI 1649 CASI ESQ. BRASIL - TELS. 61444 - 43012

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 18/74

Por orden del Sr. Alcalde Municipal de La Paz se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras de primera, segunda y tercera categoría, inscritas en la Cámara Nacional de la Construcción y el Consejo Nacional de Obras Públicas, para realizar trabajos de reparación y reconstrucción de vertederos y muros de encauce en el Tercer Sector del Río Orkojahuira (entre el puente Braun y el puente Zenobio López), de acuerdo a instrucciones y al pliego de especificaciones que serán proporcionados por el Departamento de Canalización de la Municipalidad.

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento Legal de la H. Alcaldía Municipal hasta el día 6 de Junio próximo a horas 17, cumpliendo con las formalidades establecidas en el Decreto Ley N°. 10120 de 2 de febrero de 1972.

La Paz, 8 de mayo de 1974

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Invita a los señores representantes y firmas proveedoras, a recoger los pliegos de especificaciones, de la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones, 4to. piso del Edificio Central correspondientes a los siguientes pedidos:

27942 FIERRO ANGULAR
28913 TIRAS, CUBIERTAS Y PEGAMENTOS PARA MESAS CONCENTRADORAS
29026 CEMENTO DE FIERRO No. 1 DE ACCION RAPIDA
29442 PESCADORES (TAP) VARIOS TIPOS
29456 MATERIAL AISLANTE ELECTRICO
29496 MAQUINA FRESADORA HORIZONTAL Y VERTICAL

GERENCIA DE ADQUISICIONES

La Paz, mayo 20 de 1974.

Para Mamá LO MEJOR!
Kenwood CHEF
con 10 accesorios

SORTEO: Día de la Madre
SABADO 25 HORAS 10
BANCO BOLIVIANO AMERICANO
100 FABULOSOS PREMIOS
INGRESAN TODAS LAS CUENTAS CORRIENTES Y CAJA DE AHORROS
Asista y, Ud. mismo intervenga en el SORTEO
HABRA LINDO SHOW
COPINTER

TELEVISORES ARTEL
23 pulgadas
Permanente servicio de mantenimiento
° Mayor visión, sin reflejos
° Control automático
COCINAS ELECTRICAS TRICITY (IND. INGLESA)
4 Modelos
• PRESIDENT
• VISCONT
• MARQUIS
• CONTESSA
4 HORNILLAS VISOR INTERIOR SPIEDO
BOLIVIAN AUTO MOTORS
Av. Camacho N° 1481 - Tel. 28338

BOLIVIA MERECE TODO NUESTRO AMOR
COLORADO RQ

Denuncian móviles políticos contra el régimen argentino

BUENOS AIRES, 22 (AP).- El Ministro de Economía José Gelbard acuso a los "agentes del imperialismo" y a la "ultraizquierda" de haberse coaligado con el propósito de hacer fracasar el "proceso de liberación nacional" emprendido por el Presidente Juan D. Perón.

Afirmó que esos sectores propician una campaña de ataques y rumores alarmistas y critican la política exterior independiente del gobierno, especialmente la apertura existente al campo socialista.

Gelbard regresó la semana anterior de una gira que abarcó Moscú, Varsovia, Praga, y Budapest al frente de una misión de 140 personas. Suscribió allí importantes acuerdos de complementación económica, ayuda tecnológica y colaboración financiera con la Unión Soviética, Polonia, Checoslovaquia y Hungría.

"Es probable que para estos sectores el Presidente Richard Nixon sea un comunista disfrazado, porque lanzó desde el gobierno una acción similar", dijo Gelbard.

El Ministro dijo que se ha emprendido una deliberada campaña de rumores alarmistas sobre desabastecimiento y falta de artículos esenciales.

"Ahora cuando gracias a la colaboración de un congreso realmente constructivo tenemos leyes que constituyen un código para la liberación nacional y estamos realizando una política de cambio de estructuras, los que insisten en detener el tiempo desean reagruparse para obstaculizar la culminación del proceso. No estamos hablando de ciertas minorías confundidas, sino de los que quieren el deterioro agitando, por ejemplo, el drama del desabastecimiento, el mercado negro y la especulación", afirmó.

"No es casual que aquellos que hace pocos días nos criticaban por la falta de inversiones, al ver lanzar los planes petroquímicos, siderúrgico, etcetera, cambien de frente en la acción psicológica. Actualmente se dedican al desabastecimiento, que parece tener más crédito para crear intranquilidad", añadió Gelbard.

El Ministro amenazó con severas medidas a los especuladores, pero negó que hubiese en el país un problema general de desabastecimiento. Admitió, sin embargo, que algunos productos faltan especialmente los importados, por ser difíciles de conseguir en el mercado mundial.

"Pensamos que los saboteadores del proceso son los agentes de la contrarrevolución... Como ha sucedido en otros países, la ultraizquierda le hace el juego a los agentes del imperialismo", dijo el Ministro.

Su alusión a la "ultraizquierda" se interpretó como dirigida a los grupos guerrilleros que hostilizan al gobierno con atentados, secuestros y otros actos ilegales.

Entretanto el partido comunista afirmó hoy en un comunicado que "lo esencial en la actual situación política argentina es salvar el proceso iniciado y la brecha democrática abierta el 25 de mayo de 1973".

COOPERACION.- Maalot, mayo (AP).- Residentes en Maalot colaboran con miembros de la policía en el rescate de niños que fueron tomados como rehenes de guerrilleros palestinos en una escuela de esta ciudad el pasado 15 del mes actual. (Radiofoto AP especial para PRESENCIA).

Recuperaron carga de un barco que naufragó hace mil quinientos años

ROMA, 22 (INTER PRESS SERVICE).- En Marzameni, Sicilia a mil doscientos metros de la orilla, a la vista del Cabo Passero, sobre un escollo situado a cuatro metros de la superficie, yace la carga de un buque naufragado hace 1.500 años destinada a la construcción de una basílica. El descubrimiento se remonta a unos diez años y la parte de la carga recuperada ha permitido conocer la arquitectura de la basílica en todos sus detalles. El buque transportaba elementos prefabricados. Desde las primeras piezas recuperadas - algunos fragmentos de una loza de marmol decorado - ha sido posible establecer que pertenecían al revestimiento de la escalera de acceso al pulpito de una iglesia paleobizantina. La loza procedía de Larissa en Grecia. El pulpito estaba proyectado para el centro de la basílica con dos lados casi iguales y dos pequeñas escaleras colocadas simétricamente. Se ha tratado también de reconstruir el "ciborium", o sea el tabernáculo del altar, con las piezas halladas entre las que figura uno de los cuatro pilares que lo sostenian.

Las columnas de tres metros cuarenta de alto destinadas a sostener la nave, son de fuste liso y más grueso hacia su pie. Las bases tienen también una forma muy sencilla

Los capiteles, documento de identidad de todas las columnas, están adornados con una doble corona de hojas de acanto. Se trata de un capitel corintio usado en varias basílicas bizantinas de los siglos tardío y VI, tanto en Africa del norte como en Italia, Grecia y Turquía.

Tanto las columnas como las bases y los capiteles son de marmol blanco, procedente de la isla de marmará así como ya el barandal que separa la nave.

Nueva versión sobre la tragedia de Maalot

BUCAREST, MAYO (INTER PRESS SERVICE).- En un extenso comunicado, la agencia oficial de noticias del gobierno rumano -AGERPRES- dió a conocer detalles de las negociaciones en que participó la representación diplomática de Rumania en Tel Aviv y en Beirut, en los acontecimientos que se desarrollaron a partir del 15 de mayo en la escuela de Maalot, situada en la región de la alta Galilea, ocupada por el Estado de Israel.

El comunicado de AGERPRESS, confirma informaciones que habían circulado previamente entre representantes diplomáticos árabes y dirigentes de la resistencia palestina: La agencia rumana testifica que las autoridades israelíes, mientras realizaban las tratativas para la liberación de 23 integrantes de la resistencia palestina a cambio del retiro de los tres palestinos que habían ocupado la escuela de Maalot, efectivos militares israelíes iniciaron un ataque contra la escuela provocando la tragedia que costó la vida de 26 personas.

La extensa declaración de AGERPRESS, luego de reseñar los hechos que culminaron con la ocupación de la escuela de Maalot y las exigencias del comando palestino, afirma que el mismo 15 de mayo, "a las 10,15 horas se presentó ante la embajada de Rumania en Beirut, Abou Firaz, quién se declaró integrante de la dirección del frente democrático y popular para la liberación de Palestina. Explicó que un comando palestino había ocupado la escuela de Maalot -en Israel- tomando como rehenes a un grupo de alumnos, explicó que la liberación de los rehenes estaría condicionada por la libertad de presos palestinos en poder de Israel, fijando un plazo para el cumplimiento de esta exigencia que vencía a las 18 horas. Dijo también que se había dirigido al jefe de estado mayor del ejército israelí, así como a la embajada rumana en Tel Aviv, subrayando que aceptaba iniciar negociaciones con las autoridades israelíes solo por intermedio del embajador de Rumania".

El gobierno rumano, en base a elementales principios humanitarios -dice el comunicado de AGERPRESS- autorizó tanto a su embajada en Beirut como a la representación en Tel Aviv a actuar como intermediarios en las negociaciones que habrían de iniciarse.

"El mismo día dice el comunicado- a las 15,30 el embajador de Rumania en Tel Aviv recibió el acuerdo del Ministro de Relaciones Exteriores de Israel (para la intermediación) quién declaró que apoyaba toda contribución susceptible de llevar a una solución del problema".

A partir de ese momento se mantuvo un contacto permanente entre la embajada de Rumania en Beirut y Abou Firaz, representante del FDPLP y la embajada de Rumania en Tel Aviv con las autoridades israelíes, representadas por el General Shlomo Gazit, jefe de los servicios de informaciones del ejército.

"A través de estas vías se realizaron negociaciones entre las partes implicadas, vinculadas con las condiciones prácticas a cumplir para resolver el problema y se pudieron establecer algunas soluciones. Así, la parte israelí se había demostrado dispuesta a liberar los presos palestinos y prometido poner a disposición de estos un avión para transportarlos fuera de las fronteras de Israel. El comando, a su vez había prometido que después de haber sido puestos fuera de las fronteras de Israel los detenidos palestinos habría de liberar a los rehénes; liberando el resto cuando se pusiera a disposición del propio comando otro avión en el aeropuerto de Tel Aviv.

"A pedido del representante del FDPLP, la parte rumana ya había aceptado que dos integrantes de su embajada en Tel Aviv acompañarían a los 23 palestinos que serían trasladados a Nicosia en avión".

Mientras continuaban las tratativas, a las 18 horas, la parte israelí anunció la toma por asalto del edificio de la escuela realizada por las fuerzas armadas. En el curso de esta acción cayeron víctimas niños inocentes, así como los tres miembros del comando". A partir de este momento se sucedieron los hechos que culminaron con la tragedia del 15 de mayo pasado -y cuyas secuelas prosiguieron después con repetidos ataques israelíes contra campamentos de refugiados palestinos, que provocaron -según la prensa occidental- más de 200 víctimas.

Acordaron protocolo que estimula independencia de Surinam en 1975

LA HAYA, 22 (AP).- Un protocolo que estipula la independencia de Surinam para fines de 1975 fue acordado hoy por Holanda, Surinam y las Antillas Holandesas al concluir una conferencia de tres días.

"Me sorprendió la declaración de independencia del gobierno de Surinam a principios de este año, pero la aceptamos positivamente," dijo el Primer Ministro socialista Joop Den Uyl después de reunirse con sus colegas de ambos territorios. Las Antillas Holandesas han solicitado el aplazamiento de su independencia hasta la próxima década.

Según el texto publicado del protocolo, los tres gobiernos, reconocidos por la Carta del Reino de Holanda, encargan a una comisión hacer recomendaciones antes del primero de noviembre de 1974 acerca de las formas de lograr la independencia de Surinam a fines de 1975. Participan además en otra conferencia en enero próximo.

Holanda y Surinam sostendrán además conversaciones bilaterales acerca de la continuación del tratado de asociación que une el territorio sudamericano a la Comunidad Económica Europea, después que este acceda a la independencia.

La discusión abarcará además la asistencia holandesa en la creación del servicio del exterior y las fuerzas armadas de Surinam. Según la Carta del Reino, Holanda ha controlado las relaciones exteriores y la defensa del territorio.

El protocolo señala que Holanda tiene intenciones de dar prioridad a Surinam en su ayuda al desarrollo.

"Holanda reconoce su responsabilidad especial en el desarrollo de Surinam, también después de la independencia", dice.

Expertos de Holanda y Surinam esbozarán un plan de desarrollo de cinco a diez años que buscará mayor prosperidad, menos desempleo y mejores condiciones de vida para el pueblo de Surinam.

Las dos partes discutirán además como promover la vuelta a Surinam de 80.000 obreros migrantes que están ahora en Holanda debido al desempleo en su país.

En cuanto al ingreso de Surinam en la asociación internacional bauxita, que tiene que ser ratificado y firmado en breve, Holanda da a Surinam el derecho de firmar, dijo Den Uyl a la prensa.

Surinam es quinto productor de bauxita en el mundo.

La compañía norteamericana Suralco, afiliada de Alcoa, explota y dirige las minas de bauxita de Surinam según contrato por 75 años firmado en 1954.

Al preguntarsele si la independencia modificará esta situación, el primer Ministro de Surinam, Henk Arron, contestó: "Sin duda que la situación ha cambiado."

¡COMO SIEMPRE!
PARA EL DIA DE LA MADRE

REGALAMOS UN FINO PRESENTE
POR LA COMPRA DE:
Refrigeradores Electrolux
y BRASTEMP

HANSA Ltda.
LA FIRMA BOLIVIANA DE SU CONFIANZA
CON MAS DE 65 AÑOS AL SERVICIO DEL PAIS
DEPARTAMENTO MERCADERIAS Tel. 50878 - YANACOCHA esq. MERCADO
Sucursales: Cochabamba, Oruro, Potosí, Santa Cruz, Sucre, Tarija, Tupiza y Villazón
Consulte detalles en:

COCHABAMBA
VENDO VEHICULOS

FALCON, 1971 .- (FORD AMERICANO) 4 puertas .- 6 cilindros.- Radio.- Calefacción.- Poco recorrido.- VENDO O PERMUTO.

VOLKSWAGEN DOBLE CABINA 1970. Excelente estado conservación VENDO.

TOYOTA COROLLA 1972.- Radio.- Calefacción.- Casi nuevo VENDO.

COMERCIAL "PEREZ" - Perú esquina Baptista.

10 preguntas que debe hacer usted antes de adquirir el próximo tractor

Aun si es nuestro

1 ¿AL FINAL CUAL ES EL PRECIO TOTAL DEL TRACTOR?
2 ¿LE OFRECEN SERVICIO Y REPUESTOS PERMANENTE?
3 ¿QUE TRACTOR ES DE COSTOS BAJOS EN REPARACIONES Y MANTENIMIENTO?
4 ¿CUANTO TIEMPO PIERDE POR DESPERFECTOS Y MANTENIMIENTO?
5 ¿ES ADECUADO PARA EJECUTAR DISTINTOS TRABAJOS?
6 ¿TIENEN ESTACION DE SERVICIO CON TECNICOS ESPECIALIZADOS?
7 ¿QUE TIEMPO DE VIDA TENDRA SU TRACTOR?
8 ¿QUE TRACTOR LE DA MAS ALTO RENDIMIENTO EN EL TRABAJO POR HORA O AL DIA?
9 ¿CUANTOS TRACTORES DE ESA MARCA HAY EN EL MERCADO Y POR QUE?
10 ¿CUANTO VALDRA SU TRACTOR DE AQUI A 5 AÑOS?

PREGUNTE Y VERIFIQUE en

INTERMACO
CATERPILLAR MR
Caterpillar, Cat y ⊞ son Marcas Registradas de Caterpillar Tractor Co.

VENTAS - SERVICIO - REPUESTOS
LA PAZ Mercado 1085 - Casilla 852 - Telf. 53787 ORURO Pagador 1680 Casilla 254 - Telfs. 50325 - 50323
Estación de Servicio "EL ALTO" Km. 4 carretera a Oruro, Telfs. 59016 - 59235
En el interior sucursales GRACE

LLANTAS DUNLOP

Tenemos para entrega inmediata las siguientes medidas:

LLANTAS RADIALES PARA AUTOMOVILES (Inglesas legítimas).
155 SR. 12
155 SR 13
175 SR 13
185 HR 14 SUPER SPORT (Para carreras).
185 VR 15 SUPER SPORT (Para carreras).

LLANTAS NYLON PARA AUTOMOVILES (Inglesas).
5.20 x 10 A Ply.
6.70 x 15 6 Ply

LLANTAS PARA CAMIONES (Brasileñas).
6.50 x 16 de 6 Ply.
7.50 x 16 de 10 ''
7.50 x 20 de 12 ''
10.00 x 20 de 14 ''

LLANTAS PARA CAMIONES (INGLESAS)
10.00 x 20 16 ply
11.00 x 20 16 ply
12.00 x 20 18 ply.

LLANTAS RADIALES PARA CAMIONES (inglesas metálicas)
10.00 x 20
11.00 x 20
12.00 x 20.

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA
SICASUD LTDA.

Sociedad Industrial y Comercial Automotriz del Sud . Ltda.

LA PAZ: Av. Montes 523, Teléfono 21750, Casilla 3663.
ORURO: Calle 1º de Noviembre 216 Esquina Pagador Tel. 50451.
TARIJA: Av. del Ejército esquina Rosendo Estensoro Tel. 1160 y 1080.
SUCRE: Plaza Calle Estudiantes N° 10.
POTOSI: Calle Quijarro, Tel. 2403.
AGENCIAS A INAUGURARSE PROXIMAMENTE Cochabamba - Santa Cruz.

Podría aclararse atentado contra una familia minera

ORURO, 22 (PRESENCIA).- De acuerdo a informaciones proporcionadas a la prensa por el Director de la DID, existen buenas pistas que podrían conducir al esclarecimiento del atentado terrorista ocurrido en la población de Huanuni la madrugada del pasado jueves 9 del presente. En esa oportunidad falleció una menor y fueron heridos varios miembros de la familia de Falconeri Ledo Jiménez.

El coronel Herminio Murillo Buezo señaló a la prensa que existen detenidos, aunque no preciso el número ni su identidad. Según la prensa local, fueron trasladados a La Paz, luego de sus primeras declaraciones, por orden del Ministerio del Interior. El diario "El Expreso" indica que fue informado en sentido de que, presumiblemente, la granada que causó la muerte de la menor Rody Ledo Jiménez y heridas a sus hermanos, estaba destinada, en realidad, a la casa del dirigente sindical minero Jorge Zaral Magne, quien tiene su domicilio junto a la vivienda de Falconeri Ledo Jiménez, y que la explosión se debió "a un error de cálculo de los extremistas".

Según el mismo diario, que afirma que existe solamente un detenido que ha sido llevado a La Paz, luego de habérsele tomado sus declaraciones, "sin resultados positivos", el mencionado individuo no identificado, "es un experto en explosivos, que tuvo entrenamiento en Cuba".

El coronel Buezo Murillo explicó que actualmente se está redactando un minucioso informe, acerca del estado de las investigaciones. Agregó que, como consecuencia del mencionado atentado, además de otros actos de violencia registrados en la población minera de Huanuni, se ha dispuesto reforzar con mayor número de efectivos la comisaría de la DID en ese distrito, los que, en coordinación con los serenos de la Empresa Minera Huanuni y de la Alcaldía Municipal, efectúan estricta labor de vigilancia y patrullaje nocturno en todo el área de la población civil.

VISITA.- Cumpliendo su programa de visita pastoral, el Cardenal Mons. Clemente Maurer sostuvo una entrevista con el Prefecto de Chuquisaca, Gastón Moreira Ostria.

Demora entrega de servicio de agua potable en Entre Rios

TARIJA, 22 (PRESENCIA).- Las instituciones de la Provincia O'Connor de Tarija, han elevado a CORPAGUAS una "vehemente protesta", por la falta de seriedad en el cumplimiento del contrato para la entrega del nuevo servicio de aguas potables que se instala en Entre Rios.

Según se ha informado, este imprescindible servicio público debería de haber sido inaugurado el 10 de marzo pasado. La capital de la Provincia hizo hace mucho tiempo, la entrega de fondos requeridos como aporte local

Comités de Desarrollo del Sud piden a Comibol pago de regalías a Potosí

POTOSI, 22 (PRESENCIA).- Los Comités de Desarrollo de Chuquisaca, Tarija y Potosí que se reunieron la semana pasada en esta capital, emitieron un documento exigiendo a Comibol que cancele las regalías mineras que adeuda a la Villa Imperial.

El documento expresa:

1ro.- Pedir a Comibol dé estricto cumplimiento a los Decretos Supremos Nro. 0944 y Nro. 09458, por los que se acuerda al Comité de Desarrollo y Obras Públicas de Potosí, una suma mínima mensual por concepto de regalías mineras, con destino a los proyectos de desarrollo económico y social.

2do.- Exigir la liquidación de las regalías adeudadas hasta la fecha y la regularización de las remesas mensuales, sin cuyos medios Potosí se verá imposibilitado de participar en el proceso económico de desarrollo del sudeste del país.

3ro.- Los Comités de Desarrollo y Obras Publicas de Chuquisaca y Tarija, se solidarizan con la justa demanda del hermano Departamento de Potosí, al que en justicia le corresponde trato preferente por parte de las instituciones que hacen las veces de agentes de retención de las regalías mineras.

La anterior resolución está firmado por Angel Baldivieso Echazú, Presidente del Comité de Desarrollo de Tarija Cnl. Luis Ramírez Canseco, de Chuquisaca y otras autoridades de esos distritos.

De otro lado, en la Villa Imperial crece el descontento hacia Comibol, por la falta de consideración a Potosí, por la demora de la cancelación de regalías mineras.

"Comibol parecería que tiene el criterio de que está haciendo un favor a Potosí, pero la verdad que nuestro Departamento tiene un justo derecho", dijeron representantes de instituciones locales.

Finalmente se supo que las provincias potosinas, en total quince del mismo modo elevarán reclamos serios al gobierno, exigiendo que Comibol cancele a Potosí.

Técnicos tarijeños se capacitan en Israel

TARIJA, 22 (PRESENCIA).- El Gobierno de Israel ha concedido becas a la Universidad Boliviana "Juan Misael Saracho" de Tarija, para que cuatro estudiantes puedan llevar a cabo trabajos de capacitación técnica en ese país.

En virtud de esta determinación, la Superior Casa de Estudios de esta ciudad eligió a Luis Donoso, Waldo Rivero, Pablo Petri y Carlos Balcázar, para que tomen conocimientos relacionados con el cultivo de algodón y luego puedan prestar servicios en los programas agro - industriales que se desarrollan en este Departamento.

La Universidad tarijeña está realizando un ambicioso proyecto algodonero en Puerto Margarita, Provincia O'Connor cuya primera cosecha será ventajada en el presente año agrícola.

De esta manera, Tarija se convertirá en el segundo distrito productor de algodón en el país, previéndose que su producción será exportada en su integridad, a los mercados internacionales de consumo. Las semillas, en el futuro, serán utilizadas por la fábrica de aceites, que será instalada en la localidad de Villa Montes.

"INCATUR" S.A.

CONVOCATORIA

A JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

De conformidad con los estatutos de la firma se convoca a Junta General Extraordinaria de accionistas que se efectuará el día 10 de Junio de 1974 a horas 18 (6.00 p.m.) para tratar el siguiente orden del día:

1.- Revalorización y canje de aciones.
2.- Asuntos varios.

La reunión se efectuará en las oficinas de la Empresa situada en la Av. Camacho. Nº 1476. Se insinúa puntual asistencia.

La Paz, 22 de Mayo de 1974

Bachilleres dieron comienzo a campaña de alfabetización

ORURO, 22 (PRESENCIA).- Desde comienzos de la presente semana, un poco más de medio millar de estudiantes que este año egresarán del Ciclo Medio, iniciaron oficialmente su participación en la Camapaña de Alfabetización que organiza Alfalit Boliviano, en coordinación con la Dirección Distrital de Educación Urbana y Provincial.

En la inauguración que tuvo lugar en el salón de actos del colegio "Juan Misael Saracho", el representante de Alfalit, Tito Espinoza, explicó los alcances de la cruzada y los objetivos que se busca a través de ella. Señaló que la alfabetización está dirigida a los adultos, que serán distribuidos convenientemente en diferentes centros ubicados en la ciudad.

Por su parte, el Director Distrital de Educación, profesor Francisco Torrico, exhortó a los futuros bachilleres a cumplir con la misión que se les encomendaba, no como una obligación sino como una muestra de solidaridad con las personas analfabetas y como una tarea destinada a contribuir a la lucha emprendida por el país contra su subdesarrollo.

Agregó que con el propósito de que la Campaña no se convierta en una frustración, los Supervisores de Educación dependientes de su despacho ejercerán estricto control sobre los líderes, procurando que las tareas de alfabetización desemboquen en un resultado exitoso.

Los estudiantes que intervienen en la cruzada recibieron entrenamiento por espacio de una semana y como meta alfabetizar por lo menos a un adulto, aunque quisito indispensable tramitar su título de Bachiller en Humanidades.

Previamente los organizadores efectuaron un censo de analfabetos que existen inclusive zonas mineras, como los y Siglo, dañas, como los y Siglo, Dirección Distrital de Educación Urbana y Provincial una vez finalizada la campaña llevará a cabo una evaluación mediante la Supervisión de Educación de Adultos a fin de analizar sus resultados y encarar en el futuro campañas similares.

CONCENTRACION.- Durante la visita del Ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, Cnl. Alberto Busch, al valle chuquisaqueño se organizaron concentraciones en las comunidades de La Palma y Ckacha Ckacha.

Sea eficiente Director de SEGUNDA ENSE... ANZA.

Estudie y aplique

DIRECCION DE EDUCACION SECUNDARIA

Por Humberto Quezada Arce.

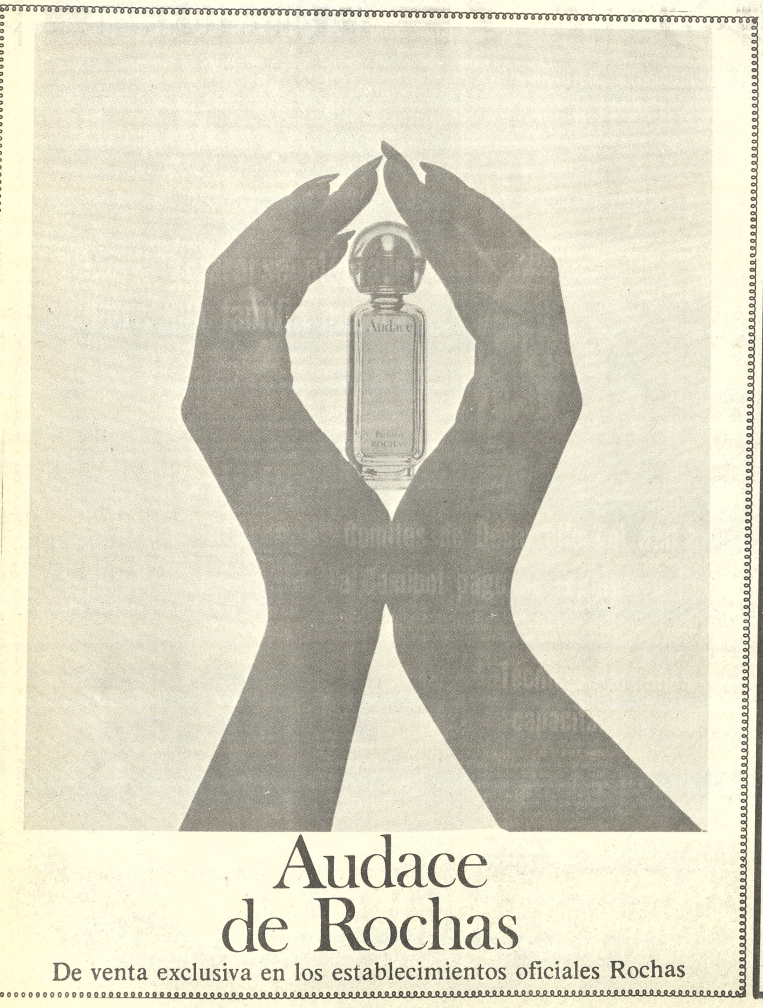
Venta: Librería "Los Amigos del Libro" Mercado 1315 - La Paz.

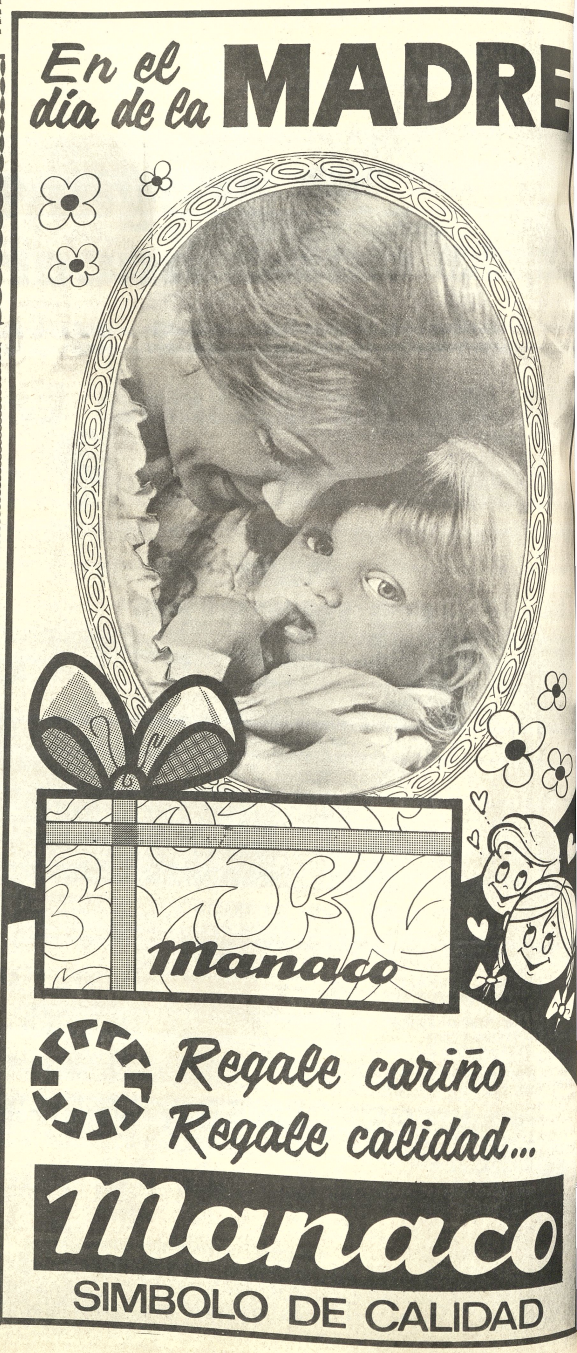
Dr. ALBERTO ESCOBAR U.

Cirujano Dentista

Estudios en los EE.UU. del Brasil y U.M.S.A. Utiliza revolucionario método americano a base de Rayos Ultra Violeta; para caries, fracturas o manchas en los dientes, inmuniza las piezas sanas contra las caries en niños y adultos. Novísimos materiales activados por Rayos Ultra Violeta CONSULTAS de lunes a viernes a partir de 14 hs. Sábados de 9 a 12 Ayacucho Nº 208 - 5º piso. Of. 3. Tel. 52265.

SE INSINUA MARCAR HORA ANTICIPADAMENTE.





ANIVERSARIO.- Al recordarse el 40 aniversario de la ción de Cañada Strongest durante la Guerra del Chaco, Prefecto de Potosí, Gral. René Gonzales Torrez, en- o una bandera de guerra a la Asociación Departa- ental de Heroes Nacionales de Cañada Strongest, (Foto ENDOZA para PRESENCIA).

Prefectura de Oruro ejecuta campaña pro bancos escolares

ORURO, 22 (PRESENCIA).- La Campaña de los diez mil bancos escolares, puesta en marcha por la Prefectura del Departamento, ha tenido excelente resultado inicial, según explicó el titular de ese despacho, profesor Victor Hugo Méndez.

La campaña tiene por objeto dotar de ese material indispensable, tanto a las escuelas urbanas como rurales. La Primera Autoridad del Departamento explicó a los periodistas que la campaña se extenderá en su primera fase a todo lo largo del presente año. Dijo que la iniciativa ha sido respondida de manera positiva por el comercio, la industria y diversas instituciones que están haciendo llegar sus aportes.

Expresó que, a fin de que la campaña tuviese el dinamismo que precisa la solución, por lo menos parcial, de un problema de esa magnitud, se han contratado ya los servicios de varios talleres de carpintería, para la fabricación de las unidades que puedan financiarse.

Por otra parte, también se están estudiando diversos proyectos, a través de la Jefatura de Relaciones Públicas de la Prefectura, a cargo de Omar Torres Reque, para lograr la obtención de fondos. Entre estos planes figura la presentación, en próximos días, de la película "Pueblo Chico". Sin embargo, en Relaciones Públicas, se hizo notar que tanto el alquiler de la película como del local - cine "Gran Rex" - serán pagados por la Prefectura.

El profesor Victor Hugo Méndez informó a los periodistas que existe el ofrecimiento, por parte de la Asociación Departamental de Fútbol, de auspiciar un encuentro de ese deporte, entre conjuntos de esta ciudad y uno del interior del país o de la Argentina, para el siguiente mes, con objeto de contribuir a la campaña.

Pueblo de Vila Vila pide camino y puesto sanitario

Las principales autoridades del pueblo de Vila Vila "A" en la Provincia Cornelio Saavedra del Departamento de Potosí, han hecho conocer la necesidad que tienen de contar con dos obras inmediatas para alcanzar un pronto repunte socio económico del lugar.

Esas dos obras básicas son un camino de penetración a Vila Vila "A" y una posta sanitaria, para cuya realización los pobladores de la zona están dispuestas a cooperar a las autoridades.

El Presidente y Vicepresidente del Comité de Intereses el Director de la Escuela y el Corregidor de ese Cantón, explicaron que la construcción del camino no resultará dificultosa si se toma en cuenta la relativa proximidad de la linea ferrea, que va de Potosí a Sucre y las distancias entre Vila Vila "A" y esas dos ciudades, en el primer caso 105 kilómetros y 68 en el segundo.

Las citadas autoridades manifestaron que con este camino se logrará un mayor nivel de vida para los pobladores, que, de esta manera, podrán sacar sus productos a los centros de consumo y no a las simples ferias vecinales.

En cuanto a la construcción de una posta sanitaria, expresaron su esperanza de que esto suceda pronto, informaron que una comisión médica, visitó el lugar y comprocó la gran necesidad que allí se tiene de este servicio, además de un sistema de agua potable.

Finalmente, pusieron de relieve la cooperación que presta actualmente el Comité de Obras Públicas de Potosí para la construcción de una escuela, así como el interés que han demostrado para cooperar con esa región que es considerada muy rica en su producción agrícola.

¡COMO SIEMPRE!
PARA
EL DIA DE LA MADRE
REGALAMOS
UN FINO PRESENTE

POR LA COMPRA DE:
Filtros para agua
KATADYN
Consulte detalles en
ANSA Ltda.
LA FIRMA BOLIVIANA DE SU CONFIANZA
CON MAS DE 65 AÑOS AL SERVICIO DEL PAIS
DIENTO MERCADERIAS Tel. 50878 - YANACOCHA esq. MERCADO
Cochabamba, Oruro, Potosí, Santa Cruz, Sucre, Tarija, Tupiza y Villazón

OPORTUNIDAD
Para inversionistas en venta hermoso lote de 1.300 m2 en COCHABAMBA Av. Libertador Bolivar - frente al Estadio. Ref. Av. Gualberto Villarroel 123 Telef. 8736. Casilla 1728.

CREMAS LUJAN
De múltiples cualidades curativas y economisa en su Hogar.
CREMALUJAN DERMICA.- Cura Acne, granos en general sea de cualquier clase carachas, sarnas, ladillas (Rasca-rasca), picaduras de insectos, Limpia la piel de manchas.
CREMA LUJAN ANTI - INFECCIOSA Extirpante de cicatrices. Queloides, eficaz cura de heridas rebeldes, ulcerosas, varicosas, hemorroidales es desinflamante de hinchazones y calmante.
Venta en farmacia al por mayor Parquè Libano 186 Tel. 41696.

HOMENAJE.- El Presidente de la Corte Suprema de Justicia, Hernán Ayala Mercado, lee su discurso durante el homenaje que rindió el Poder Jdicial al aniversario de la Universidad de Chuquisaca, descubriendo una placa conmemorativa.

Universidad de Sucre distinguió a quienes colaboraron en festejos

SUCRE, 22 (PRESENCIA).- La Universidad de San Francisco Xavier de Chuquisaca otorgó distinciones a funcionarios, instituciones y personalidades que cooperaron en la celebración del CCCL aniversario de fundación, acontecimiento recordado el pasado 27 de marzo.

En acto que significó al mismo tiempo la clausura oficial del programa de festejos, se entregaron medallas de oro a los funcionarios Carlos Quintana Campos, Secretario General de la Universidad; Manuel Gimenes Carrazana, Director de Extensión Universitaria; y a los artistas Rodolfo Mérida y Nanel Zamora cuyos trabajos de tallado y pintura "dieron mayor realce al acontecimiento".

Sesenta funcionarios, entre docentes y administrativos recibieron pergaminos de reconocimiento; instituciones y personalidades que ofrecieron conciertos,, conferencias y exposiciones durante la celebración, recibieron igualmente el testimonio de "gratitud sincera por su desinteresada como muy apreciada colaboración".

El Rector Luis Rivera Cortez, al expresarse en términos de reconocimiento para el Presidente de la República, Ministros de Estado, Consejo Nacional de Educación Superior, Rectores de las Universidades Bolivianas, Embajadas de varios paises, Universidades del exterior; declaró oficialmente clausurado el programa de festejos que se preparó con motivo del 27 de marzo, fecha en la que la Universidad de Chuquisaca recordó el CCL aniversario de su fundación.

Señaló que el cometido de celebrar "dentro de la austeridad, pero con la más grande solemnidad", había sido cumplido." Ha sido - añadio - un acontecimiento que se recordará siempre".

Mineros reiteran oposición a venta de gas al Brasil

HUANUNI, 22 (PRESENCIA).- Nuevo comunicado fue expedido por el sindicato local, en referencia a la venta de gas al Brasil y a los convenios firmados hoy en la ciudad de Cochabamba.

Este documento indica en sus partes salientes lo siguiente: "Los trabajadores mineros de Huanuni, consecuentes con su posición de vanguardia del proletariado boliviano y con las determinaciones del XV Congreso Nacional Minero, hacen conocer su oposición y condena al convenio de venta de gas al Brasil, lo que no refleja otra cosa que la enajenación de nuestros recursos naturales y la postergación del desarrollo independiente y revolucionario de nuestro pueblo.

Es necesario decir al país que esta operación anula la perspectiva promisoria de la industrialización inmediata de los minerales ferrosos del Mutún y por el contrario, contribuye al potenciamiento industrial y al expansionismo del subimperialismo brasileño. Vender 240 millones de pies cúbicos diarios de gas por 20 años consecutivos, significa abrir una válvula de escape sin control para esta estratégica riqueza energética. Sin embargo, lo único cierto es que se intenta enajenar esta riqueza y que los presuntos polos de desarrollo, no pasan de ser simples "sueños" sin perspectiva de concreción". "Debemos dejar de ser los mendigos sentados en la silla de oro" se repite constantemente; pero lo cierto es que con la venta del gas, se intenta quitarnos la "silla de oro" que son nuestras riquezas naturales, para continuar siendo "mendigos" indefinidamente.

En cuanto se relaciona a los planes de desarrollo del Gobierno dicen: "los planes de desarrollo del actual régimen en realidad contribuyen al desarrollo del imperialismo y consecuentemente, al acrecentamiento de la dependencia economica de nuestro pueblo. El contrato de venta de gas contribuye peligrosamente a acrecentar el crecimiento industrial del subimperialismo brasileño, con el aliciente de que se expone nuestro territorio a las pretensiones expansionistas del Brasil hacia el pacifico."

Tráfico postal se centraliza en Oruro

ORURO, 22 (PRESENCIA).- Ayer empezó a prestar servicios uno de los dos camiones "Volvo" adquiridos por la Dirección Nacional de Correos, para el transporte de valijas postales entre los diferentes distritos. Actualmente, como consecuencia de la interrupción en la línea ferroviaria entre Oruro y La Paz y Oruro y Cochabamba, esta capital se ha convertido en centro distribuidor de correspondencia a las ciudades del interior.

La adquisición de los mencionados motorizados, de gran tonelaje, según explicaron funcionarios postales, tiene por objeto acelerar el despacho de correspondencia, asegurar su normal distribución, a la vez que disminuir los costos de transporte.

Añadieron que la adquisición de las dos unidades - una de las cuales partió ayer con dirección a La Paz, transportando correspondencia internacional- se debió principalmente "a la valiosa y patriótica labor" del Director Nacional de Correos, Edgar Prudencio, quien, no obstante los escasos recursos con que cuenta la Dirección a su cargo, hizo posible esa compra.

Extraoficialmente se mencionó que el Servicio Nacional de Correos tiene el propósito de crear su propia flota de transporte con miras a rebajar el costo de sus operaciones.

Maestros rurales de Roboré eligieron directiva sindical

En cumplimiento a órdenes emanadas de la Federación Regional de Maestros Rurales del Oriente; se llevaron a efecto las elecciones del SINDICATO DEL NUCLEO ESCOLAR "SAN PEDRO", nucleo de reciente creación en esta localidad de Roboré.

El resultado de dichas elecciones fue:

SECRETARIO GENERAL, Benigno Gutiérrez Suárez; RELACIONES, Maria Teresa Guachalla Quiroz; HACIENDA, Elina de Gómez; CONFLICTOS, Betty de Salvatierra; EDUC. y CULT. Leny Oyola Mojica; DEPORTES, Elvia de Mendoza; ACTAS, Atilia de Perrogón; VOCALES: Aida vda. de Párraga, Lourdes Torne Justiniano y Gilda Ramirez Paredes.

Acto seguido, el Comandante de la 5a. Div. de Ejército ministró posesión a los protesores anteriormente nombrados, QUIENES prometieron cumplir fielmente con la responsabilidad que en ellos depositaron.

DETERGENTES PATRIA y AVA CON MILLONARIOS REGALOS! Y 14.000 hermosos premios de bazar y cosméticos!

AHORA! BUSQUE SU CUPON REGALO DENTRO DE LAS BOLSAS

Los premiados llevan impreso el regalo a que tiene derecho. Si su cupón no tiene premio al reverso va un valioso consejo para su hogar.

CANJE DE PREMIOS
COCHABAMBA: Quimbol S.A. San Martin 6410
SANTA CRUZ: Fischer y Cia. - Beni - Arenales
ORURO: Almacenes Campero Pagador 1532
SUCRE: Ivo Matulic - San Alberto N° 2
LA PAZ: Fca. Jabones Patria S.A. - Federico Zuazo 1950
POTOSI: Carlos Camberos.

EL REGALO QUE DISTINGUE A QUIEN LO DA Y A QUIEN LO RECIBE ¡elija!
National

27 de Mayo DIA de la MADRE

VENTAS Y SERVICIO EN LAS DISTRIBUIDORAS National DE TODO EL PAIS.

600.000 PESOS PARA MAMA!!. COMPRE UN BILLETE DE LOTERIA PARA ESTE SABADO 25 Y OBSEQUIELE A SU MADRECITA EN EL DIA DE LA MADRE

Hasta fin de año

Comibol se propone elevar su producción a 35.000 toneladas

Como una de sus metas prioritarias la minería estatal se propone subir este año su producción a 35 mil toneladas finas de estaño, superando en casi más de un 50 por ciento la actual explotación de esa materia prima.

La decisión fue adoptada durante la última reunión de gerentes de las diversas empresas, dependientes de Comibol.

El año pasado se produjo en la minería estatal, algo más de 21 mil toneladas finas de estaño.

24 horas después de concluida la citada reunión, Comibol dio a conocer el siguiente detalle de las conclusiones aprobadas:

ANALISIS DE LAS RESERVAS DE MINERALES

Se resolvió poner en marcha un programa de producción que tenga el fin de incrementar en forma progresiva el plan decenal de reservas, de manera que la vida útil de cada mina no sufra disminuciones y que por el contrario se busque un aumento racional de las reservas mediante el incremento de los coheficientes de desarrollo. Aunque en las discusiones se ha llegado a establecer que existe un incremento de estas reservas con relación al quinquenio anterior, en algunos casos se registran índices estacionarios debido a que se han determinado medidas relacionadas con labores de desarrollo más acelerado así como de trabajos de exploración.

PROYECTOS MINEROS FINANCIEROS

En este campo se han analizado los proyectos contemplados dentro del crédito financiado de 24.000 dólares. Estos proyectos tienen que ser cumplidos dentro de los términos previstos en los respectivos planes de ejecución. Ello por el hecho de haberse acentuado en el problema de dotación de equipos y materiales, resultantes de la crisis mundial de la industria energética. Por esta razón los Gerentes de COMIBOL, han analizado las varias alternativas que se presentan como posibilidades de solución,para encarar un proceso de agilización en los trámites de adquisición, que a presente se han constatado con evidencia son morosos y pesados

AUSENTISMO AL TRABAJO

Los Gerentes de las Minas Nacionalizadas han expresado en esta reunión, su grave inquietud por el ausentismo de algunos sectores de trabajadores del subsuelo en los trabajos diarios de extracción de minerales. Después de que los Gerentes analizaron los resultados de la gestión pasada, se ha evidenciado -através del cambio de opiniones operada en la Reunión- que el programa de producción no ha sido alcanzado de acuerdo a las escalas prefijadas, principalmente por el ausentismo que, relacionado con el regimen salarial presente, - aparentemente da la impresión de que no interesa al trabajador asistir puntualmente a sus labores, por cuanto tiene ingresos indirectos asegurados.

Por esta razón, la Gerencia General de COMIBOL, juntamente con los Administradores de las Minas Nacionalizadas han resuelto encarar esta situación buscando algunas medidas que serán puestas en práctica para eliminar este ausentismo y que no se convierta en un vicio que se extienda por todas las minas.

Asimismo habiéndose encarado el Plan de Ejecución de expansión minera, para suspender indices anteriores de producción, los Gerentes de la COMIBOL han resuelto dar así como la Empresa toma gran responsabilidad en este campo y otros de tipo social, con una labor integral se exigirá disciplina, paz social, responsabilidad y honradez en cada uno de los integrantes de la Corporación Minera de Bolivia.

Las metas y objetivos señaladas por los Gerentes son:

1.- Revisados cada uno de los proyectos de cada una de las Empresas, se establece que se deben elaborar los detalles de ejecución de las obras, que contemplen:

a) Cronograma de trabajos.

b) Necesidades de maquinaria, herramientas y equipo, para la confección de los pedidos correspondientes.

c) Requerimientos de recursos presupuestados necesidades para cada quincena.

2.- Para cada proyecto se establece que la respectiva Gerencia efectue un Programa de Critical Path Metod (C.P.M.)

3.- Se resolvió efectuar mayores esfuerzos para el incremento de reservas dentro de los yacimientos tradicionales, así como fuera de las áreas actualmente en trabajo.

4.- Se instruye terminantemente al cumplimiento de las metas de producción programadas a principios de año.

5.- Se resuelve estudiar el cambio de sistema en adquisiciones de maquinaria y equipo con el fin de agilizar la recepción de los pedidos.

6.- Se decidió efectuar un plan de adquisiciones de suministro de articulos de pulperia por lo menos para mantener un stock de un año.

7.- Se insiste en llegar a cumplir la meta de incremento de producción para alcanzar hasta las 35.000 toneladas finas de estaño.

8.- Se insiste en la diversificación de la producción a otros minerales no estañíferos.

9.- Se insiste en el mayor control de los costos de operación.

10.- Se resolvió estudiar a la brevedad posible la forma de que COMIBOL se constituya en el único.ente comercializador de minerales.

11.- Se dispuso el estudio sobre la actual estructura de salarios en las minas y sus consecuencias sobre la productividad, el rendimiento y la asistencia al trabajo del personal.

12.- Se dispone que las reclamaciones de los trabajadores y sus sindicatos, en lo posible deben ser atendidas y solucionadas por los Gerentes en cada Distrito, evitando la proliferación de comisiones o personas que viajan a la ciudad de La Paz.

13.- Se dispuso el análisis de la existencia de maquinaria y los requerimientos de las mismas, para establecer máquinas en " stan by" de manera que puedan salvarse fácilmente casos de emergencia.

Ministro de Informaciones:

"Debemos sentirnos satisfechos de contrato firmado con Brasil"

SUCRE, 22 (PRESENCIA).- Las negociaciones boliviano - brasileñas que hoy culminaron en Cochabamba con la suscripción de un convenio entre los presidentes Hugo Banzer Suárez y Ernesto Geissel, motivaron aquí opiniones diversas sobre la conveniencia o inconveniencia del paso dado para vender gas natural al vecino país y contar con su cooperación para la instalación de un polo de desarrollo en el sud-este boliviano.

El Ministro de Informaciones, que hoy llego a Sucre procedente de Cochabamba, en declaraciones a PRESENCIA sostuvo que "el objetivo fundamental del convenio es el desarrollo nacional. No se trata de vender por vender - dijo -, la negociación está sujeta al establecimiento de un polo de desarrollo, al mismo tiempo que significa la exportación de la riqueza en la medida de las necesidades nacionales y teniendo en cuenta las reservas gasíferas probadas y probables". Agregó que los bolivianos "debemos sacarnos la venda de los ojos, no seguir siendo un mendigo sentado en un trono de riqueza. Debemos sentirnos satisfechos del contrato firmado con Brasil" concluyó.

La Federación Universitaria Local, por su parte, emitió un comunicado rechazando el convenio y señalando que éste no hace sino aumentar la condición boliviana de país dependiente.

Conspiracion de Guevara y Miguel

El Ministro Guillermo Bulacia llegó a esta capital acompañado de José Gamarra Zorrilla, Presidente del Comité Olímpico Boliviano, para analizar y suscribir los convenios relacionados con la infraestructura deportiva de Sucre. Momentos después de su arribo y respondiendo preguntas de este corresponsal, se refirió al reciente apresamiento y expatriación de los jefes del PRA y el PDC, Dr. Walter Guevara Arce y Dr. Benjamín Miguel. Sostuvo que ambos políticos, que en días pasados ampliaron la alianza de sus partidos al MNRI, están implicados en trajines conspirativos. "Walter Guevara Arce - manifestó - estaba conspirando,entró en la línea de la conspiración desde la reunión de Cochabamba (reunión de consulta convocada por el Gobierno) para dedicarse a colocar piedras en el camino".

Con relación a Benjamín Miguel del PDC, el Ministro Bulacia afirmó que se encontraron boletines y panfletos "que lo identifican como conspirador". Agregó luego que "el Gobierno que se encuentra abocado a defender la tranquilidad y desarrollo del país, no puede permitir que los caprichos de unos pocos ocasionen problemas. Tenemos que mantenernos en el poder - dijo - porque representamos la mayoría del pueblo".

NO ESTAN DADAS LAS CONDICIONES PARA CONVOCAR A ELECCIONES.

Consultado su criterio sobre el tema de elecciones generales en el país, Bulacia Saldi indicó que su opinión personal era que no estaban dadas las condiciones para convocarlas y que había cosas más importantes que hacer. Agregó que "además, el Gobierno actual es la expresión de la voluntad del pueblo y cuenta con el apoyo mayoritario".

Subsecretario de CONEPLAN:

Se debe desarrollar una política urbana-regional en las Alcaldías

"Es necesario desarrollar una política urbana-regional que permita diversificar la industrialización y buscar una economía de conjunto que equilibre el desarrollo armónico del país", expresó ayer el Subsecretario de Reforma Administrativa, Ing. Alvaro Riveros, en su intervención de la Mesa Redonda de Municipalidades que se lleva a cabo en esta ciudad.

La Mesa Redonda está orientada al "Análisis y Proyecciones del Desarrollo Local Dentro de la Problemática Nacional", en la que participan representantes de las Municipalidades del país y del Servicio Nacional de Desarrollo Urbano (SENDU).

El Subsecretario de CONEPLAN manifestó que el plantear el desarrollo municipal dentro del contexto nacional implica enfrentarse a un complejo problema, ya que cualquier estrategia de desarrollo está siempre acondicionada por las estructuras existentes, por factores internos, económicos, sociales y políticos.

Dijo que en el propósito de impulsar el desarrollo en el nivel municipal-comunal y nacional, se hace necesario tomar en cuenta el elemento humano que tendrá la responsabilidad de generar el cambio y, por lo tanto, en hacerle conocer el papel que le corresponde dentro de una nueva administración municipal.

Señaló que, por varias razones, la casi totalidad de los Municipios del país, no disponen de personas capaces en la planificación y ejecución de proyectos de desarrollo.

"La mayoría de los funcionarios y empleados de las administraciones municipales, al ingresar al servicio, no han recibido adiestramiento de ninguna clase. Esta situación se ha agudizado por la actitud de las autoridades y por su falta de intervención en los procesos de formación y calificación".

Puntualizó que, en ese sentido, era deber de las autoridades municipales plantear las necesidades de adiestramiento de su personal, solicitando cursos, seminarios, mesas redondas, grupos de discusión y conferencias que respondan a los requerimientos de cada Gobierno Local, para que en el futuro próximo se pueda contar con los elementos profesionales necesarios en la planificación, salud pública, ingeniería sanitaria, bienestar social, organización urbana, etc.

Se refirió también al estudio sobre municipalidades de Bolivia efectuado en 1970 por la Misión del Instituto de Administración Pública de Nueva York, en donde se indica que, con pocas excepciones, los servicios que ofrecen son deficientes en cantidad, calidad y ámbito.

Alvaro Riveros manifestó posteriormente que los problemas de la organización y competencia, pueden ser solucionados en parte con una nueva Ley Orgánica de Municipalidades, la que se discutirá en el transcurso de la mesa redonda.

ARTESANIA.- Ayer, en la Subsecretaría de Juventudes, se inauguró una muestra de artesanía nacional que será expuesta en la Feria Mundial de Berlín Alemania, en el próximo mes de junio. La muestra se realizó con el auspicio de la Subsecretaría de Juventudes, del Centro de Coordinación y Promoción Campesina "Ninkha" y de la Fundación Boliviana de Desarrollo. En la foto se observan típicos aguayos y ponchos confeccionados con hilados tradicionales.

—QUEMA DE DOLARES FALSIFICADOS.— El Director General del DIN procedió ayer a la quema de dólares falsificados que fueron decomisados a personas que resultaron sorprendidas quema de dólares falsificados que fueron decomisados a personas que resultaron sorprendidas por traficantes inescrupulosos. En las dependencias policiales, fueron incinerados 870 dólares americanos que en los últimos días fueron incautados por INTERPOL. Según informó el Mayor Emilio Arabe, el último caso se presentó el martes cuando una persona no identificada efectuó una compra de joyas en un puesto del mercado Lanza. Pagó con diez billetes de cinco dólares, la adquisición de joyas por un valor de $b. 1.160.— Grande fue la sopresa cuando el comerciante Andrés Calle Calle Conde, se presentó a una casa de cambios, donde le anunciaron que se trataba toda la moneda falsificada que asciende hasta la fecha a 870 dólares. En la foto, el Director del DIN quema los billetes falsificados.

Fabriles exigen respeto a la Autonomía Universitaria

Reiteran oposición a venta de gas a Brasil.-

Dirigentes de la Federación de Trabajadores Fabriles de La Paz, en documento entregado a la prensa, "repudian con energía los atropellos que se cometen contra los universitarios de La Paz por su actitud de defender sus legítimos intereses".

Manifiestan que, "como ningún otro sector del país, los trabajadores fabriles estamos convocados a exigir soluciones a los problemas del universitariado paceño, con el convencimiento de que interpretando la voluntad de nuestras bases, hacemos conocer resueltamente que como aportadores en la formación profesional del futuro de la Patria, debemos afrontar sindicalmente toda ignominia y atropello que pretenda vulnerar la libre determinación de nuestra Casa Superior de Estudios".

Solicitan respetuosamente a las autoridades nacionales que de acuerdo a la paz social que vive el país dispongan la libertad de todos los universitarios detenidos. Exigen el respeto a la Autonomía Universitaria y la solución inmediata a los problemas planteados por el Comité Interfacultativo de la UMSA. Piden elección de nuevas autoridades universitarias, en un democrático claustro y afirman su oposición al cierre de las aulas universitarias, donde reciben formación profesional sus hermanos e hijos de los trabajadores.

RECURSOS NATURALES

En otro pronunciamiento, los fabriles dicen que en varias oportunidades se han pronunciado en defensa de los ingentes recursos naturales, materias primas no renovables y que esta posición ha sido mal interpretada por el gobierno y les valió la persecución, destierro, apresamiento y confinamientos. Dicen que con la firma del convenio de venta de gas se hipoteca al país y se favorece al afán expansionista brasileño.

Afirman que la clase trabajadora considera negativo el proceder del actual gobierno y dicen que viven amordazados por la Ley de Seguridad del Estado, sin garantías plenas para emitir sus opiniones.

En el último párrafo los dirigentes afirman: "Por todo lo expuesto anteriormente, la Federación de Trabajadores Fabriles de La Paz, aunando la voz de todos los trabajadores de las fábricas y de los talleres, quiere dejar claramente establecido que no se opone a la explotación de nuestros recursos naturales, mientras éstos sean para beneficiar al pueblo, al verdadero pueblo que sufre hambre y miseria".

Habrá fiscalización nacional por el sistema de muestreo

(ANF).- La Dirección General de la Renta ha aprobado su Programa Anual de Fiscalización, mediante un trabajo piloto a realizar en todos los distritos del país y aplicar luego el sistema de muestreo.

El plan piloto consiste en identificar un número determinado de firmas comerciales e industriales en cada uno de los distritos del interior de la República, para proceder con ellas a la respectiva fiscalización a través de auditoria. Una vez obtenidos los datos, serán aplicados al universo, para establecer de este modo los porcentajes de evasión de impuestos o cumplimiento de los mismos. Las firmas seleccionadas serán -según una autoridad de la Renta- no sólo las más representativas, sino aquellas de especial importancia.

AMNISTIADOS

De acuerdo a la información proporcionada por la Renta, no serán objeto de fiscalización todas aquellas empresas comerciales o industriales que hayan acogido a los beneficios de la Amnistía Tributaria y que, dentro de sus condiciones, hayan puesto sus documentos contables en orden.

ALCOHOLES

Dentro del Programa Anual de Fiscalización de la Renta una comisión contable ha sido destinada a los centros productores de caña, ingenios azucareros y oficinas respectivas, para revisar las liquidaciones de todos estos rubros y relacionarlas con la fiscalización a la producción de alcoholes. Las comisiones se encuentran trabajando actualmente en Santa Cruz y Bermejo.

CASOS DE INMORALIDAD FUNCIONARIA

En cuanto a los casos de inmoralidad funcionaria denunciados por el ex-Ministro de Estado, Waldo Cerruto, y ratificados por la Contraloría General de la República, en la Dirección General de la Renta se informó que están siendo procesados conforme a normas legales vigentes.

Dos son los canales para este procesamiento:

a) Apertura del Sumario para establecer las sanciones que corresponde a los responsables del trámite ilegal (funcionarios y ex-funcionarios de la Renta) y entrega de antecedentes en conclusiones a la Justicia Ordinaria, y,

b) Trámite legal (en muchos casos internacional) para identificar a los contribuyentes motivo del proceso, a fin de recuperar los fondos distraídos al Estado por concepto de impuestos y otros. Tal el caso de Overing Ltda., cuyo centro de operaciones está siendo ubicado, a fin de que por vía diplomática se canalice la recuperación de adeudos.

Tiempo probable para hoy jueves

CIUDAD DE LA PAZ.- Presentará nieblas ligeras matinales en estribaciones, cielo nublado, chubascos y precipitaciones aisladas especialmente en sector Cordillera y estribaciones, leve descenso de temperaturas, vientos predominantes del noroeste. SANTA CRUZ, CHUQUISACA Y TARIJA.- Cielos nublados con leve descenso de temperaturas, vientos suaves del sud. COCHABAMBA, ORURO Y POTOSI. Cielos nublados con chubascos de lluvia y precipitaciones aisladas especialmente en sector Cordillera y estribaciones, leve descenso de temperaturas, vientos predominantes del Sudeste.

—PRONOSTICO: EL SERVICIO NACIONAL DE METEOROLOGIA E HIDROLOGIA.

TEMPERATURA MAXIMA PRONOSTICADA de 16.0 a 18.0 grados

TEMPERATURA MINIMA PRONOSTICADA de 1.0 a 3.0 grados

EL ALTO DE LA PAZ.- Temperatura Máxima Pronosticada de 13.0 a 15.0 grados

Temperatura Mínima Pronosticada de -1.0 a -3.0 grados

BENI, PANDO Y NORTE DE LA PAZ.- Presentarán cielos cubiertos en horas de la mañana, mejorando a nublado después de las 9, chubascos de lluvia y precipitaciones aisladas en sector Cordillera y estribaciones, leve descenso de temperaturas, vientos predominantes del Sudeste.

—PRONOSTICO: EL SERVICIO NACIONAL DE METEOROLOGIA E HIDROLOGIA.

Subsecretarios af

En 3 años las aumentaron en

Los subsecretarios de 15 ministerios, en mensaje enviado al Presidente de la República, Gral. Hugo Banzer Suárez, afirman que el proceso de consolidación iniciado por el gobierno nacionalista ha logrado alcanzar un incremento en las exportaciones del orden del 300 por ciento.

Indican que la firma del convenio con el Brasil permitirá echar las bases para la iniciación de la revolución industrial mediante las industrias siderúrgica y petroquímica, complementarias de la metalurgia que está en pleno proceso de realización por el Supremo Gobierno.

Por otra parte, los subsecretarios señalan que el incremento en las exportaciones, el convenio de venta de gas con el Brasil y la creación del polo de desarrollo, permitirán un aumento en las exportaciones en áreas no tradicionales, crear establecimientos educativos, centros de asistencia de salud y se podrá desarrollar un amplio plan de infraestructura en comunicaciones.

De esta manera -señala el mensaje enviado al Presidente Banzer Suárez por los subsecretarios-el gobierno demuestra al pueblo que con orden, trabajo y responsabilidad, es posible llevar a cabo esta nueva y extraordinaria etapa en la historia económica y social de Bolivia.

Finalmente el mensaje dice que "como colaboradores suyos, expresamos nuestro orgullo al contribuir, quizá en forma modesta, a los logros que usted lleva en favor de nuestra Patria y para el engrandecimiento de Bolivia, junto con una política de

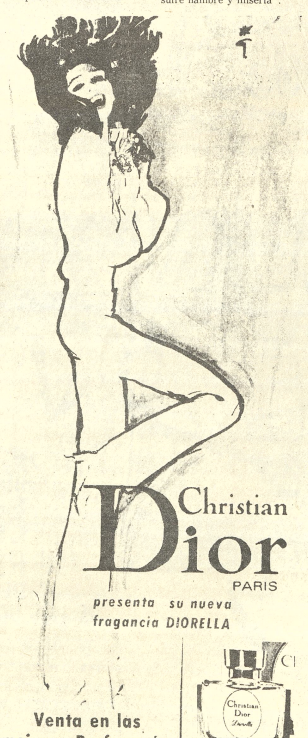
Escuela en busca de textos para hacer biblioteca

La escuela de Capachos, en las proximidades de la ciudad de Oruro ha iniciado una campaña en procura de textos de estudios y de conocimientos en general, con los cuales formar la biblioteca del establecimiento.

El Director de la escuela, profesor Albino Rodríguez Yucra, informa que el alumnado está constituido por los huérfanos acogidos en la Granja Hogar que funciona cerca de la escuela, la misma que cuenta con todos los cursos del Ciclo Básico.

Al hacer un examen de los problemas que confronta la escuela, explica el profesor Rodríguez Yucra, se observó que uno de los principales es la falta de textos de consulta y material de estudio "que tanta falta hacen a profesores y alumnos".

En vista de que la Escuela de Capachos no cuenta con los recursos fiscales necesarios, se ha recurrido a una cruzada para constituir la Biblioteca Escolar confiando en la buena disposición y patriotismo de entidades públicas y privadas, autoridades y ciudadanos de buena voluntad".



H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 21/74

Por orden del Sr. Alcalde Municipal de La Paz se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras de primera, segunda y tercera categoría, inscritas en la Cámara Nacional de la Construcción y Consejo Nacional de Obras Públicas, para realizar trabajos de reparación y reconstrucción de vertederos y muros de encauce en el Séptimo Sector del Río Choqueyapu (zona de Obrajes) entre la confluencia de éste con el Río Orkojahuira y el Club Los Sargentos, de acuerdo a instrucciones y al pliego de especificaciones que serán proporcionados por el Departamento de Canalización de la Municipalidad.

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento Legal de la H. Alcaldía Municipal hasta el día 6 de junio próximo a horas 17, cumpliendo con las formalidades establecidas en el Decreto Ley Nº. 10120 de 2 de febrero de 1972.

La Paz, 8 de mayo de 1974

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

H. MUNICIPAL DE LA PAZ

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por orden del Sr. Alcalde Municipal convoca a propuestas a las Empresas Co primera, segunda y tercera categoría, i Cámara Nacional de la Construcción y el Co de Obras Públicas, para realizar trabajos de reconstrucción de vertederos y muros de e Octavo Sector del Río Choqueyapu (entre Sargentos y el Puente Capriles) de la zona de acuerdo a instrucciones y al pliego de especific serán proporcionados por el Departa Canalización de la Municipalidad.

Las propuestas deberán ser presentad Departamento Legal de la H. Alcaldía Municipa día 6 de junio próximo a horas 17, cumpliend formalidades establecidas en el Decreto Ley Nº. 1 de febrero de 1972.

La Paz, 8 de mayo de 1974

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 16/74

Por orden del Sr. Alcalde Municipal de La Paz convoca a propuestas a las Empresas Constructoras primera, segunda y tercera categoría, inscritas Cámara Nacional de la Construcción y el Consejo Nacio de Obras Públicas, para realizar trabajos de reparación reconstrucción de vertederos y muros de encauce en Primer Sector del Río Orkojahuira (entre la confluencia Estadio Hernando Siles y el Río Minasa) zona de Villa Fátima, de acuerdo a instrucciones y al pliego de especificaciones que serán proporcionados por el Depa tamento de Canalización de la Municipalidad.

Las propuestas deberán ser presentadas en Departamento Legal de la H. Alcaldía Municipal hasta día 6 de junio próximo a horas 17, cumpliendo con formalidades establecidas en el Decreto Ley Nº. 10120 de febrero de 1972.

La Paz, 8 de mayo de 1974

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

600.000 PESOS PARA MAMA!! REGALE UN BILLETE DE LOTERIA EN EL DIA DE LA MADRE

Se clausuró mesa redonda sobre "El municipio y el desarrollo"

El Ministro de Urbanismo y Vivienda, Ing. Germán Escárraga, clausuró anoche la mesa redonda sobre "El municipio y el desarrollo", que tuvo tres días de duración, en los que se deliberó sobre la función municipal dentro de la planificación nacional del desarrollo.

Expresó que el Presidente de la República, había señalado su propósito de encaminar el desarrollo y que ahora, precisamente, eran los municipios los que debían fortalecerse a fin de encaminar esa política.

El Ing. Escárraga, afirmó que los municipios deben ocupar el primer nivel dentro de la planificación nacional, señalando que la nueva Ley Orgánica de Municipalidades, que "debe sustituir a la de 1942, deberá servir de marco para lograr una mayor dinámica municipal.

Por su parte, el Alcalde, Gral. Armando Escóbar Uría, expresó que la complejidad que presentan nuestras ciudades, se agravada por el explosivo aumento de la población y que frente a tal realidad, había que comprender que el régimen municipal boliviano no había sido diseñado para responder a las necesidades de la época actual y que la única salida es la de planificar una nueva estructura municipal.

Escóbar Uría instó a tomar decisiones a corto plazo para atender los problemas inmediatos, fijando las metas para un desarrollo armónico.

El Director Ejecutivo de SENDU, Dr. Jaime Ponce García, destaco la importancia de la mesa redonda, indicando que entre las principales conclusiones se ha visto la necesidad de crear un organismo para asesorar a los alcaldes y fijar la política financiera de los municipios; la capacitación y estabilidad del funcionario municipal y la necesidad de promulgar un estatuto normativo de la carrera administrativa de los funcionarios.

Cerrando el acto del clausura, hizo uso de la palabra el Dr. Carlos Morán, Secretario Ejecutivo del Movimiento Cooperativo Intermunicipal Interamericano, quien afirmó que el movimiento municipalista ha arraigado en Bolivia y que se complacia en destacar la intensa preparación a que son sometidos los funcionarios de las entidades del Estado. Indicó que los contribuyentes tienen la obligación de fortificar la economía de los municipios mediante el pago de sus impuestos. Finalmente, señaló que la mesa redonda, en su criterio, ha tenido el éxito que las demás autoridades esperaban.

Todas las conclusiones de la mesa redonda serán dadas a conocer en las próximas horas.

Universitarios y normalistas de Sucre cumplieron paro de labores

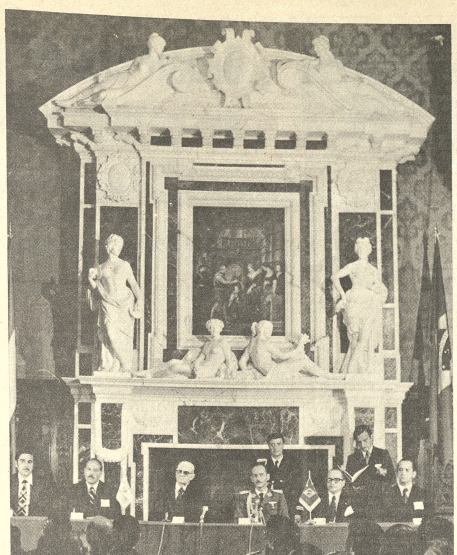
SUCRE, 22 (PRESENCIA).- "Los universitarios y normalistas de esta ciudad cumplieron hoy un paro de labores, los unos rechazando el convenio suscrito entre Bolivia y Brasil y protestando por las actitudes de hecho de que fueron objeto los universitarios de La Paz, y Cochabamba, reclamando la atención gubernamental a sus problemas.

En un voto resolutivo emitido por la Federación Universitaria local, los universitarios rechazan el convenio suscrito hoy con el país del Brasil en Cochabamba e indican que si mismo no hará sino acentuar el carácter de país dependiente que tiene Bolivia. En otra parte, los universitarios protestan de la represión ejercida por los organismos de Seguridad en contra de los estudiantes de la Universidad Mayor de San Andrés" y declaran solidarios con el comité interfacultativo de La Paz y la Federación de Estudiantes Católicas, por su parte, emitió un voto resolutivo en el que se indica que lo que se califica de "falta de seriedad de las autoridades nacionales, con relación al envío de recursos para la conclusión del comedor normalista"; piden tambien el incremento tanto en monto como en numero de las becas para ese sector estudiantil.

La Prefectura del Departamento emitió un comunicado calificando a la actitud de los normalistas como "anarquica, sin nobleza estudiantil, intransigente y motivada por razones ajenas a una causa estudiantil".

La Prefectura del Departamento emitio un comunicado calificando a la actitud de los normalistas como "anarquica, sin nobleza estudiantil, intransigente y motivada por razones ajenas a una causa estudiantil".

Luego se declaran suspendidas todas las tratativas de entendimiento con los dirigentes normalistas y se indica que la solución a los problemas será dada por medio de la Rectoria de la Normal.



LOS DOS PRESIDENTES.- Geisel y Banzer, acompañados de sus Cancilleres Guzmán Soriano y Azeredo da Silveira y de los Embajadores de Bolivia y el Brasil, Marcelo Terceros Banzer, izquierda, y Claudio Garcia de Souza, derecha, escuchan la lectura del convenio firmado al fondo y sobre una chimenea revestida de mármol, aparecen las hermosas esculturas del Salón Enrique IV del Palacio Portales.

PRESENCIA

Brasil amplió a $us. 17.000.000 crédito de Vinculación Caminera

En la ceremonia cumplida ayer en el Salón Enrique IV del Palacio Portales, los Cancilleres de Bolivia y del Brasil, Alberto Guzmán Soriano y Antonio Francisco Azeredo da Silveira, suscribieron las Notas Reversales que establecen una ampliación del crédito de 5 millones de dólares concedido por el Brasil, a 17 millones de dólares, dentro del marco del Tratado sobre Vinculación Caminera.

El texto de ese documento, es el siguiente:

Cochabamba, 22 de mayo de 1974

Señor Ministro:

Tengo el honor de acusar recibo de la nota de Vuestra Excelencia, fechada el día de hoy, que dice:

"Señor Ministro:... Tengo el honor de llevar a conocimiento de Vuestra Excelencia que, en el marco del tratado sobre Vinculación Caminera, de 4 de abril de 1972, y en atención a la solicitud del Gobierno boliviano, el Gobierno brasileño se propone a ampliar de $us. 5.000.000.- (cinco millones de dólares de los Estados Unidos de América) a $us. 17.000.000.- (diecisiete millones de dólares de los Estados Unidos de América) el valor del crédito que le concedió mediante canje de notas de 4 de abril de 1972.— 2. El aumento resultante de $us. 12.000.000.- (doce millones de dólares de los Estados Unidos de América), deberá ser utilizado en la adquisición, en el mercado brasileño, de maquinaria, equipos y repuestos destinados a la ejecución de programas camineros bolivianos de interés para los dos países.—

3.- Los términos y condiciones para la ampliación del crédito de que trata la presente nota serán establecidos en convenio a ser firmado por las autoridades competentes de los dos países, en el entendimiento de que, en líneas generales, prevalecerán los mismos que fueron acordados en el convenio de crédito de 16 de marzo de 1973, firmado entre el Banco do Brasil S. A. y el Servicio Nacional de Caminos de Bolivia .- 4.- Si el Gobierno de Vuestra Excelencia estuviera de acuerdo con lo que precede, su nota de respuesta y la presente constituirá un acuerdo inmediatamente vigente entre nuestros Gobiernos .--- Aprovecho la oportunidad para renovar Vuestra Excelencia las seguridades de mi más alta consideración .. (Fdo. Antonio Francisco Azeredo da Silveira, Ministro de Relaciones Exteriores).

Al expresar que mi Gobierno está conforme con la nota antes transcrita, reitero a Vuestra Excelencia las seguridades de mi alta y distinguida consideración.

Luis A. Siles censura medidas del Gobierno

El doctor Luis Adolfo Siles Salinas como Presidente de Justicia y Paz, emitió un documento en el que condena los últimos desterros de dirigentes políticos y las medidas que adoptó el gobierno en relación al problema de la Universidad Mayor de San Andrés.

El documento es el siguiente:

La opinión pública ha sido profundamente sacudida con las últimas acciones represivas del Gobierno. El pueblo boliviano había llegado a pensar que la violencia desatada en enero último contra los campesinos de Cochabamba y sus dolorosas consecuencias, habían hecho reflexionar a los representantes del oficialismo sobre los extremos a que se había llegado y sobre los efectos desfavorables que les había ocasionado al herir gravemente la sensibilidad del único sector popular con que el régimen contaba.

Algunos indicios parecieron dar pie a esta idea. Los bolivianos y las bolivianas, anhelosos de paz, se aferraron a cualquier atisbo, y una débil esperanza comenzó a germinar en su espíritus, cuando el Gobierno consultó por primera vez el parecer de gente que no colaborada con su política en la Reunión de Cochabamba, cuando pareció auspiciar la tregua política y la paz social, así como cuando sustituyó a Ministros que habían fracasado en sus gestiones y puso en libertad a presos políticos en dos oportunidades.

Lamentablemente, esta ilusión fue arrancada de raíz. La consulta de Cochabamba fue aprovechada no para realizar una política de unidad como se anunció, sino para postergar la convocatoria a elecciones, la tregua política y la paz social se han traducido, en actos días, en el destierro de dirigentes políticos y en la represión de las juventudes.

Justicia y Paz apoyó y apoya la tregua política preconizada por el Gobierno, si de ella se entiende la superación de la maniobra subalterna y el afán mezquino, de oposicionismo sistemático y de la acción obstruccionista y destructora que adoptan, desgraciadamente, con frecuencia, muchos sectores adversos a los regímenes imperantes, así como el apartamiento deliberado de las normas de la Constitución que garantizan la libre organización y expresión, que realizan, desgraciadamente también, los grupos adictos al oficialismo. A esta tregua política nuestra respuesta es categórica y rotunda: Sí

Por el contrario, si lo que se pretende es impedir que los ciudadanos ejerzan con toda libertad su actividad política, en el sentido obvio y profundo de la palabra, esto es, que cumplan sus deberes de miembros de la comunidad nacional, entonces tenemos que decirlo sin medir peligros de persecución y de destierro: No.

Decimos en forma tajante que no, porque si el hombre no tiene el derecho de ejercer ninguna actividad política, queda reducido a la condición de objeto manipulable o de animal productor y consumidor de bienes, según reglas establecidas por la nueva clase gobernante que se reserva el derecho de decisión en la organización de un sistema en puesto y no de una comunidad libre.

Justicia y Paz apoyó y apoya la paz social, base insustituible del progreso y de la unidad nacionales, pero estamos plenamente convencidos de que ella no será real ni duradera si no se la consigue a través de la institucionalización del país mediante las elecciones a nivel universitario o sindical, de las unidades municipales, que no se han realizado desde hace 25 años y de las elecciones generales para la formación de los poderes públicos.

Sólo se alcanzará esta paz social teniendo por base un consenso nacional y sólo se logrará éste, comprendiendo que el camino a la paz pasa por la justicia.

Por el contrario, no se puede mantener una tregua política con presos políticos, detenidos, a veces, durante meses o años, sin juicio, no se puede aspirar a una paz social con desterrados mineros, fabriles, bancarios y campesinos, ni se puede aspirar a un reordenamiento institucional sin consultar a las fuentes de la soberanía nacional, el pueblo. Se rompe toda base de tregua y de paz, cuando la autonomía universitaria, pese a las altas condiciones personales del Gral. Zelaya,es vulnerada ; cuando se prohibe a los estudiantes elegir a sus representantes y se dispersa sus asambleas; cuando se considera subversiva la alianza de partidos y la discrepancia con el Gobierno, haciendo que las sospechas recaigan sobre convenios sobre los cuales no se admite el diálogo, el análisis o la crítica.

Estos hechos me obligan, por esta vez, a romper mi prolongada licencia de la Comisión que fundé, pues, sublevan mi sentido ético y mi formación democrática y me exigen su denuncia pública.

Nada hay que el pueblo anhele más vivamente que la paz, pero no al precio de su libertad.

La Paz, 22 de Mayo de 1974

Luis Adolfo Siles Salinas.

Llega partida de maquinaria para la planta de antimonio

(ANF).- Un embarque con tres importantes lotes de maquinaria para la fundición de antimonio de ENAF, llegará en los próximos días al país.

La maquinaria constituye el 40 por ciento del total contratado para la instalación de los hornos de fundición de antimonio, cuya estructura será levantada en las proximidades de la actual Fundición de Vinto.

En cuanto a las obras civiles, se dijo, que los trabajos han sido cumplidos en un setenticinco por ciento, lo que significaria que se está cumpliendo con el cronograma trazado para la ejecución de tales trabajos.

Según lo planificado por la ENAF, la fundición de antimonio que tendrá una capacidad de cinco mil toneladas anuales de antimonio metálico y mil de óxidos, debe estar completamente montada hasta fines del presente año, para luego de los ajustes correspondientes además de las pruebas a las que será necesariamente sometida, entrar en operaciones normales a partir de 1975.

El consto de la planta, más los gastos de operación, alcanza a los nueve millones de dólares, financiados en mayor porcentaje por la empresa estatal checoslovaca, Skoda-Export, que se encarga también de su instalación.

Director Ejecutivo del Banco Mundial

Economía de Bolivia es favorable para conseguir más créditos de Banco Mundial

Los proyectos bolivianos presentados ante el Banco Mundial para su financiamiento "están muy bien encaminados y creo que el Banco dará su máximo apoyo a estos proyectos porque la posición de Bolivia es muy favorable", expresó ayer el Director Ejecutivo del Banco Mundial para el área latinoamericana, Dr. Roberto Gavaldá.

Durante una reunión sostenida ayer con la prensa, el representante del Banco Mundial manifestó que las perspectivas de Bolivia son muy favorables, ya que el cambio que se ha operado en la economía mundial la ha favorecido notablemente.

Afirmó que como representante de Bolivia, Argentina, Paraguay, Chile y Uruguay, ante el Banco Mundial, trabajará con entusiasmo para que las aspiraciones de los países que representa, sean materializadas.

Nuestro país ha solicitado financiamiento al Banco Mundial para proyectos específicos en transporte, educación, agricultura, minería y ganadería. En el rubro transportes, se ha consignado la solicitud de créditos para la rehabilitación de los ferrocarriles. Este crédito asciende a 27 millones de dólares.

En la línea agropecuaria se ha solicitado un nuevo financiamiento para ganadería y agricultura. Anteriormente, el Banco Mundial había otorgado al país un crédito de 10 millones de dólares para ganadería.

En el sector de minería, el ente estatal de ese sector ha pedido financiamiento para la exploración de nuevas áreas mineras, en zonas no tradicionales, y otro para la inventariación de recursos mineros del país.

PROYECTOS BIEN ENCAMINADOS

El Director Ejecutivo del Banco Mundial, al referirse a los proyectos bolivianos presentados ante esa entidad, manifestó que los mismos están bien encaminados, ya que han sido orientados "hacia aquello a que el Banco Mundial ha dado prioridad", es decir, añadió, "están bien identificados".

Afirmó que dentro de las prioridades establecidas por el Banco Mundial para cooperar en el desarrollo de países atrasados, está la línea del sector agropecuario dada la coyuntura mundial en el abastecimiento de alimentos.

CREDITOS POR $us. 50.000.000.-

Al ser consultado sobre el monto de los créditos otorgados a Bolivia por el Banco Mundial, respondió que aproximadamente alcanzaba a unos $us. 50.000.000.

Aclaró que esa cifra aproximada corresponda a créditos desembolsados y a otros que están en plena operación de desembolso, desde 1965 hasta la fecha. Señaló que los fondos desembolsados han sido bien programados y "no existe problema alguno en utilización correcta de los créditos. A la fecha, se ha tenido una respuesta favorable de todos los financiamientos hechos en Bolivia". Añadió que los créditos otorgados tienen una tasa de interés muy bajo y son a largo plazo.

Durante su estada en Bolivia, el Director Ejecutivo del Banco Mundial, sostuvo entrevistas con los Ministros de Agricultura, Finanzas, Planificación, Transportes, Energía e Hidrocarburos y Minería. "Estoy agradecido, dijo, por la hospitalidad que me han brindado".

Agentes de seguridad detuvieron ayer a estudiantes de la UMSA

Agentes de seguridad del Ministerio del Interior detuvieron ayer a varios estudiantes de la Universidad Mayor de San Andrés, según dieron a conocer los familiares de éstos y colegas universitarios en denuncias efectuadas a la prensa.

Más tarde el Ministro del Interior, Cnl. Juan Pereda Asbún, confirmó la detención de universitarios, pero no precisó el número exacto de ellos. Aseguró que su despacho adoptó esa medida en resguardo de la paz y tranquilidad del país. "La medida extrema obedeció a cortar el plan de perturbación y agitación que se desarrollaba dentro las actividades normales de la Universidad Mayor de San Andrés", dijo Pereda Asbún.

Refiriéndose al futuro de los presos dijo que "de acuerdo al grado de culpabilidad o inocencia, aquellos estudiantes apresados serán retenidos o puestos en libertad. Todo depende de las primeras diligencias que sean levantadas por los organismos de seguridad del Estado".

POSICION DEL COMITE INTERFACULTATIVO

El Comité Interfacultativo denunció la detención de su dirigente René Soria Galvarro, "efectuada ayer en la mañana por agentes del Ministerio del Interior cuando aquél se hallaba en la Avenida Saavedra".

Mediante una nota, ese comité hizo saber además que "otros dirigentes son perseguidos con el claro propósito de descabezar el movimiento surgido en la universidad con fines esencialmente académicos, como declaró el propio Soria Galvarro".

El documento expresa que "el rector de la UMSA, Mario Aguilar Zenteno, apoyado por la juventud de Falange, en defensa de sus intereses económicos y políticos tergiversaron el movimiento haciendo creer que es parte de una conspiración internacional. Sin embargo, recalcamos que nuestro movimiento es netamente académico y denunciamos a la opinión pública la injusticia de las detenciones".

Los mismos dirigentes del Comité Interfacultativo anunciaron que sus similares de las ciudades de Sucre y Cochabamba, así como también de la Universidad Católica respaldaron plenamente la actitud adoptada por el comité local.

Expresaron que de la misma manera las organizaciones sindicales "prestaron pleno apoyo al Comité Interfacultativo de la Universidad Mayor de San Andrés en su lucha revindicacionista".

FACULTAD DE CIENCIAS PURAS Y NATURALES

El Centro de Estudiantes de la Facultad de Ciencias Puras y Naturales emitió ayer un documento mediante el cual da "su pleno apoyo y decisión al Comité Interfacultativo en su labor de conseguir los postulados de los universitarios en pro de la autonomia universitaria".

Al denunciar la detención del dirigente René Soria Galvarro, los representantes del Centro de Estudiantes de la Facultad de Ciencias Puras y Naturales expresan que, "con esa actitud, las autoridades del gobierno no hacen otra cosa que agudizar el problema universitario. Rechazamos, por otra parte, las imputaciones que se hacen a los miembros del Comité acusándolos de extremistas a raíz de los sucesos ocurridos a mediodía del martes, cuando en realidad esos actos fueron protagonizados por elementos armados pertenecientes a los partidos de gobierno y ajenos a nuestra universidad".

Mediante el documento enfatizan que no aceptan ni aceptarán intromisiones político-partidistas, "negamos la violencia y nos identificamos como partícipes del diálogo, la comprensión y la vía pacífica como únicos medios para conseguir nuestras reivindicaciones".

Protestan asimismo "contra los elementos empeñados en tergiversar nuestros objetivos netamente estudiantiles y que nos hace aparecer como autores de los bochornosos sucesos del martes, cuando tenemos la certeza de que los disparos de armas de fuego y gases fueron obra directa de elementos pertenecientes a FSB, que encontraban apostados en el interior de la universidad algunos de ellos dentro del vehículo del Rector Mario Aguilar Z."

Los estudiantes de Ciencias Puras y Naturales, mediante misma nota exigen la inmediata libertad de su dirigente "y la de otros universitarios detenidos en forma arbitraria". Piden asimismo tiempo el desarme de los elementos que atentan contra la seguridad de los estudiantes y para garantizar la democratización que se ha iniciado en la Casa Superior de Estudios".

El documento, que lleva las firmas de Zacarías Herrera y Bertha Franco V., hace un llamado a los estudiantes para "para que se pronuncien exigiendo la libertad del Presidente del Comité Interfacultativo y de todos los universitarios detenidos".

Recomienda asimismo a los estudiantes de la Universidad Mayor de San Andrés "evitar cualquier enfrentamiento, a dejarse sorprender por provocadores y mantenerse alerta ante cualquier llamado del Comité Interfacultativo y de los Centros de Facultad".

FACULTAD DE ECONOMIA

El Consejo de Delegados de las carreras de Economía, auditoría y administración, emitió un comunicado mediante el cual de "la inmediata libertad de todos los universitarios apresados y exige las garantías necesarias para todo el estudiantado".

El documento señala en parte que "los universitarios no levantarán el estado de emergencia en tanto subsista el actual estado de cosas".

Hacen un llamado de solidaridad a todas las instituciones que hasta ahora se identifican plenamente con los problemas universitarios, "por cuanto creé que estos problemas no solamente atingen a nuestra Casa Superior de Estudios, sino a la nación toda".

INCIDENTE EN LA MASA

Pese a la suspensión de labores decretada por el rector de la UMSA, ayer a mediodía se congregaron grupos de estudiantes en las inmediaciones de la universidad.

Algunos grupos intentaron bloquear la Avenida Villa, pero la Guardia se desplegó inmediato y dispersó a los universitarios empleando gases lacrimógenos. Luego los activos se apostaron en lugares estratégicos y controlaron la situación.

Los estudiantes se dispersaron sin causar mayores desórdenes.

Avanzada del MNR condena acción armada en la UMSA

El Comando Nacional de Avanzada Universitaria del MNR condenó la "actitud" reaccionaria de grupos armados no universitarios que mellaron la autonomia'' y pide al gobierno que tome conciencia real del problema evitando todo tipo de enfrentamiento.

Esa organización envió a la prensa un documento firmado por los dirigentes Jaime Barroa M., Hugo Aguilar, Hugo Ortega y Fernando Velarde que expresa lo siguiente:"Frente a los últimos acontecimientos acaecidos en nuestra Casa Superior de Estudios, el "Comando Nacional de la A.U. del MNR", ante la opinión universitaria del país resuelve: 1°.- Apoyar al Comité Interfacultativo en todas las determinaciones que adoptaron por mandato de la Magna Asamblea.

"2°.- Condenar la actitud reaccionaria realizada por grupos armados no universitarios que mellan la autonomia universitaria. aá°.- Pedimos al gobierno tomar conciencia real del problema universitario y evitar todo este tipo de enfrentamientos despolitizando la universidad boliviana a nivel docente y administrativo. 3°.- Pedimos al gobierno tomar conciencia real del problema universitario y evitar todo este tipo de enfrentamientos despolitizando la universidad boliviana a nivel docente y administrativo.

"4°.- Pedimos que se haga cargo de las universidades del país por un plazo determinado, hasta convocar a elecciones, un cuerpo colegiado de los diez catedráticos más antiguos de cada universidad.

5°. Exigimos la libertad de los compañeros universitarios injustamente detenidos.

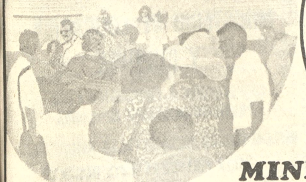
VACACIONES DE INVIERNO EN UN TOURS DE FANTASIA

BUENOS AIRES MONTEVIDEO

14 DIAS

INCLUYE

- Hoteles
- Desayunos
- Paseos - Ciudad - Tigre
- Cena en la Boca
- Excursión Punta del Este y Piriapolis
- Asesor para sus compras



MINIMA cuota inicial

* Amplios planes de credito.
* Planes especiales para delegaciones.

AA AEROLINEAS ARGENTINAS

Av. Mariscal Santa Cruz Esq. Almirante Grau Telf. 51711

vacaciones de invierno

BUENOS AIRES - MONTEVIDEO

promotur S.R.L.

Informece en Av. Camacho 1223

¡COMO SIEMPRE! PARA EL DIA DE LA MADRE REGALAMOS

UN FINO PRESENTE

POR LA COMPRA DE:

Radios DE MESA

NISSEI NISSEI

RM -61

Consulte detalles

HANSA Ltda. LA FIRMA BOLIVIANA DE SU CONFIANZA CON MAS DE 65 AÑOS AL SERVICIO DE

DEPARTAMENTO MERCADERIAS Tel. 50878 -YANACOCHA esq. MERCADO

Sucursales: Cochabamba, Oruro, Potosí, Santa Cruz, Sucre, Tarija, Trinidad y Villa

PRESENCIA

Con motivo de VII Jornada Mundial

Arzobispado señala importancia de las comunicaciones sociales

El Arzobispo de La Paz, Monseñor Jorge Manrique, ha emitido la siguiente circular relativa a los medios de comunicación social y a la VII Jornada Mundial de las Comunicaciones Sociales que se celebrará el próximo 26 de mayo:

El día 26 se celebra la VIII JORNADA MUNDIAL DE LAS COMUNICACIONES SOCIALES que el Santo Padre quiere que se lé dé la mayor importancia.

La Conferencia Episcopal de Bolivia nos comunica la celebración de la VIII Jornada Mundial de las **Comunicaciones Sociales** y la Pontificia Comisión para las Comunicaciones Sociales ha elegido el tema "la Comunicación Social y la Evangelización del Mundo de hoy". En el tema elegido para la Jornada de este año se inspiran la "Oración Universal" y las "Lecturas Bíblicas", ambos documentos han sido aprobados por la Sagrada Congregación del Culto Divino y pueden servir ambién en aquellos países donde la Jornada, por razones pastorales, se celebra en fecha diferente de la Mundial.

La Jornada Mundial de las Comunicaciones Sociales, tiene como uno de sus fines, asociar el Pueblo de Dios a las preocupaciones y a las tareas pastorales de la Iglesia en el plano mundial, nacional, diocesano.

La Jornada Mundial de 1972 tenía por objeto la afirmación de los valores espirituales a través de los medios de comunicación social: prensa, radio, televisión, cines y otros.

La presente Jornada de 1974 recoge oportunamente uno de estos aspectos. En efecto, en esta ocasión y en relación con el tema del próximo Sínodo de Obispos, el Santo Padre invita a todos los cristianos a reflexionar acerca del importante papel que puedan jugar los llamados "Mass media" o medios de comunicación de masas, para la evangelización del mundo contemporáneo, y a orar para que estos medios de comunicación social sean utilizados lo mejor posible.

Por definición, los medios de comunicación social miran a favorecer la comunicación en el seno de la sociedad, multiplicarla cuantitativamente, mejorarla cualitativamente: transmisión rápida y adaptada de "mensajes" de información, de formación, de esparcimiento.

Para el cristiano existe un mensaje primordial que hay que recibir y comunicar cada día: El Mensaje del Evangelio, la Buena Noticia de salvación dada a los hombres en Jesucristo, cuya difusión a través de los siglos constituye el acontecimiento de los acontecimientos, siempre presente, siempre interpelante.

La VIII Jornada Mundial se presenta al pueblo cristiano como ocasión propia para una reflexión seria al respecto. La extensión de las "mass media" o medios de masa cada día tienen mayor importancia para la difusión de las ideas y comportamiento de los hombres.

El derecho fundamental, reconocido por todos y ratificado en la Declaración Universal de los Derechos Humanos, a la información y circulación de ideas que procuren la promoción humana y espiritual, implica el conocer la Buena Noticia, el Evangelio que sobrepasa a todos los mensajes.

Cristo ha sellado con su autoridad divina este derecho esencial al dar la misión a sus Apóstoles, y en ellos a sus sucesores de anunciar el Evangelio a toda la creación, de proclamarlo desde los tejados.

Tenemos que fomentar condiciones propias para recibirlo: "En su verdad humana y divina, en su pureza luminosa y atractiva, en su fuerza exigente pero tan rica de las promesas de la esperanza".

En vísperas del Sínodo de los Obispos en Roma "la Jornada Mundial para las Comunicaciones Sociales llama a todos los cristianos, beneficiarios del anuncio de salvación, a interrogarse acerca del modo de ejercer su corresponsabilidad en su transmisión y comunicación a todos los pueblos, en especial a través de los medios modernos". No sin razón el Concilio Vaticano II ha llamado providenciales a estos medios modernos de comunicación social, que hoy ya incursionan y determinan la mentalidad, la cultura y el lenguaje de la sociedad.

Como consecuencia lógicamente se destaca la grave obligación de utilizar tales medios para difundir la verdad e iluminar las mentes y los corazones de los hombres, antes que tales medios sean acaparados y utilizados por intereses egoístas o ideologías peligrosas.

La influencia de la Prensa es grave y decisiva y nadie puede sustraerse a ella; es deber primordial la colaboración a la Prensa Católica y el estímulo y defensa de los periodistas católicos que deben superar inmensos riesgos de ambiente social para dar a conocer la verdad a la luz del Evangelio y no ser sumisos contribuyentes del ambiente social.

No sólo la Prensa, la Radio y la Televisión contribuyen a cambiar rápidamente las mentalidades, se crean nuevos tipos de relaciones sociales y, en una palabra, se transforma al mismo hombre.

Los cristianos estamos frente a un desafío que no podemos eludir. "La nueva sociedad y el hombre nuevo que se está gestando serán cristianos o no? En la masa humana que moldea día tras día las técnicas audiovisuales qué lugar ocupa? Y cuál es la influencia real de la levadura evangélica? Cómo está presente - y cómo se presenta - el mensaje esencial de la Buena Noticia en la masa de mensajes difundidos continuamente a través de las ondas? El acontecimiento de salvación de Jesucristo, cada día nuevo, es sufiendo percibido en el entramado de acontecimientos que tejen la actualidad cotidiana?". Son preguntas que golpean fuertemente nuestro espíritu y que nos exigen una respuesta frente a nuestra conciencia y a Dios.

El Cine y los medios audiovisuales, nos llevan también a otro campo no menos interesante porque la imagen y su acompañamiento sonoro tienen un inmenso poder de sugestión en el gran público, y viene a ser el instrumento más adecuado para presentar temas intelectuales, sociales, culturales y religiosos. Su importancia y posibilidad son enormes y es nuevo campo de desafío a la conciencia cristiana. De ahí nuestro deber de influir como cristianos para que estos medios los más nobles y de alta civilización sirvan a la verdad, a la justicia, a los grandes valores espirituales y morales, a las tareas de promoción humana y a cuanto de bien pueda realizarse en favor de los hombres. Por eso la Iglesia tiene especial interés en exaltar estos medios y usar de ellos para precaver los riesgos y peligros a los que pueden ser orientados, y toca a la conciencia y responsabilidad de cada uno de nosotros de hacerlos instrumentos útiles para el bien.

Dada la importancia de la Jornada Mundial de Medios de Comunicación Social pedimos a los señores Párrocos, Rectores de Iglesias, Superiores de religiosos, masculinos y femeninos, Institutos Seculares, Movimientos Apostólicos de Laicos y fieles en general eleven oraciones especiales el Domingo 26, según el esquema propuesto por la Comisión Pontificia, y colaboren con el mayor esfuerzo a todas las iniciativas que fomenten los Medios de Comunicación Social para que sean aprovechada por todo el pueblo.

Con este motivo les saludo y bendigo en el Señor.

JORGE, Arzobispo.

La Paz, 21 de Mayo de 1974.

Primer jet del LAB entra en mantenimiento el 23 de junio

El primer avión Jet Boeing 727 del Lloyd Aéreo Boliviano ingresará a mantenimiento el 23 del próximo mes de junio, en Barranquilla, Colombia, donde se encuentran los talleres de Aviances empresa aérea que tiene un compromiso con el LAB para este trabajo.

Se estima que el "overhaul", o periodo de revisión y reacondicionamiento durará unos 25 días, o sea que a fines de julio del presente año el Lloyd Aéreo Boliviano podrá operar ya normalmente con sus dos jets en un itinerario ampliado tanto en sus rutas internas como internacionales.

El costo del reacondicionamiento de la nave CP-861, segun datos logrados del Presidente del LAB, Ing. Guillermo Bilbao la Vieja, fluctuará entre los 200.000 y 250.000 dólares.

Hasta la fecha antes indicada, el LAB utilizará sus dos Boeing 727 sus aviones Fairchild y DC-3 en un itinerario que ya hizo conocer y que entrará en vigencia a partir del 27 de mayo.

El primer jet del LAB fue adquirido a un costo de 5.200.000 dólares. su financiamiento provino de un préstamo de 9.600.000 dólares concedidos al gobierno de Bolivia para el LAB por EXIMBANK, agenci. del gobierno de los Estados Unidos. Esos fondos tambien fueron utilizados en la adquisición de aviones Fairchild. El Boeing entró en servicio a mediados de marzo de 1970, iniciando así el Lloyd Aéreo Boliviano la utilización de aviones jet.

De acuerdo a datos públicos recientemente el LAB debe aún alrededor de 5.000.000 de dólares, del crédito de 9.600.000 dólares.

SERVICIO

A partir del próximo 27 de mayo, los dos Jets del LAB empezarán a realizar servicios simultáneos en las rutas nacionales e internacionales, posibilitando una mejor y más amplia atención de los usuarios, dijo el Presidente de la Empresa de aviación, Ing. Guillermo Bilbao.

Bilbao expresó su satisfacción por el arribo del nuevo avión Boeing 727 C-100. Dijo que es la prueba más objetiva de los esfuerzos que se hicieron en los últimos meses por lograr la adquisición, dentro de los márgenes racionales, de una nueva nave para la flota del LAB.

El Presidente del LAB se mostró optimista por el futuro de la empresa nacional de aeronavegación, pues, con la ampliación de la flota el LAB podrá encarar a corto plazo un ensanchemiento de sus rutas, sobre todo internacionales, sin descuidar las internas a las que se asigna especial importancia, principalmente en las zonas donde la vinculación es exclusivamente aérea.

Recordó que la administración del LAB, a partir de junio del año pasado, superó la tradicional pérdida económica que se observaba en los últimos años.

Los servicios simultáneos de los dos Jets se mantendrán, hasta que el actual Boeing en operaciones sea enviado a un periodo de mantenimiento.

Interés argentino por negociaciones de Bolivia-Brasil

BUENOS AIRES, 22 (AP) - Fuentes de la Cancillería admitieron que "seguimos con gran atención" el interés de cooperación y complementación industrial, que los Presidentes de Brasil y BOLIVIA, generales Ernesto Geisel y Hugo Banzer, firmaron hoy en Cochabamba.

Aunque oficialmente el gobierno del Presidente Juan D. Perón ha guardado silencio al respecto, en medios bien informados se admitió que existe "apresión" por las implicancias del acuerdo. Ese estado de ánimo ha sido reflejado por la prensa local, que en general considera al acuerdo como un significativo acercamiento de BOLIVIA al Brasil, tradicional "rival" de la Argentina en el cono sur.

El acuerdo comprende fundamentalmente la venta por BOLIVIA al Brasil de 2.400.000 pies cúbicos diarios de gas natural durante 20 años y la participación brasileña en la explotación y producción de los ricos yacimientos de hierro de El Mutún. La Argentina está también interesada en adquirir ese mineral, para su propio desarrollo siderúrgico, pero las negociaciones en tal sentido no lograron hasta ahora resultados.

Desde el exilio, los ex-presidentes bolivianos Victor Paz Estenssoro, Hernán Siles Zuazo y Juan José Torres y el ex-vicepresidente y líder sindical Juan Lechín, colocados en distintas posiciones políticas, impugnaron los acuerdos como lesivos para los intereses y el futuro desarrollo económico de BOLIVIA. También indicaron, en declaraciones públicas, que significará adscribir a BOLIVIA a la estrategia expansionista del subimperialismo brasileño". En La Paz el gobierno de Banzer rechazó con energía esas críticas.

Se aprobó Ordenanza Municipal para 1974

El Gobierno aprobó la Ordenanza de Patentes e Impuestos Municipales de la Alcaldía de La Paz, para la gestión de 1974. La aprobación gubernamental fue hecha mediante Decreto Supremo N° 11426 de 17 de abril de 1974.

Canciller Azeredo da Silveira

Brasil apoya tesis boliviana de salida hacia el Pacífico

El Canciller brasileño, Francisco Azeredo da Silveira, declaró ayer en Cochabamba que su país apoya la tesis boliviana de retorno hacia el Océano Pacífico.

Durante un encuentro informal con la prensa nacional, el Canciller negó que su país tenga propósitos hegemónicos. Desvirtuó las versiones acerca de que Brasil "enfría" sus relaciones con Argentina.

El siguiente es el resumen de la charla con los periodistas nacionales: "Yo creo que este encuentro es trascendental para los dos países, porque difícilmente en el mundo se conozcan acuerdos tan equilibrados y tan ecuánimes.

En este acuerdo hay una clara orientación, es la misma orientación que nosotros hemos seguido y que ha propiciado el desarrollo brasileño.

También Brasil es una país rico en recursos naturales. Nosotros no podemos pretender explotar todos los recursos naturales que tenemos, pero creemos que debemos explotar una parte importante; así como nosotros somos grandes explotadores, por ejemplo de minerales de hierro que vendemos al Japón, que es nuestro mayor cliente, también somos productores de elementos siderúrgicos y, también el propio Japón viene a colaborar con nosotros para la explotación siderúrgica, aunque sea un gran importador de minerales.

Yo creo que este camino es el que se está implantando aquí. Entiendo que Bolivia va a exportar una parte de sus minerales de hierro y, al mismo tiempo, va a aprovechar estos recursos para su uso interno. Creo que eso es muy importante, porque esta colaboración boliviano-brasileña va a atraer a otros países que quieren colaborar con Bolivia, dentro de este mismo proceso.

A mi juicio, también ustedes lo saben, quizá Bolivia es uno de los países de la mayor potencialidad dentro de América Latina.

Ustedes van ha tener este camino para hacer muchos convenios de colaboración, pero una colaboración que les permita mantener en manos bolivianas la dirección de este desarrollo".

Durante una conversación con los periodistas nacionales, el Canciller Brasileño informó que su país exportará este año minerales de hierro por un valor estimado de 50 millones de dólares. Hoy por esto no impide al Brasil "luchar por la creación de una gran siderugia brasileña".

El Canciller Azeredo negó ayer que Brasil vaya enfriando sus relaciones con Argentina. Afirmó que, actualmente, el comercio entre ambas naciones gira por los 350 millones de dólares anuales. Dijo que Brasil y Argentina ejecutan proyectos conjuntos.

"Hay muchas cosas que se dicen y que no responden a la realidad", agregó el Canciller brasileño.

"Nosotros no competimos con Argentina ni con ningún otro país", comentó Azeredo da Silveira, al ser consultado sobre los recelos argentinos acerca del acuerdo rubricado ayer en Cochabamba.

"Nosotros anhelamos que Bolivia tenga las mejores relaciones con la Argentina. Estamos seguros de que las tiene. Lo que nosotros anhelamos es ser buenos vecinos, nosotros no queremos competir. Nosotros no tenemos ni jamás hemos tenido la intención de predominar. De ninguna manera", agregó el Canciller brasileño.

Refiriéndose al convenio suscrito ayer entre los gobiernos de Bolivia y Brasil, el Canciller que ambas naciones han dado el ejemplo de verdadera integración.

"La gran integración nuestros se dará a través de proceso mucho más profundo, más extensivo, en el sentido que cada vez nosotros tengamos más vecindades cada vez más importantes y que sean cosas importantes para los países", dijo Azeredo da Silveira.

Consultado el Canciller sobre el anhelo boliviano de retorno al Océano Pacífico, dijo: "Creo que otros hacemos todo lo posible porque esta idea boliviana se satisfecha. Queremos reiterar que Bolivia siempre ha contado en lo que dependa de nosotros, con el apoyo de nuestros países hermanos y creemos que en lo que dependa de nosotros, también vamos a hacer".

Las declaraciones hechas a la prensa brasileño, fueron las que fue posible obtener de los representantes, especialmente de que el Presidente General Hugo Banzer Suárez, dio conferencias de prensa con los representantes de los medios de difusión.

COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA

"ESCALAFON MEDICO"

Se cita a los miembros del Colegio Médico Nacional y Departamental y se invita a los colegas médicos de la ciudad de La Paz, a la MESA REDONDA QUE SOBRE EL TEMA "ESCALAFON MEDICO" se realizará el día de hoy jueves 23 de mayo en el local del Colegio Médico a horas 19. y 30 (Calle Ballivián N° 1266).

Disertantes: Dr. Jorge Erguela Collao.
Dr. Nicanor Machicao.

La Paz, Mayo de 1974

EDICTO

CAJA NACIONAL DE SEGURO SOCIAL

José Salinas Ponce: Juez de Minima Cuantía [illegible] treinta y cinco de este Distrito Judicial, etc:

Por el presente edicto hace saber que:

Dentro del juicio coactivo seguido por la Caja Nacional de Seguridad Social contra el Sr. ANTENOR MIRANDA MIRANDO sobre cobro de pesos, se ha dispuesto lo que a continuación se transcribe:

DECRETO DE FS. 28:- A 20 de abril de 1972.- Vistos: Constado en la presente acción coactiva se han cumplido con los requisitos previstos por los Arts. 35 Sgtes. de la Ley General de Bancos de 11 de Julio de 1928. Habiéndose presentado postor a la subasta pública, conforme se acredita por el acta de Fs. 27, se adjudica el inmueble ubicado en la Juanes Aires, en favor de la Caja Nacional de Seguridad Social, debiendo extenderse la respectiva ejecutoria con las formalidades de ley.- Registrese.- Firma de Dr. Hector Escobar Vargas.- Juez 8°. de partido en lo Civil.

MEMORIAL DE FS. 35.- Señor Juez de Minima Cuantía: Edictos.- Otrosí.- José Antonio Anze Jimenez, Director Ejecutivo de la Caja Nacional de Seguridad Social, en el juicio coactivo contra Antenor MIRANDA, ante Ud. con todo respeto me presento y digo: - Habiéndose dictado el auto de [illegible] judicación en favor de la institución, solicito se [illegible] demandado mediante Edictos - Otrosí Ed. Ex-Cadet[illegible] OF. 76 firma Dra. Silvia Aguirre.- Abogada. PROVEIDO SIGUE:- A 18 de mayo de 1974.- Notifíquese al demandado mediante Edictos.- José Salinas Ponce.- Juez de Minima Cuantía N°. 35.- Carola Vera.- Actuario.-

Es librado en la ciudad de La Paz, a los veinte días del mes de mayo de mil novecientos setenta y cuatro.

P.O. del Sr. J. de M.C. de la C. Carola Vera. Actuario.

Juzgado de Minima Cuantía N°. 35, La Paz Bolivia.

Sello DISTRITO JUDICIAL DE LA PAZ JUZGADO N° MINIMA CUANTIA N°. 35

Firma JOSE SALINAS PONCE - JUEZ DE MINIMA CUANTIA N°. 35

DPTO. NAL RELACIONES PUBLICAS

MINISTERIO DE INDUSTRIA, COMERCIO Y TURISMO

CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS

Se convoca a concurso de méritos a técnicos profesionales nacionales o extranjeros para colaborar en la ejecución de un Proyecto Textil con duración de tres a cuatro meses que se iniciará a partir del treinta de Julio del presente año, con los siguientes requisitos:

A).- Dos especialistas textiles en uno de los siguientes campos: 1.- Química y acabado textil. 2.- Abastecimiento e industrialización con miras a exportación de productos con fibras nacionales. 3.- Organización y desarrollo de tejeduria de punto y confecciones. 4.- Organización y desarrollo de hilanderías y tejedurías de cualquier fibras. B).- Un especialista en proyecciones industriales con suficiente práctica en fábricas textiles y conocimientos de costos industriales, mercadeo y estudios de factibilidad. C).- Dos investigadores con conocimientos en estadística industrial y/o dibujo técnico topográfico. D).- Secretario (a) ejecutivo bilingüe, inglés castellano, perfecta redacción y dominio de taquigrafía.

Para todos los postulantes se requiere el idioma inglés, ya que el referido Proyecto será de estrecha vinculación con expertos del Banco Interamericano de Desarrollo.

El horario es a tiempo completo, sin embargo podrá laborar horas extras y viáticos al interior y exterior de la república. El haber mensual de los que resultaren elegidos será de acuerdo a su capacidad y conocimientos profesionales.

Los interesados podrán presentarse ante el Sr. J. Guido Quevedo G. Jefe del Departamento de Personal del Ministerio de Industria, Comercio y Turismo, el día martes 28 del presente mes de hrs. 9-12 y de 15 a 17:30 (Avenida Camacho esq. Bueno).

Los postulantes del interior deberán enviar antecedentes y curriculum vitae hasta el 2 de junio.

La Paz, 22 de mayo de 1974

Relaciones Públicas del Ministerio de Industria, Comercio y Turismo.

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

CONVOCATORIA A PROPUESTAS N°19/74

Por orden del Sr. Alcalde Municipal de La Paz se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras de primera, segunda y tercera categoría, inscritas en la Cámara Nacional de la Construcción y el Consejo Nacional de Obras Públicas, para realizar trabajos de reparación y reconstrucción del vertedero y muros de contención en el Rio Orkojahuira (Segundo Sector entre el Rio Minasa y el Puente Braun), de acuerdo a instrucciones y al pliego de especificaciones que serán proporcionados por el Departamento de Canalización de la Municipalidad.

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento Legal de la H. Alcaldía Municipal hasta el día 6 de junio próximo a horas 17, cumpliendo con las formalidades establecidas en el Decreto Ley N°. 10238 de fecha de febrero de 1972.

La Paz, 8 de mayo de 1974

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

CONVOCATORIA A PROPUESTAS PARA LA PROVISION DE EQUIPO DE OFICINA

IMPLEMENTACION DE LA REFORMA ADMINISTRATIVA AREA FINANCIERA-NIVEL NACIONAL

El Ministerio de Educación y Cultura, invita a las firmas comerciales y/o industriales establecidas legalmente en el país y debidamente inscritas en la Cámara de Industria y/o Comercio, a presentar propuestas para la provisión total y/o parcial del siguiente equipo de oficina:

6 Escritorios grandes de madera
6 Sillones de madera para id.
4 Escritorios medianos de madera para Secretarias
4 Sillones de madera para id.
17 Mesitas para máquinas de escribir.
17 Sillas para id.
10 Archivadores metálicos de 4 cajones
1 Máquina de escribir eléctrica
5 Máquinas de escribir manuales de 15"
11 Máquinas de escribir manuales de 18"
6 Máquinas calculadoras eléctricas
10 Máquinas sumadoras eléctricas
5 Kárdex metálicos de 16 gavetas.

Las propuestas se presentarán con todas las formalidades de ley en sobre cerrado y lacrado, acompañando boleta de garantía de $b. 100.- más el 5 por mil del valor total de la propuesta, hasta hrs. 18 del día 6 de junio del año en curso en la Dirección de Administración Financiera del Ministerio de Educación. Avda. Arce N° 2408 de esta ciudad.

La Paz, Mayo de 1974

Departamento de Relaciones Públicas.

Dr. Mario Serrate Ruiz.
MINISTRO DE EDUCACION Y CULTURA

RECIBE MEDIO GORDO DE LOTERIA QUE CAYO EN COCHABAMBA

La señorita María Teresa Fernández, empleada del Banco de Santa Cruz de la Sierra, es la persona que ha cobrado mayor cantidad de PREMIOS MAYORES para abonar en la cuenta de sus afortunados clientes.

El grabado, muestra el momento en que recibe un cheque por 150.000 pesos, correspondientes a la mitad del PRIMER PREMIO del sorteo del 4 de Mayo.

La segunda fracción acaba de ser presentada por la señorita Marlene Zegarra de la ciudad de Cochabamba, a quien Lotería Nacional, le hará entrega de otros 150.000 pesos bolivianos.

Este sábado se sortean 600.000.- pesos en homenaje al Día de la Madre

F. P. N.

MENSAJE A LA JUVENTUD UNIVERSITARIA

Una vez mas, parte de la juventud estudiosa de Bolivia, ha tratado de ser utilizada como instrumento de la conspiración del extremismo rojo, empujada como siempre, por conocidos elementos de agitación política que a título de universitarios, no hacen otra cosa que difundir consignas de quienes en la hora de la prueba se ponen a buen recaudo.

La subversión roja concordada con la derecha explotadora, ha precipitado su movimiento golpista creyendo que las circunstancias le eran propicias como consecuencia del con el de Brasil. En respuesta a esta vez, ha sido la inmensa multitud de universitarios nacionalistas los que han respondido con energica actitud a la violencia incentivizada por dirigentes de conocida filiación marxista. Para esa mayoría de universitarios que desean otra cosa que profesionalizarse estudiando, el F.P.N. expresa su público reconocimiento y les dice que no están solos en su lucha por consolidar una nueva universidad boliviana al servicio del pueblo, sujeta a la ley y servidora de su autonomía. Respaldamos su actitud porque además de patriótica, persigue la construcción de una sociedad nacionalista al servicio exclusivo de Bolivia.

No ha pasado mucho tiempo y sin embargo algunos han olvidado, que ante el desastre nacional creado por el Gobierno tiere de Tórrez, los partidos politicos M.N.R. y F.S.B. con el respaldo institucional de las F.F.A.A. de la Nación en acto heroico que más tarde recogerá la historia, resolvieron capturar el poder para restablecer el orden, el trabajo y la disciplina; tranjera. El F.P.N. ante un nuevo intento anarquizante que pone en riesgo la seguridad nacional, hace saber que utilizará todos los medios a su alcance para resistir a la conspiración de la izquierda antinacional.

El F.P.N. reitera su respeto por la pluralidad ideológica, declara mantener esa conducta, entretanto esa multiplidad sirva para entablar un diálogo o debate constructivo en bien de la Nación. Sin embargo, no aceptará una plutocracia insensible ni una izquierda apátrida, defenderemos sin ninguna reserva, porque sabemos que ella, ha ingresado a las aulas universitarias con el sano propósito de alcanzar una profesión, y servir en mejor forma a su patria.

Los bolivianos queremos una Universidad al servicio de Bolivia, no al servicio de los amos de Pekin, Moscú o La Habana. El Gobierno Nacionnalista tiene una conducta humana y democratica. Recuerda los crimenes de Budapest y los censura, la invasión soviética a Checoslovaquia y la detesta, como censura y detesta los fusilamientos de miles de cubanos muertos en los paredones de Fidel Castro.

El Frente Popular Nacionalista que agrupa al Movimiento Nacionalista Revolucionario, Falange Socialista Boliviana y la Fuerza Revolucionaria Barrientista, y ciudadanos nacionalistas, se solidariza con el pronunciamiento de las Fuerzas Armadas de la Nación que voluntariamente prestan su decidido apoyo al Gobierno que preside el Gral. Hugo Banzer Suárez y declara una vez más, que seguirá manteniendo su fe inquebrantable en los superiores intereses de la patria.

La Paz, 22 de mayo de 1974

RUDY ARCE
JEFE ADMINISTRATIVO DEL F. P. N.

JAIME PONCE CABALLERO
SECRETARIO GENERAL DEL F.P.N.

Plan ambicioso de Venezuela para industrializar América

ARACAS, 22 (AP) - El go- proyecta emprender uno s más ambiciosos planes de ustrialización en américa, partiendo de la alización de las com- s extranjeras del hierro y róleos anunciada por el sidente Carlos Andrés .

as empresas afectadas son mayoría norteamericanas. o se ha divulgado un plan que varios millares de pro- sionales y estudiantes es- n en el exterior siderurgia químicas.

demás las universidades stado serán reorientadas la preparación de mayor número de profesionales para el desarrollo industrial de esta nación de 11 millones de ha- bitantes, dijo un vocero gubernamental.

Según estadísticas oficiales, sólo el 9 por ciento de los 11.000 ingenieros del país están especializados en alguna ma- teria relacionada con el pe- tróleo.

El 95 por ciento de los in- gresos de Venezuela proceden del petróleo y se calcula que en 1974 serán de 8.000 a 10.000 millones de dólares.

La industria petrolera, que produce unos 3,1 millones de barriles diarios, está operada en un 95 por ciento por las em- presas extranjeras Exxon, Schell, Mobil, Gulf, Sun, Oil, y Texaco.

En cuanto a la industria del hierro, es controlada por la Orinoco Minning Company — subsidiaria de la U.S. Steel— y la Iron Mines Company de Venezuela, subsidiaria de Bethlehem Steel. Ambas son estadounidenses.

Venezuela produce un promedio mensual de 2.2 millones de toneladas de hierro. En 1973 las exportaciones llegaron a 23.1 millones de toneladas métricas, de las cuales más de 13 millones fueron vendidas a los Estados Unidos.

Pero, paradójicamente, Venezuela tiene que importar más de la mitad del acero y el hierro procesado que necesita para su propia industrialización.

Según las estadísticas, en 25 años Venezuela sólo ha obtenido 1.300 millones de dólares por sus ventas de mineral de hierro al exterior y ha gastado cinco veces más en importarlo procesado.

El gobierno centro-izquierdista del partido de ac- ción democrática ha creado un Consejo Siderúrgico Nacional que estudiará la creación de acerías y la producción y venta de acero y productos si- derúrgicos en los mercados nacional y mundial.

El gobierno dice que sus programas de nacionalización le permitirán procesar sus ma- terias primas y crear fuentes de empleo. La tasa de desempleo se calcula en un 12 por ciento.

"Por cada trabajador que exige la minería extractiva, la industria siderúrgica requiere diez obreros y, a su vez, la transformación del producto si- derúrgico requiere 100 tra- bajadores", dijo Pérez al dar una de las razones de su go- bierno para nacionalizar las dos industrias principales del país.

No se han dado detalles minuciosos del plan de in- dustrialización, pero se sabe que se hará dentro de los requisitos del Mercado Subregional Andino al cual pertenece Venezuela con BOLIVIA, Colombia, Chile, Ecuador y Perú.

Las exportaciones de otros productos representan menos del cuatro por ciento del ingreso de divisas extranjeras.

La "conquista del campo" es otro de los programas anunciados por Pérez en sus dos primeros meses de gobierno. Se están ejecutando planes para duplicar por lo menos la pro- ducción agrícola para que el país pueda autoabastecerse y dejar de ser importador de alimentos de esa clase.

Junta Militar de Chile deplora retiro de embajador colombiano

ANTIAGO DE CHILE, 22 - El retiro del embajador ombia considerado aquí un serio contratiempo en esfuerzos del gobierno ra para mantener cordiales nes con todos los países ricanos excepto Cuba.

n reciente oficial expresó la Junta de Gobierno hilena" la decisión biana pero indicó que las nes entre ambos países aban en un nivel de ad de negocios. Agregó situación era objeto de to- dos de especial estudio de de la Junta y el Canciller ante Ismael Huerta. asesor político de la ilia, Enrique Berstein, de los funcionarios más os de ese Ministerio, dijo problema no es tan gra- esperaba una pronta

conflicto con Colombia gar lo que el gobierno de ombia mostrará excesiva ia para entregar sal- ctos a los últimos asila- embajada en Santiago. el retiro del embajador ano, Juan Bautista ez, quién regresó el pasado a Bogotá, son países latinoamericanos entregado la dirección sedes diplomáticas a ados de negocios. México esa actitud in- lamente después de pro- el golpe militar que al gobierno izquierdista vador Allende el 11 de mbre pasado.

círculos allegados al go- se indicó que la actitud bierno colombiano, suma- la de México y a di- des surgidas también con uela por la misma razón, aban los esfuerzos del go- por mantener estrechas nes con los demás países excepción cubana.

ile rompió relaciones con hana pocas horas después rrocamiento y muerte de le y expulsó a sus fun- os, aproximadamente un er, sin los habituales ientes diplomáticos en sos. Dijo que lo hacía así a la embajada cubana se transformado en un de intromisión en los os internos de Chile y foco uración de grupos ar- mentistas.

Chile tampoco mantiene relaciones diplomáticas con BOLIVIA desde hace 12 años pero el Presidente de la Junta, General Augusto Pinochet declaró que se están efectuando sondeos para restablecerlas Pinochet se entrevistó con el presidente boliviano, General Hugo Banzer, en Brasilia recientemente.

El encargado de negocios de Colombia, Octavio Calle Calle, declaró hoy que esperaba en- tregar al gobierno de Chile una nota final con el anuncio del re- tiro del embajador en las próximas horas. Indicó que preparaba el documento, que sería de tres o cuatro cuartillas.

Calle Calle expresó que el embajador Fernández renunció a su cargo tan pronto como llegó a Bogotá el viernes pasado y su dimisión ha sido aceptada.

Fernández partió dis- gustado por una situación que, dijo, le había convertido en "alcaide de una prisión" en vez de embajador.

El gobierno ha entregado a la embajada colombiana hasta la fecha 65 salvoconductos para asilados, quince para personas expulsadas del país y 75 "de cortesía" para familiares de los exiliados. Entre los sal- voconductos demorados figuran los de Oscar Guillermo Garre- tón, dirigente del partido cristiano de izquierda, MAPU, y Adonis Sepúlveda, ex legislador socialista, que ocuparon im- portantes cargos en el gobierno de Allende.

Fuentes de la Cancillería di- jeron que actualmente hay en total 189 asilados, incluso 20 que buscaron refugio la semana pasada en las embajadas de Venezuela y México.

Con los últimos refugiados - tres hombres y una mujer-, México tiene ahora 62 asilados.

La embajada de Venezuela, donde habían quedado solo dos después de haber obtenido salvoconductos para más de 500, ahora tiene 18 con los recién llegados.

Venezuela ha expresado en diferentes oportunidades malestar por la tardanza en los salvoconductos para el ex- Ministro de Agricultura, Jac- ques Chonchol, y el ex-Jefe de Planificación Económica de Allende, Gonzalo Martner, quienes están en su embajada desde hace más de ocho meses.

Otros países que han mani- festado retirada- mente malestar por la situación de los asilados, y que han retirado sus embajadores en Chile, son Suecia e Italia. El primero tiene ocho refugiados y el segundo 14 a la espera de salvoconductos.

EXPRESO "CINTA DE PLATA" S.R.L.

Anuncia sus servicios nocturnos in- terdepartamentales de pasajeros con sus lujosos buses pullman, asientos anatómicos reclinables.

Primer servicio diario.

La Paz - Potosí - La Paz

Próximas ampliaciones

La Paz - Sucre - La Paz
La Paz - Cochabamba - La Paz
Oruro - Potosí - Sucre - La Paz
Oruro - Cochabamba - Oruro

Oficina. Prolongación Isaac Tamayo 417 entre las Avs. Manco Kapac y Las Muñecas

Casa BERNARDO S.A.
La Paz - Cochabamba - Santa Cruz

ALEJAMIENTO.- Tel. Aviv 22 (AP).- El Ministro de Defensa de Israel sonríe junto a William Clements,Dayan se alejará del gobierno israelí la próxima semana pero se comenta que su retorno será pronto. (Radiofoto AP especial para PRESENCIA)

Oferta italiana para plan siderúrgico en Argentina

BUENOS AIRES - MAYO 21 (INTER PRESS SERVICE).- El consorcio italiano Montedison Milano, ofreció a la Argentina un crédito por 1.000 millones de dólares, que será destinado a impulsar el plan petroquímico nacional.

El anuncio fue hecho por directivos de la firma, luego de mantener una reunión con el Presidente de la Nación, Juan Domingo Perón. El jefe de estado se hallaba acompañado por el Ministro de Economía, José Gelbard, los secretarios de estado de programación y coordinación, Orlando D'Adamo, de relaciones económicas y comerciales internacionales Leopoldo Tettamanti, de desarrollo industrial, Alberto Davien y el Subsecretario de coor- dinación económica Carlos Leiva.

La Montedison está considerada como uno de los complejos más grandes de Italia y el primero en el sector químico, de las fibras y farmeceutico.

Luego de la reunión el Ministerio de Economía dió a conocer un comunicado, señalando que la participación de la Montedison "representa un gran impulso para la definitiva concresión del plan petroquímico, la máxima participación de las empresas instaladas en nuestro país y usuarios, que asegura un extraordinario desen- volvimiento del proyecto Polo Bahía Blanca (localidad ubicada a 800 Kilómetros al sureste de esta capital, en la provincia de Buenos Aires).

Juzgan que Dayan dejará el gobierno sólo temporalmente

TEL AVIV, 22 (AP) - El Ministro de Defensa Moshe Dayan dejará probablemente la semana próxima el gobierno, pero podría dedicar su tiempo a instrumentar su reforma, dijeron hoy fuentes de su partido la- borista.

El Primer Ministro designa- do, Yitzhak Rabin, confiaba en designar su nuevo gabinete hacia el fin de semana y unos pocos días después recibir el mando de la Primer Ministro saliente Golda Meir.

Dayan, ex-ídolo público, fue duramente censurado por la falta de preparación israelí para la guerra de octubre y por presuntas fallas de seguridad que permitieron a los guerrilleros árabes trasponer la frontera libanesa y lanzar ata- ques contra civiles israelíes dos veces en un mes.

Se estima que podría de- dicar su tiempo y energía a escribir sus memorias, y a- guardar el pedido de una opinión pública más amistosa para regresar a la función pública.

Shimon Peres, Ministro de Información en el gobierno interino de la señora Meir, surgió como el favorito para reemplazar a Dayan mientras Rabin y sus consejeros com- paginaban las listas de can- didatos para los cargos ministeriales claves.

El gabinete incluiría a la se- ñora Shulamit Aloni, dirigente del movimiento de derechos ci- viles y de liberación femenina y adversaria de la señora Meir.

La Sra. Meir, de 76 años, ha dicho que cuando se aleje del go- bierno proyecta dejar su banca parlamentaria y retirarse, pro- bablemente a un kibbutz del desierto de Negev.

Peres, aliado político de Dayan, ha sido vocero de Israel durante las negociaciones de tregua con el secretario de Esta- do Henry Kissinger para una separación de fuerzas con Siria. El mes pasado Peres fue superado por Rabin en una elección partidaria para la designación del Primer Ministro.

La radio estatal informó que Rabin estaba considerando al Vice-Primer Ministro Yigal Allon como futuro Canciller, y que podría encomendar al ac- tual, Abba Eban, la cartera de informaciones.

Allon, que ha tenido pro- blemas de salud, podría dejar el gabinete para ingresar a su granja colectiva sobre el mar de Galilea, añadió la radio.

El viernes Rabin deberá informar al Presidente Efraín Katzir si ha designado un go- bierno. Sin embargo no tiene que anunciar en ese momento la composición de su gabinete.

El domingo pasado el parti- do laborista votó para integrar una coalición con el partido li- beral independiente y el recientemente formado mo- vimiento de derechos civiles. Los observadores sostienen que será uno de los gabinetes más pacífistas de la historia israelí.

Presidente argentino viajará a España próximo 6 de junio

BUENOS AIRES, 22 (AP).- El Presidente Juan D. Perón via- jará al Paraguay el 6 de junio, se anunció hoy.

El Canciller Alberto J. Vignes dijo a los periodistas que Perón aceptó una invitación hecha hace semanas por el gobierno del presidente Alfredo Stroessner.

"Altos jefes militares, otras autoridades y yo, acom- pañaremos al Presidente en una visita oficial que es probable que dure 24 horas", dijo Vignes.

La última visita de Perón a Asunción fue en diciembre de 1972, cuando aún gobernaba en Argentina el régimen militar.

Perón es ciudadano honorario paraguayo y públicamente ex- presó sus simpatías por ese país.

CONSEJO NACIONAL DE EDIFICACIONES ESCOLARES "CONES"

CONCURSO DE MERITOS

Se convoca a concurso de méritos, para la provisión de los siguientes cargos:

JEFE DPTO. ECONOMICO FINANCIERO.

Requisitos:
a) Poseer Título en Provisión Nacional de Auditor Financiero.
b) Tener experiencia de trabajo de 5 años.
c) Estar inscrito en el Colegio de Economistas.
d) Formulación y evaluación de proyectos.
e) Planificación de recaudaciones y ejecución Presupuestaria.

AUDITOR FINANCIERO.

Requisitos:
a) Poseer Título en Provisión Nacional de Auditor Financiero.
b) Tener experiencia de trabajo de 5 años.
c) Estar inscrito en el Colegio de Economistas.

Para los cargos indicados además regirán los siguientes requisitos:

a) Ser boliviano de nacimiento.
b) Tener como edad máxima 45 años.
c) Su Curriculum Vitae, debe ir acompañado de la documentación que acredite o certifique.

Los expedientes deberán ser enviados en sobre cerrado hasta el 30 del pte. mes, a la siguiente dirección: CONES Edificio del Banco Boliviano Americano Piso 11° Dpto. Personal.

La Paz, 20 de mayo 1974

POR EL DIRECTOR EJECUTIVO.
Ing. Jaime Sanjinés Caballero.
SUB-DIRECTOR DE "CONES".

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

AVISO DE REMATE

Se pone en conocimiento del público en general, que por Resolución de Directorio No. 750 de fecha 6 de marzo de 1974, de la Corporación Minera de Bolivia y la autorización de la Contraloría General de la República, se procederá al Remate en Subasta Pública un lote de vehículos usados, tres lotes de llantas usadas y dos lotes de baterías fuera de uso de propiedad de Comibol.

Los vehículos, llantas y baterías usadas se encuentran en los Almacenes Generales de Comibol en la ciudad de Oruro, lugar donde podrán ser vistos por el público interesado.

El Remate se iniciará a horas 9:30 a.m. del día 28 de mayo del año en curso en la ciudad de Oruro, de acuerdo al siguiente [illegible]:

ITEM	VEHICULO	MARCA	PLACA	AÑO	BASE	REMATE
1.-	Camioneta	Willys	8-0536	1967	$b.	4.000.00
2.-	Camioneta	International	8-0573	1962	"	4.000.00
3.-	Vagoneta	Toyota	8-1522	1960	"	6.300.00
4.-	Camioneta	International	8-0427	1962	"	6.300.00
5.-	Jeep	Willys	8-0655	1964	"	5.400.00
6.-	Ambulancia	International	8-0389	1963	"	5.400.00
7.-	Ambulancia	Ford	8-1504	1960	"	4.500.00
8.-	Jeep	Toyota	8-0431	1960	"	6.300.00
9.-	Vagoneta	Toyota	8-1600	1960	"	8.100.00
10.-	Vagoneta	Land Rover	8-0522	1962	"	9.000.00
11.-	Jeep (restos)	Willys	8-3768	1948	"	900.00
12.-	Camioneta (restos)	Chevrolet	8-0363	1959	"	2.700.00
13.-	Vagoneta	Ford	8-3967	1956	"	7.000.00
14.-	Camioneta	International	8-0502	1962	"	4.050.00
15.-	Camioneta	International	8-0553	1962	"	4.950.00
16.-	Camioneta	International	8-3953	1952	"	4.050.00
17.-	Camioneta	International	8-0384	1962	"	4.500.00
18.-	Camioneta	Willys	8-0387	1966	"	8.100.00
19.-	Montacarga	Esalingen	s/p.	1957	"	2.700.00
20.-	Omnibus	Chevrolet	8-3769	1958	"	4.500.00
21.-	Camión	International	8-0293	1962	"	15.000.00
22.-	Camioneta	International	8-0552	1962	"	5.000.00
23.-	Jeep	Land Rover	8-0315	1966	"	7.000.00
24.-	Camioneta	International	8-0656	1962	"	4.500.00
25.-	Camioneta Estacas	Willys	8-0436	1966	"	12.000.00
26.-	Camioneta	International	8-3937	1962	"	5.000.00
27.-	Camioneta	International	8-0503	1962	"	4.500.00
28.-	Jeep	Land Rover	8-3186	1968	"	4.000.00
29.-	Camioneta	Willys	8-0559	1967	"	8.000.00
30.-	Volqueta	Mack	8-3958	1956	"	12.000.00
31.-	Un lote de baterías pequeñas en desuso	(117 piezas)			"	1.755.00
32.-	Un lote de baterías grandes en desuso	(14 piezas)			"	280.00
33.-	Un lote de llantas en desuso	(53 piezas)			"	1.325.00
34.-	Un lote de llantas en desuso	(54 piezas)			"	1.350.00
35.-	Un lote de llantas en desuso	(53 piezas)			"	1.325.00

Nota.- Para intervenir en la Subasta Pública, previamente los interesados deberán depositar el 10% de la base de Remate en efectivo, no se aceptan cheques.

GERENCIA DE SERVICIOS TECNICOS

Lic. Rolando Kempff Mercado
Sub-Contralor Gral.

La Paz, 17 de mayo de 1974

OBRAS DEPORTIVAS DEPARTAMENTALES "SANTA CRUZ"

CONVOCATORIA N°. 1/74

Se convoca a firmas interesadas a presentar propuestas para la construcción y provisión de materiales destinados a la iluminación de la cancha de Básket del Coliseo Cerrado "SANTA CRUZ".

Las especificaciones técnicas y generales, podrán ser adquiridas de la Secretaría General de "OBRAS DEPORTIVAS DEPARTAMENTALES", calle Warnes N°. 222, o en la ciudad de La Paz, calle Loayza N°. 250, Edificio Castilla 8°. piso, oficina 807, previo pago de CIEN 00/100 PESOS BOLIVIANOS ($b. 100.--).

Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y debidamente lacrado hasta las 17:oo horas del día miércoles 19 de Junio del presente año, en la Secretaría General de "Obras Deportivas Departamentales", calle Warnes N°. 222, con el rótulo siguiente:

"CONVOCATORIA N°. 1/74"

Santa Cruz, Mayo de 1974

Ing. Mario Foianini L.
PDTE. COMITE DE OO.PP.

Dr. Abraham Telchi G.
PDTE. COMITE DPTAL. VIII
JUEGOS BOLIVARIANOS

Guia Profesional

Médicos

...ANTONIO MEJIA ES-...RA
...ECIALISTA CANCEROLOGO ...PECIALIZADO EN ...NCIA.- TUMORES. ...ecrosis precoz, Mama, Tiroi- ...s, Piel, Tubo Digestivo, Geni- ...s. Hematosarcomas. ...TOGRAFIA. ...Consultorio.- Edif. cine ...a, 5o. piso, teléfono 56695. ...ario 17 - 20.

...MARIO MENDEZ ELIAS
...Especializado en ...Cirugía, Suecia, Ingla- ...Holanda. ...ENFERMEDADES, CI- ...A DE CEREBRO ME- ...LA Y NERVIOS, RA- ...TRUGIA, PARKINSON ...EPILEPSIA. ...Consultorio: Avenida Arce ... Edificio Montevideo ...piso. Horas 15 - 18. Telé- ...1030 - 82909.

...DR. ALBERTO GUMIEL
...Especialización en ES- ...OS UNIDOS. Venéreas, ... urinarias, en- ...medades del trabajo, me- ... legal, trastornos ...rales. Consultorio ...ercio 994, 2º piso, telé- ...4083 Horario 17:30 - 20 ... Allende horas es- ...ciales.

...SONIA OCAMPO DE ...LLESTEROS.
...N E C O L O G I A .- ...Asistencia. Estudios uni- ...itarios Brasil. ...alización CENTRO ME- ...O NACIONAL MEXICO. ...Consultorio Edificio Asbún nue- ...Arascocha esquina Mercado ...Piso 106. Tel. 20062-43429. ...s 16-17.

...DR. JUAN CARLOS AL- ...RADO REYES.
...Médico de niños. Especializado ...recién nacidos. Estudios: ...pa y Chile. Ex-becado de la ...ración Mundial de la ...th "O.M.S.". Consultorio: ...s 6 de Julio 1456. Edif. ...Piso 3er. piso. Telf. 55742. ...ario: 14 a 17 hs.- Domicilio: ...Telf. 83911.

DRA RUTH MALDONADO BALLON

GINECOLOGIA-OBSTE- TRICIA

Cirugía - Tumores mamarios - Prenatal, partos - hemorragias esterilidad, planificación familiar CONSULTORIO Mariscal Santa Cruz 1322 - Teléfono 50040 TARDES 13:30 - 17 Esquina Almirante Grau DOMICILIO 54564.

TRAUMATOLOGO ORTOPEDISTA ESPECIALIZACION: BRASIL EUROPA

DR. CARLOS MUÑOZ A

Atiende Niños y Adultos. Fracturas - Rayos X - Deformidades de Nacimiento .- Mano, heridas Cicatrices.

CONSULTORIO: Ayacucho 208, quinto piso de 14 a 19 horas.

Sábados de 9 a 12 teléfonos 52265 domicilio 43075 - 20461.

DR. LUIS SEA

MEDICINA INTERNA.- Broncopulmonares. Tubercu- losis, gastrointestinales. Venéreas en todas sus formas. Consultorio y domicilio:Evaristo Valle 157. Atención permanente Tel. 42465.

Dr. ANIBAL RIVERO DELFIN
MEDICO DE NIÑOS
Especializado en Londres Santiago de Chile - U.S.A. Consultorio Av. 16 de Julio 1456, Edif. Sobima 3er. piso. Teléfono 55742.
Domicilio Urbanización San Miguel J-26-Teléfono 83629. Casilla 3601.

DR. JUAN RUEDA PEÑA .- MEDICO DE NIÑOS.- Especializado en Santiago de Chile Hospital Roberto del Río. Consultorio Avenida Arce 2390. Primer piso, telé- fono 20987. Consultas 14 a 17 horas. Domicilio teléfono 20571.

DR. GUILLERMO SUAREZ TEJADA- Cirujano Urólogo Riñones Vejiga, próstata, genitales masculinos, etc. Mercado esquina Yanacocha (frente al Edif. Asbún 1er. piso. Atención de 8 a 20).

DR. RIGOBERTO MENA M.
Odontologo especialista. Cate- drático Cirugía Bucal UMSA. Cirugia - Prótesis - Rayos X, complicaciones, de la ex- traccion dentaria. Cirugía de los terceros molares. Fracturas y traumatismos de los maxilares. Tumores y mal formaciones maxilares.
Consultorio: Av. Camacho esquina Loayza Edificio Saenz 6° piso oficina N° 5, casilla 2307. Teléfonos: Consultorio 27636. domicilio 42706.

DR. ALBERTO MARIACA VALDEZ

MEDICO CIRUJANO
Medicina interna. Esp. Gastroenterología, estómago, intestinos, apéndice, higado, vesicula biliar, pancreas, etc. Transtornos de la nutrición Consultorio Plaza Venezuela 3er. piso (Edificio Sobima) Altos O.K. de horas 14 a 17.
Teléfonos: Consultorio 20837 Domicilio 23832.

Abogados

ESTUDIO JURIDICO MEDINA MIGUEL

Asesor Jurídico y trámites legales en general. Gestión y atención personales. Calle Potosí 276 1er. piso oficina 1 casilla 2296. Teléfono 28475.

Notarios

GUALBERTO RODRIGUEZ

NOTARIO DE FE PUBLICA. Asuntos del ramo, escrituras protocolizaciones, testamentos, poderes, protestos, legalizaciones, apertura de li- bros etc. SERIEDAD, PUN- TUALIDAD EFICIENCIA. Dirección Mercado N° 1078 Frente a Casa Grace Tel. 22401 Dom. 26072.

Concurso Primera Novela convocado por el Fondo de Cultura Económica

El Fondo de Cultura Económica de México ha organizado el CONCURSO DE PRIMERA NOVELA, certamen en el que podrán participar todos los escritores de lengua española.

El evento estará normado por las siguientes BASES:

1.- Podrán concursar escritores de lengua española de cualquier edad, sea cual fuere su lugar de residencia, a condición de que la que envíen al concurso sea su PRIMERA NOVELA; para tales efectos bastará que no hayan publicado anteriormente ninguna obra de este género.

2.- El jurado del concurso estará constituido por escritores prestigiosos de lengua española y el fallo será inapelable. En su oportunidad se darán a conocer los nombres de los miembros del jurado, quienes emitirán su fallo en la ciudad de México, un mes antes de la entrega del premio.

3.-El premio, de $ 125.000.00 M.N., o DIEZ MIL DOLARES, será único; aunque a juicio de los miembros del jurado puedan otorgarse menciones honoríficas a los autores que las merezcan.

4.- Las novelas que concursen deberán cubrir los siguientes requisitos:

a) Ser inéditas (además de las editadas en libro, tampoco se admitirán aquellas obras que hayan aparecido a modo de fragmentos publicados por entregas o en otra forma en revistas y/o publicaciones periódicas de diversa naturaleza).

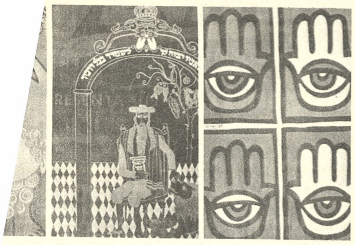
b) Estar limpiamente mecanografiadas (no se admitirán textos escritos a mano), a doble espacio, por un solo de los lados de las cuartillas.

5.- Las obras deberán enviarse, en sobre cerrado y con un original y cuatro copias, antes del 2 de septiembre de 1974, fecha en que quedará cerrado el concurso. La identidad del concursante deberá amparase en un seudónimo o lema; para ello se acompañará otro sobre cerrado, con el seudónimo escrito en el exterior, y dentro del cual se indiquen el nombre, la nacionalidad y el domicilio del concursante.

6.- El envío de las obras deberá hacerse a la siguiente dirección: CONCURSO PRIMERA NOVELA. Fondo de Cultura Económica. Avenida de la Universidad 975. México, D.F., ZONA POSTAL 12. MEXICO.

7.- El Fondo de Cultura Económica publicará el libro premiado, así como las novelas con mención honorífica que los miembros del jurado recomienden como dignas de ser dadas a conocer en forma de libro. Los escritores cuyos libros se publiquen, tendrán todos los derechos de autor que fija la ley, mediante contrato formal con el Fondo de Cultura Económica, en los términos regulares de tales convenios. (El ganador del concurso recibirá aparte, por supuesto, el dinero del premio, sin perjuicio de los derechos de autor que le correspondan).

8.- En caso de residir en el extranjero, el autor premiado viajará a la ciudad de México, lugar de entrega del premio, con todos los gastos pagados por el Fondo de Cultura Económica.



...IES EN EL MUSEO NACIONAL.- "Animales dichosos", de Aratov; "Medi... Hadar; y "Manos proféticas", de Gad Ullman. Las obras mencionadas ... exposición de afiches y batiks de artistas israelies del Museo Nacional de ... será levantada el 27 del presente.

ones

...INSTITUT.- ...18 y 30, ... la muestra "Galería de ...babambinos". ...ción que in... ...itores- intenta ...una amplio de ...dísica que se ...ia Ciudad del ...

...on los auspicios ...bajada de la ... Federal de ... y el Consejo ...de Cultura de ...oa. Estará abierta ... hasta el 31 del ...nes.

*****

...A DEL ESTADIO.- ...horas 14 y 30, ...ación de la ex... ...pictórica al aire li... ...los alumnos del ...amento de Artes ...as de la Escuela ...l Superior "Simón ...".

*****

...USEO NACIONAL DE ...E.- Batiks y afiches de ...das de Israel. La ...stra será levantada el 27 ...mes en curso.

****

...ALERIA AUDITORIO ...IS.- Exposición de gra... ...dos y serigrafías de ar... ...das jóvenes de las uni... ...ersidades de Estados Uni... ...os. Edif. Tobía. (Planta ...baja), calle Potosí N°. 1285.

Concurso Internacional de Cuento

Juan Rulfo, miembro del Jurado

Con el propósito de lograr un mayor acercamiento e integración cultural del continente latinoamericano, el Gobierno del Estado de Puebla -México- ha convocado al Tercer Concurso Latinoamericano en la rama literaria de CUENTO.

El mencionado certamen cuenta ya con un alto prestigio, debido sobre todo a la generosa y continua respuesta de los escritores de todo el continente, en los anteriores eventos.

Las BASES del concurso (proporcionadas por la Embajada de México) son las siguientes:

1.- Podrán concursar todos los escritores mexicanos y latinoamericanos, así como los naturales de todos los países.

2.- Los trabajos se enviarán con original y tres copias, a doble espacio y firmados en seudónimo, y en sobre anexo, la identificación del autor, seudónimo que utilizó, título del cuento, domicilio (zona postal, en su caso), país y teléfono.

3.- Los trabajos deberán ser inéditos y la extensión de los mismos, deberán ser de cinco a quince cuartillas, siendo el TEMA LIBRE; sólo se admitirán trabajos en español.

4.- Los trabajos deberán dirigirse en sobre cerrado a la Casa de la Cultura del Gobierno del Estado de Puebla, (5 Oriente, N° 5, en Puebla, Pue. México).

5.- No se devolverá ningún trabajo.

6.- La fecha de entrega fenece el 31 de julio de 1974.

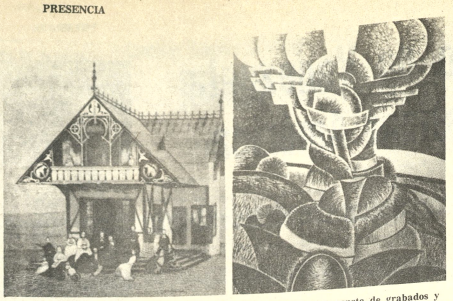
7.- Se establece UN PREMIO UNICO E INDIVISIBLE DE $ 12.500.00 (un mil dólares).

8.- El trabajo es propiedad del Gobierno Nacional de Puebla por un año.

9.- El Jurado Calificador estará integrado por tres relevantes narradores mexicanos: Juan Rulfo, Edmundo Valades, y J. José Arreola; el fallo del Jurado es inapelable y será dado a conocer por los medios habituales de comunicación y la revista especializada "El Cuento".

10.- La entrega de premios se verificará dentro del presente año, en ceremonia pública, en la ciudad de Puebla.

CORAL "SAN PEDRO" El pasado martes la Coral "San Pedro" estrenó el poema coral "Surinama", elaborado en base a una leyenda incaica. La presentación artística se celebró en la Parroquia de San Pedro. La cámara ha captado un pasaje de la velada musical, que atrajo a numeroso público.



NUEVA GALERIA DE ARTE EN LA PAZ.- Con una exposición que consta de grabados y serigrafías de jóvenes artistas de las universidades de Estados Unidos, se inauguró ayer en nuestra ciudad la "Galería- Auditorio USIS". El nuevo local de exposiciones se encuentra situado en el Edificio Tobía (planta baja), calle Potosí No. 1285. El Servicio Cultural e Informativo de los Estados Unidos de América, de este modo desea sumar su contribución al notorio auge cultural - sobre todo en el campo de la plástica- que se advierte en Bolivia. En el gráfico, dos de la serie de trabajos que se exponen en la nueva galería de arte.

Conferencias

PARANINFO DE LA UMSA.- Hoy, a horas 18 y 30, **conferencia del Dr. Carlos Morán, de la Universidad de San Diego (California-EE.UU.), sobre el tema "El derecho Municipal". Auspician la charla la Facultad de Ciencias Jurídicas, Económicas y Sociales de la UMSA, y el Servicio Nacional de Desarrollo Urbano (SENAD).**

INSTITUTO DE CULTURA HISPANICA.- A modo de homenaje a la efemérides del departamento de Chuquisaca. Max Solares Durán dictará una conferencia (mañana, a horas 18 y 30- sobre el tema "Guillermo Francovich en sus últimas obras".

La charla se desarrollará de acuerdo al siguiente sumario: a) Perfil del pensador. b) La filosofía de la anécdota, c) La filosofía de la cultura, d) La psicología tipológica, e) La filosofía de la religión.

Av. Arce N°. 2458 (Plaza Isabel La Católica.)

Norteamericano Bernstein en concierto de guitarra

Carl Bernstein ofrecerá hoy, a horas 18 y 30, en el Instituto de Cultura Hispánica (Plaza Isabel La Católica), un concierto de Guitarra.

El concierto de hoy del afamado guitarrista norteamericano, sustituye a las actuaciones que debía cumplir en el Paraninfo de la Universidad Mayor de San Andrés, y que fueron canceladas por fuerza mayor.

El programa elaborado incluye la interpretación de obras de Scarlatti, Sor, Tarrega, Beethoven, Ponce, Bach, Albéniz, y obras del propio intérprete

Carl Bernstein inició sus estudios musicales en Wayne State University, Detroit. Su pasión musical lo llevó desde el violín a la guitarra. Vencida la primera etapa en su país natal, Bernstein se trasladó a Europa, donde siguió un intenso curso bajo la dirección del gran maestro español Andrés Segovia (Santiago de Compostela).

Años después de su experiencia musical con Andrés Segovia, Carl Bernstein trabajó con Julian Bream en Salisbury, y con el maestro Manuel López Ramos, en México.

El maestro visitante ha ofrecido conciertos, con renovación éxito, tanto en Estados Unidos como en Latinoamerica.

En esta su segunda visita a Bolivia, el maestro norteamericano extenderá su gira a Cochabamba, Santa Cruz, Tarija y Oruro.

Dados los antecedentes de Carl Bernstein, prestigiado por la crítica de los especialistas de su país, se descuenta que su presentación en el Instituto de Cultura Hispánica atraerá a un numeroso público.

El concierto de hoy cuenta con el auspicio del Centro Boliviano Americano.

ARTE Y CULTURA

CONCURSO SOBRE PERSONALIDAD DE JUANA AZURDUY DE PADIL...

En fecha próxima se llevará a cabo un certamen histórico-literario sobre la ejemplar trayectoria de la patriota boliviana Juana Azurduy de Padilla.

La iniciativa partió del seno de la Asociación de Damas Diplomáticas.

Podrán participar en el evento todos los establecimientos de educación media del país, a través de sus más sobresalientes alumnos de Historia.

La entidad organizadora del concurso ha resuelto dotar al establecimiento vencedor de una biblioteca que constará de 100 volúmenes. Este será el premio principal.

Representantes de la Asociación fueron recibidos por el titular de Educación, hace reciente. Como resultado de la entrevista se designó como coordinador del certamen a Raúl Terrazas.

CONVOCATORIA

La Oriental de Seguros S.A. cita, a asamblea general ordinaria de accionis... realizarse en sus oficinas de Santa Cru... la Sierra, ubicadas en la calle Bolívar... 61 el día jueves 30 de mayo del pres... año a horas 18.oo, bajo el siguiente or... del día:

1ro. Lectura y aprobación del acta de asamblea anterior.

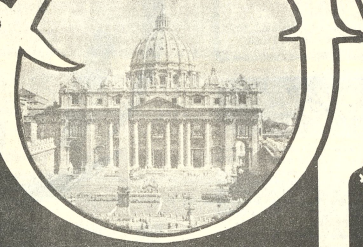
2do. Lectura y aprobación del balance... neral al 31-XII-73

3ro. Distribución de utilidades.

EL DIRECTORIO

Santa Cruz, mayo de 19...

AÑO SANTO EN ROMA Y TIERRA SAN...



·WAGONS LITS COOK·
·Agencia oficial nominada por el Concordato de Roma·

Una verdadera cruzada de la fé y de la paz.
La mayor concentración del mundo cristiano.
Una cordial invitación de Su Santidad para rezar por la paz en Tierra Santa y en el mundo.
Aproveche esta oportunidad que se presenta para su reencuentro con la actividad cristiana.
Le esperamos.

ZENITH
INDUSTRIA NORTEAMERICANA
PRESENTA SUS *ultimos modelos*

grandes facilidades

4 canales Estilo modular contemporáneo- Sonido stereo-Amplificador transitorizado Controles separados de volumen tono y balance Cambiadiscos automático ZENITH de brazo extraliviano

PARA COOPERATIVAS SINDICATOS Y GRUPOS
24 MESES PLAZO SIN CUOTA INICIAL

REPRESENTANTE EN BOLIVIA:
"TURBOL LTDA."
TRANSPORTISTA OFICIAL
IBERIA
Pone alas a sus sueños

NADIE PUEDE REGALAR TANTO CON TAN POCO DINERO!!!.
INVIERTA 60 PESOS PARA REGALAR A MAMA 600.000 PESOS EN SU DIA,
CON UN SOLO BILLETE DE LOTERIA

Cía. Boliviana de Publicidad

AGENDA FEMENINA

ADACION DE LUCHA
TRA EL CANCER

* Hoy a horas 11 a.m. en la sede central de la institución se efectuará la inauguración del laboratorio de la entidad y la donación de un microscopio donado por el Rotary Club y el Comité Damas Rotarias. Con este acto, la Presidente del Comité, Sra. Jemenito ha cursado invitaciones a las socias y damas allegadas a la Fundación de Lucha Contra el Cáncer.

NTRO FEMENINO CUL-
RAL "20 DE OCTUBRE"

Los componentes del Centro Cultural Femenino 20 de Octubre"rendirán homenaje al Departamento de Chuquisaca en el aniversario y al Día de la Madre con un acto cívico y agasajo a las madres. La reunión se efectuará en la residencia de la señora Zoila de Arana, calle Chaco 1084, mañana viernes a horas 16 p.m.

CONIF

* Hoy jueves a horas 10:30 a.m. en sesión extraordinaria, las delegadas de CONIF Departamental rendirán homenaje al Día de la Madre y al Departamento de Chuquisaca. Las disertaciones estarán a cargo de las socias Elena de Machicado y Alicia de Mendizábal.

HOMENAJE AL DIA
DE LA MADRE

* La Comunidad Educativa del Colegio "Henriette de la Chevalerie" realizó ayer un acto Literario Musical con motivo de festejar el "Día de la Madre". La reunión contó con la asistencia de los padres de familia, alumnos y profesores.

NORMAL SUPERIOR
"SIMON BOLIVAR"

* Continuando con su programa de festejos por el LVII Aniversario del establecimiento hoy a horas 10 a.m. se realizará la presentación y elección de la Señorita Deportes 1974, a horas 14 tendrá lugar la colocación de la piedra fundamental para la construcción de dos aulas e inauguración de la Exposición Pictórica, a cargo de la Sección de Artes Plásticas.

Fallecimiento

...e por del Señor y confortada con los auxilios de nuestra ...a Religión Católica, ha dejado de existir en la ciudad de ...ía, la que en vida fue cariñosa y abnegada madre

Sra. Dña. ELENA RUIZ CASO

(Q.E.P.D.)

...ge de Muñoz S., Charo de Castedo y Nena Arandia, hijas ...mentos); Lic. Alcibiades Castedo L. y Lic. Jaime Muñoz S., ...os políticos; Paulina de Magnus, Elisa, Lilia é Ing. Armando ...aco Caso, hermanos; Ing. Enrique Magnus M. y Norah F. de ...gnus a sus amistades y personas piadosas, especialmente ...os residentes tarijeños, se dignen asistir a la misa de 8 ...que en sufragio de su alma se celebrará en el Templo de ...go Domingo (antigua Catedral), el día de hoy, Jueves 23, ...ras 11 a.m.

...ar que comprometerá la eterna gratitud de la familia ...iente.

Misas

...a familia del que fue

† Dr. JOSE S. PARDO R.

Q. E. P. D.

...iendo el 4º año de su sentido fallecimiento, invita a sus ...a la misa que se oficiará el día de hoy jueves 23 de ...en la Parroquia de los RR.PP. Carmelitas (20 de Octu...ocachi) a horas 11:00 a.m.

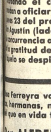
...ermán Criales Alcázar, Dr. Luis Criales Alcazar, hijos; ...a Luisa E. de Criales, Dra. Luisa Z. de Criales, hijas ...ales; Nélida Inés de Sánchez, Julio y Max Criales Nattes, ...anos; Ismael Sánchez, Lily de Criales, Bertha de Criales, ...er Gavino Alcazar, hermanos políticos; los primos, sobri...ietos y demás familiares del que en vida fue ejemplar ...a

† Sr. VICTOR CRIALES NATTES

(Q.E.P.D.)

...gan a sus parientes, amigos y personas piadosas, se ...en asistir a la misa que en sufragio de su alma y ...rdando el mes de su sentido fallecimiento mandarán a ...ar el día de mañana viernes 24 de Mayo a hs. 11 a.m. en ...emplo de Santo Domingo (Yanacocha esquina Ingavi). ...sistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá ...ratitud de la familia doliente.
...irculan invitaciones especiales.

...ro Ruescas Q., esposo; Hernán, María Luisa, Miriam, ...sa, Arturo y Carlos, hijos; David, José, Nery, Elva, herma...s (suentes); Janetta, Oscar, Juan Carlos, Mery, Eddy, ...nia, Dalia, hijos políticos; nietos, sobrinos, Blanca T. de ...illón, My. Daniel Rocha, hermanos políticos; y demás ...ilia de la que en vida fue ejemplar esposa y abnegada ...ra



† Doña OTILIA CASTELLON DE RUESCAS

(Q.E.P.D.)

...ruego a Ud.(s) se digne(n) asistir a la misa de Requiem que ...ando el cabo de año de su llorado fallecimiento, ...ha oficiar en sufragio de su alma de la extinta, el día ...o 23 del presente, a horas 18,30 p.m., en el templo de ...Agustín (lado Alcaldía).
...concurrencia a este acto de piedad cristiana comprometerá ...a gratitud de la familia doliente.
...Acto seguido se despide en la puerta del templo.
La Paz, Mayo de 1974.

...a Terraza vda. de Villacorta, esposa; hijas, hijos políti...s, hermanas, nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia ...e que en vida fue ejemplar padre y esposo

Don ALFREDO VILLACORTA CONTRERAS

(Q.E.P.D.)

...ruegan a sus parientes y amigos se dignen asistir a la misa ...e recordando los ocho días de su llorado fallecimiento, ...ándara oficiar el día de hoy jueves 23 del mes en curso a ...ras 12 m. en el templo de La Merced.
...su asistencia a este acto piadoso comprometerá la eterna ...titud de la familia doliente.
...Acto seguido se despide en la puerta del templo.
La Paz, mayo de 1974.

...berta Carranza V., esposo; Gover Carranza S. y Frida C. de ...s; Hijos; Marcela S. de Carranza y Hugo Mena Z. (ausen...); hijos políticos; Dr. Gregorio Saldaña P., hermano; Maura ...a Saldaña, hermana política y demás familia de la que en ...ida fue

† Sra. EMMA SALDAÑA DE CARRANZA

(Q.E.P.D.)

...idan a las HH. Bernarditas de la Gruta del Lourdes, ...sidentes de Coroico, parientes, amigos y personas piado...s a la misa que mandarán celebrar el día de mañana ...ora 24 a hrs. 11:30 a.m. recordando el primer mes de su ...ado fallecimiento en la capilla del Colegio de los Sagra...os Corazones, Avenida Mariscal Santa Cruz (al lado de ...Chalet).

† GUIDO VILLA-GOMEZ L.

...Conmemorando el sexto año de su muerte, la ...familia mandará oficiar una misa el día de hoy ...jueves 23 del presente a hs. 19.30 en el Templo ...de la Exaltación en Obrajes.

...ruega una oración al Altísimo por el descanso eterno de la ...ra en vida fue abnegada esposa y ejemplar madre doña

† JULIA MORALES DE ARANIBAR

(Q.E.P.D.)

...Teodoro Aranibar, esposo; Rosa A. de Aguilar, Dora A., ...elyn de Camino, Teresa A. de Flores, Gastón, Virginia, ...Esmeralda, Soleme, Juanito, hijos; Vitaliano Aguilar, Gonza...o Camino, Hugo Flores, hijos políticos, nietos, sobrinos y ...demás familiares ruegan asistir a la misa de sufragio que ...a recordando los ocho días de su llorado fallecimiento se ...mandará a oficiar en la iglesia de Santo Domingo el día de ...hoy, viernes 24 del presente a horas 8 y 45 a.m.
...Rogar que comprometerá a la familia doliente.
...Acto seguido se despide en la puerta del templo.

En Mesa Redonda sobre mujer e integración

Se recomendó al gobierno dé prioridad a la integración

La vigorización de la Secretaría de Integración a fin de que cuntando con la estructura adecuada encare una política integracionista más agresiva y a tono con la dinámica que exige el proceso en la región, es una de las conclusiones de la Mesa Redonda sobre "La Participación de la Mujer en el Proceso de Integración" celebrada el pasado fin de semana.

La reunión estuvo auspiciada por el Comité Boliviano de Cooperación a la Comisión Interamericana de Mujeres y contó con la participación del Secretario Adjunto de la Secretaría Ejecutiva de Integración, Guillermo Loria, el experto de esa repartición, Dr. Rómulo Chumacero, maestras, catedráticas de la UMSA, diplomáticas, y miembros del Comité y personas interesadas en el tema.

Luego de amplio debate realizado en la Biblioteca de la Asociación de Periodistas, la Mesa Redonda arribó a las siguientes conclusiones y recomendaciones:

Aspectos conceptuales.

Se considera a la Integración Latinoamericana como un proceso histórico - social irreversible, e instrumento eficaz para acelerar el desarrollo integral, de los pueblos, dentro de un desarrollo armónico y equilibrado entre los países grandes y pequeños, dando trato preferencial a los segundos.

El desarrollo integracionista, a través de sus diferentes aspectos: políticos, sociales, económicos, y culturales debe ser la meta de los países que integran la región, partiendo como fase inicial, de la integración cultural, dando de esta manera vigencia plena al Convenio Andrés Bello.

Aspectos de política nacional.-

- Se recomienda al Supremo Gobierno considerar el proceso integracionista como factor prioritario dentro de la estrategia nacional y adoptar como medida inmediata la vigorización de la Secretaría Técnica de Integración a fin de que contando con la estructura adecuada, encare una política integracionista más agresiva y a tono con la dinámica que exige el proceso en la región para que de esta manera el país disfrute plenamente de los beneficios que conlleva este movimiento.

-Recomendar al Ministerio de Educación y Cultura que en los documentos de política educativa, se señale como objetivo prioritario, el proceso integracionista nacional y latinoamericano, con el propósito de crear una auténtica cultura continental a través del fortalecimiento de los valores nacionales.

Aspectos educacionales.

Se recomienda al Supremo Gobierno:

-Apoyar la inmediata efectivización del Instituto Internacional de Integración del Convenio Andrés Bello, con sede en la ciudad de La Paz, como medio para agilizar en el país la formación de recursos humanos en el campo de la integración.

-Apoyar la decisión de la Dirección Nacional de Curriculum de incorporar como asignatura y actividad, el tema de integracionismo a través de todos los niveles educativos.

-Pedir la coordinación entre los diferentes organismos de integración y los Ministerios de Educación y de Trabajo con el objeto de formar y tecnificar el elemento humano que responda a los requerimientos nacionales en materia de desarrollo económico social, con especificación de los rubros económicos asingados al país.

-A nivel universitario, solicitar el establecimiento de la cátedra de integración común a todas las Carreras y que en las actividades de investigación y componentes del sistema de evaluación, se asigne temas que relacionen la especialidad con el proceso de integración.

Aspectos promocionales y de difusión.

-La difusión de la teoría y práctica del proceso integracionista debe llegar a todos los niveles de la población, con el objeto de comprometer su participación activa en este movimiento.

-Promover una acción sistemática destinada a divulgar el proceso integracionista a través de mesa redondas, seminarios, conferencias, concursos, utilizando los medios de comunicación social principalmente.

-A fin de llevar una adecuada información sobre los objetivos, programas y avances sobre integración, se recomienda que las bibliotecas nacionales públicas y privadas dispongan de este material de consulta.

Aspectos sobre la participación de la Mujer en la Integración.

-Reconociendo que la mujer constituye un verdadero agente de cambio por su decisiva influencia en el núcleo vital de la sociedadda familia, así como en todos los sectores de la nacionalidad, se recomienda a todas las organizaciones femeninas orienten sus actividades hacia la promoción y desarrollo de una mentalidad integracionista.

MATRIMONIO.- En días pasados fue bendecido el enlace matrimonial de la señorita Ana María Calderón B. con el señor David Long S. En la foto aparecen los novios el momento de a consagración junto a sus familiares. La ceremonia estuvo a cargo del Arzobispo de La Paz, Monseñor Jorge Manrique.

—OBSEQUIOS A LAS MADRES MINERAS.— La Agrupación Femenina de COMIBOL, que dirige la señora Luz A. de Vía Soliz ha organizado comisiones que se trasladarán a los centros mineros para entregar obsequios con motivo de celebrarse el Día de la Madre. Las madres mineras de quince empresas recibirán máquinas de coser, juegos de ollas, vajillas, frazadas, ollas de presión, anafes, etc. de acuereo a un programa preparado especialmente.

Misas

El fondo para empleados del Banco Central de Bolivia y del Banco del Estado, en memoria de la que fue su secretaria

† Señorita FABIOLA ORTIZ BLANCO

(Q. E. P. D.)

invita a sus afiliados, parientes, amigos y personas piadosas a la misa que en sufragio del alma de la extinta se oficiará en la iglesia de San Agustín, el día de mañana viernes 24 de los corrientes a horas 8 y 30 a.m.

La Paz, Mayo de 1974.

"Quien quiera salvar su vida, la perderá; pero quien pierda su vida por Mí y por el Evangelio, la salvará" (Marc. 8,35).

† P. OSCAR VILARDELL , S.J.

entregó su vida al Padre en la ciudad de Santa Cruz, el 21 de mayo pasado, a los 40 años de edad, de resultas de la enfermedad contraída en su trabajo pastoral por los pueblos de Izózog.
Sus hermanos de la Compañía de Jesús, sus amigos y conocidos, y los que fueron sus alumnos en el Colegio "San Calixto" diurno y nocturno, pedirán por él en la Eucaristía que se celebrará el día de hoy jueves 23 a hs. 18,30 en la iglesia del Sagrado Corazón ("San Calixto", entrada por c. Pichincha).

La Paz, mayo de 1974.

AGRADECIMIENTO E INVITACION

La familia de la que en vida fue, Sra.

† MARTHA ARANA de DIEZ DE MEDINA

agradece las condolencias recibidas e invita a la misa que recordando el mes de su llorado fallecimiento mandará oficiar en la Parroquia de los Padres Carmelitas Av. 20 de Octubre, el día de mañana viernes 24 a horas 11.30 a.m.

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Mario, Jorge, Carmen y Alberto Nemtala García, hijos; Isabel García v. de Bravo, hermana; Doctor Luis Osinaga Velasco, Alcira Ballón Sanjinés, Rosa Alcira Rodas Miranda, y Olga Caballero Estenssoro, hijos políticos; los nietos, sobrinos, primos y demás familia, de la que en vida fue ejemplar y abnegada madre

Sra. MARIA GARCIA vda. de NEMTALA

(Q.E.P.D.)

expresan su profundo agradecimiento por los sentimientos de pesar, condolencia, ofrendas florales que hicieron llegar y por el acompañamiento de los restos mortales, a los familiares, amistades, Colonia Española, Colonia Arabe, Ministerio del Interior, Migración y Justicia, Siervas de María y personas piadosas; e invitan a la misa de requiem que recordando los ocho días de su llorado fallecimiento, mandarán a oficiar el día de hoy jueves 23 de mayo a horas 19:30 (7:30 p.m.) en la PARROQUIA DE MARIA AUXILIADORA (EL PRADO).

Su asistencia a este acto de piedad cristiana, comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, Mayo de 1974.

Sociales

REUNIONES

- El Rector y el Cuerpo Docente de la Escuela Normal Superior "Simón Bolivar", ofrecen mañana una cena en los salones del Club de La Paz en conmemoración del LVII Aniversario de esa casa de estudios superiores.

- La Promoción 1930 del Colegio San Calixto se reunirá en una fiesta campestre en Achocalla el próximo sábado 25. La oportunidad dará lugar a que muchos profesionales y exalumnos se reúnan después de más de cuarenta años.

- El Presidente de la Cámara Nacional de Industrias y de la Asociación de Industriales Latinoamericanos y la señora de Bedoya Ballivián han cursado invitaciones en los círculos empresariales para la cena de clausura del X Congreso de A.I.L.A. que se servirá en los comedores del Club de La Paz, el miércoles 29 de este mes a horas 21.

- El Centro de Ex-alumnos de Don Bosco ofrece mañana una recepción con motivo de la inauguración de su nuevo local.

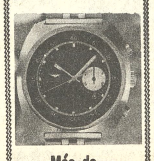
NACIMIENTOS

♀ El hogar de los esposos Edwin Chacón Aramayo y Justina Montero de Chacón ha sido alegrado con el nacimiento de su primogénito. La madre y el recién nacido gozan de excelente salud en la Clínica Lourdes.

MASTER EN QUIMICA

El día 6 del presente mes después de sustentar brillantemente su tésis, se graduó con "MENSION HONORIFICA" de Maestro de Ciencias Químicas, el Dr. **WILLY SANDOVAL MORON**, en la División de Estudios Superiores de la Facultad de Química de la Universidad Nacional Autónoma de México. El Maestro en Ciencias Químicas Dr. Sandoval Morón, viajó a la República Argentina, como investigador a tiempo completo en la Universidad Nacional de Buenos Aires.

LONGINES



Más de 100 años de tradición en relojes

Distribuidores en La Paz:
Relojería La Precisión.
Joyería Buck.
Joyería Luxor.
Relojería La Universal

Bond Street de YARDLEY

El regalo más apreciado

ELEGANTES ESTUCHES
PERFUMES - COLONIAS - TALCOS - JABONES

Más de 200 años de prestigio

acariciante

TALCO de gran lujo con perfume francés

DJER-KISS TALCUM KERKOFF

AVISOS ECONOMICOS

Propiedades Terrenos

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- Vende terreno Alto Calacoto 2.000ms2. (23-24)

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- **SUCRE.-** Vende terreno 1.000 ms2. Zona "San Juanillo" precio de ocasión. (23-24)

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- Vende terrenos diferentes medidas. Varias zonas. Precios económicos. (23-24)

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- Copacabana. Terreno 390 mts.2 lado hotel Copacabana. (23-24)

CARVAJAL. Yanacocha 448. Vende espacio para construcción, calle Pedro Medina, 210 mts, más casa de tres pisos, ocasión. (23-24).

CARVAJAL. Yanacocha 448. Tel. 54862.- Vende lotes Achumani 1.000 mts. lado Club Alemán ocasión buena oportunidad.- Otros lotes misma región.- Lote Cota Cota 1.000 mts. cercado habitaciones amplios Galpones material construcción.- Otros lotes mismo lugar.- Lote Alto Obrajes 320 mts2.- Otros lotes diferentes zonas (22-23)

VENDO TERRENOS de 209 metros, cada uno, en la zona de Alto Calacoto. Preguntar entre 16 y 19 por el Sr. Siles. Teléfono 84493. (R)

CARVAJAL Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Propiedad agrícola localidad Apolo vendo ocasión (22-23)

OCASION Vendo terreno 200 M2 Villa Salomé. Pampajasi Ref. Teléfono 52962 (22-26/47294)

VENDO TERRENO Alto San Pedro Comercio 994 oficina 11 (22-25/47298)

Ropa

VENDO Ropa poco uso, cuatre cuna, cuja, tocador y otros Referencias Manco Kapac 189 interior Sra. Ruth (R)

Orquestas

BAILE, órgano electrónico teléfono 64206. (21-23/47277)

ORQUESTA para sus fiestas. Teléfono 53220 (14-24) 47164)

Empleados

TAPICERO Se precisa para trabajo de automóviles Ref. 20 de Octubre 2312 Tapicería Abaroa (23/T).

INSTRUMENTADORA, enfermera titulada se NECESITA Clínica Aranda. (21-24/T)

URGENTE Se precisa Operario para trabajar en Máquina Industrial de coser. Teléfono 60843 (22-23/T)

COCINERA, cama adentro para 1mavi precisamos teléfono 82846.

Casas

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- Solicita Casa Anticrético. Sopocachi, San Pedro. Un departamento. Tres dormitorios y dependencias. Jardín. Garaje. (23-24)

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- Anticrético. Casa Villa Copacabana. Frente Hospital Broncopulmonar. (23-24)

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- Vende casa. Villa Victoria. Sobre 350 ms.2. Altura Colegio Tamayo (23-24)

CARVAJAL. Yanacocha 448. Tel. 54862. Casas venta calle Yanacocha dos departamentos 250.000. Casa Alto La Paz, Ciudad Satélite, departamento completo, ocasión, 80.000. (23-24).

NECESITO En anticrético casa o departamento mínimo 3 dormitorios, dependencias y garaje doy hasta 200.000 $b. en Sopocachi bajo llamar al teléfono 40159 (23-25/47470).

CARVAJAL Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Vende casa amplia localidad Viacha 3.000 mts. con instalación Industria, Molienda Café, o alquiler ocasión. (22-23)

NECESITO CASA JUNTA.- mo tres dormitorios, Preferible Miraflores o Sopocachi Ref. Teléfono 60136. (r).

NECESITO CASA Pequeña o departamento 2 dormitorios en alquiler necesariamente con garaje llamar al teléfono 83389 (R)

CASA, en venta inmediaciones Plaza Villarroel. Referencias teléfono 61530.(21-23/47279)

VENDO CASA Nueva Miraflores o cambio con terreno o casa vieja. Teléfono 20058 (22-23/T)

CARVAJAL Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Casas, habitaciones, tiendas, necesito para colocación inmediata propietarios no pagan comisión (22-23)

CARVAJAL. Yanacocha 448 Vende casa Cuarto Centenario nueva cerca Buenos Aires nueva.- Casas, Illampu.- Graneros.- 3 de Mayo.- Uchumayo - Villa Fátima.- Casa Alto La Paz.- Pura Pura.- Vino Tinto - Villa San Antonio.- Calle Marbán - Achachicala - 50.000.- Otras casas distintas zonas, facilidades (22-23)

CARVAJAL Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Casa junta Obrajes.- Bella Vista anticrético 70.000 tres dormitorios, dependencias, teléfono entrega inmediata. (22-23)

CARVAJAL Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Vende casas Yanacocha dos departamentos almacén terraza entrega vacía ocasión (22-23)

CARVAJAL Yanacocha 448 Tel. 54862.- Vende casa, Obrajes nueva por estrenar tres departamentos, o por departamentos o anticrético entrega inmediata. (22-23).

Repuestos

VENDO CARBURADOR A medio uso y en perfectas condiciones para motor VOLKSWAGEN 1500 - Ref. teléfono 41125 de 10 a 12 Sr. Maldonado.

Tiendas Kioscos

CARVAJAL Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Tienda amplia alquiler calle Ingavi. Tienda amplia con mezzannine calle Almirante Grau por estrenar contrato mixto. Tienda alquiler av. Baptista cerca Cementerio.- Otras tiendas distintas zonas. (22-23)

CARVAJAL Yanacocha 448. Tel. 54862. Kiosko, tranfiere motivo viaje, calle Comercio, con muebles 10.000. (23-24).

CARVAJAL Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Depósitos amplios alquiler zona El Tejar vacíos.- Tienda alquiler av. Kennedy (22-23)

SE VENDE UNA TIENDA De abarrotes en Miraflores precio ocasión $b. 20.000. Ref. Sr. Ortega de horas 18-a 19 pm. (Sólo en las tardes).

CARVAJAL Yanacocha 448.- Kiosco instalado, calle Comercio transfiero motivo viaje ocasión regalado (22-23)

Profesores-Academias

CLASES MATEMATICAS Física, Química, todo Nivel. Mariscal Santa Cruz 1295 segundo piso teléfono 21477 (22-31/T)

CURSO DE ROSAS APORCELANADAS, se dictará desde el 15 del presente mes. Inscripciones a partir del lunes 8. Ref. Telf. 51596. (R.)

Teléfonos

CARVAJAL. Yanacocha 448. Teléfono particular, alquiler, por instalarse. Otro instalado calle Illampu. (23-24).

TELEFONO Particular alquilo Mercado 1078 teléfono 41782 (23/46466).

Técnicos

LLAVES A DOMICILIO Apertura de chapas y candados llamar al 22447 (2-4Jn/46867).

PINTOR ALBAÑIL Teléfono 25108 llamar de 10 adelante (20-23/47273)

REPARAMOS Televisores en su DOMICILIO Con garantía. Teléfono 56551 (23-26/47461).

REPARAMOS Refrigeradores, cocinas toda marca, instalaciones, teléfono 60166 (23-26/47461).

TECNICO EXTRANJERO Repara Televisores Radios a domicilio Teléfono 29576 (23-27/T).

TELE ELECTRO MUNDIAL Reparaciones, Radiolas, Radios, cocinas Gas Eléctricas, Refrigeradores, a Carga de Gas, Calefones, Etc. GARANTIZAMOS Teléfono 62952 (22-30/T)

PLOMERO Se hacen instalaciones y reparaciones Teléfono 54306 (22-25/47452)

PASCUAL Pintor de interiores y exteriores llamar al teléfono 62307. (3-6VI/T)

Departamentos Habitaciones

ANTICRETICO $b. 15.000.- una habitación con derecho a baño y lavandería Ref. Calle Paraguay, 1° pasaje N° 5, Tel. 61254.

CARVAJAL. Yanacocha 448. Departamento calle Rodríguez, dos dormitorios, dependencias, contrato mixto. Departamento San Pedro calle Jáuregui, un dormitorio dependencias, mixto. 15.000 - 1.000. (23-24)

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- Necesita: Habitaciones, depatamentos, casas; en alquiler, anticrético y venta. Cualquier zona. (23-24)

ANTICRETICO Joven solo necesita 2 piezas baño 30.000, teléfono 51539 (23-26/47468).

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Dos habitaciones anticrético 6 de Agosto vacía.- Cuatro habitaciones Villa Victoria calle Sorata anticrético 15.000.- Una habitación Isaac Tamayo machihembrada amplio patio anticrético 12.000.- Otras habitaciones distintas zonas. (22-23)

CARVAJAL Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Departamentos, mixto calle Jáuregui cerca Internado Méndez Arcos, entrega inmediata.- Departamento alquiler Rigoberto Paredes cerca parque Líbano entrega vacía (22-23).

CARVAJAL Yanacocha 448. Departamento anticrético Colombia vacía. Departamento anticrético o mixto calle Rodríguez dos dormitorios, dependencias patio vacío. (22-23)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Tres habitaciones Obrajes alquiler. Dos habitaciones calle Vanguardia alquiler entrega inmediata.- Dos habitaciones dependencias, Colombia anticrético.- Una habitación alquiler Villamil de Rada otra anticrético misma casa 5.000 (22-23)

CARVAJAL Yanacocha 448.- Habitación anticrético Diego de Peralta vacía 9.000 Muchas otras distintas zonas pida datos (22-23).

HABITACION Necesito una habitación en alquiler. Prefiero en zona central. Ref. Evaristo Valle N°. 158 Preguntar por Sra. Angélica (R)

CARVAJAL Yanacocha 448.- Departamento Vincenti mixto vacío.- Departamento calle Corrales anticrético entrega inmediata.- Departamento Villa Copacabana vacío.- Otros departamentos, distintas zonas alquiler anticrético (22-23)

ANTICRETICO Caballero solo necesita pequeño departamento en anticrético, preferible en San Pedro Ref. teléfono 42203 Sr. Torrez, horas de oficina.

EN ANTICRETICO Dos habitaciones pasaje Rosendo Gutiérrez frente final Reseguín N°. 10 (22-26/47454)

ALQUILER Local amplio Céntrico para pequeña industria o depósito. Colón 403 Of. 4. (22 - 23/T)

SE ALQUILAN Piezas para personas solas. Miraflores Lucas Jaimes N°. 2279 (22-24/47455)

GALERIA LUZ. Tel. 29734. Alquila lindo, lujoso departamento independiente, dos dormitorios, dos baños completos, amplia recepción, jardín, garaje, teléfono, Arequipa. Calacoto.

CARVAJAL Yanacocha 448.- Local para oficina alquilo av. Kennedy (22-23)

NECESITO Pieza en alquiler Ref. 40460 - 41125 interno 10. (s)

RESIDENCIAL MADRID. Ofrece habitaciones confortables, a precios módicos, en zona comercial de la Avenida Aroma. Dirección Calle Junín 6723 (al lado de Flota Continental).

ANTICRETICO MIXTO.- Departamento 3 dormitorios, dependencias $b. 30.000 y 1.000.- Matías Terrazas 223. Esq. Rurrenabaque entrega 60 días. Tel. 52839 (Plaza Villarroel) (19-24/47269).

NECESITO Departamento pequeño. Pago hasta $b. 800.oo Ref. Teléfono 63896. (R)

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- Departamentos. Alquiler. Anticrético. Sopocachi. Una cuadra Cristo Rey. (23-24)

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- Dos habitaciones amplias. Villa Victoria. Anticrético (23-24)

CARVAJAL. Yanacocha 448. Tel. 54862. Tienda Av. 6 de Agosto, transferencia, alquiler, entrega vacía, teléfono. Tienda trastienda, Villa San Antonio, anticrético, 18.000. (23-24).

CARVAJAL. Yanacocha 448. Tres habitaciones alquiler. Obrajes. Cuatro habitaciones Villa Victoria calle Sorata, anticrético, 15.000. (23-24).

NECESITO 1· ezas,· cocina y baño inde, endiente. Ref. Galerías Luz, tercer piso, oficina 19. Preguntar por Freddy Herrera (R)

HOTEL ATLANTIC Avenida Armentia 521. Teléfono 23242 habitaciones individuales $b. 20.- Delegación convencional (7-7J/46881)

CARVAJAL. Yanacocha 448. Dos habitaciones calle Nicolás Acosta, anticrético 8.000, mixto 7000 - 150. Tres habitaciones, Tembladerani calle Caupolicán, anticrético, 15.000. (23-24).

ALQUILO Departamento moderno San Jorge, amplios recibos 3 dormitorios y 1 y 1/2 baños, teléfono, cocina, refrigerador, calefón, garaje, departamento empleadas 'SA y SA" Corredores de Comercio teléfono 83687 (23-26/T).

CARVAJAL. Yanacocha 448. Departamento calle Corrales, anticrético 45.000. Departamento calle Colón, anticrético, mixto. (23-24).

CARVAJAL.- Yanacocha 448. Tel. 54862.- Departamento semiamoblado. Sopocachi, alquiler. Una habitación amoblada, misma casa, alquiler (23-24)

PEQUEÑO DEPARTAMENTO Anticrético o alquiler necesito urgente Zona Residencial. Ref. teléfono 42849.

PERMUTO DEPARTAMENTO CENTRICO En propiedad horizontal, con un dormitorio, con un terreno Ofertas al teléfono 65154 (R)

ANTICRETICO, necesitamos pequeño departamento para oficinas en zona céntrica. Llamar al teléfono 29951 horas de oficina.

DEPARTAMENTO GRANDE Ofrezco $b. 2.400.oo Ref. Teléfono 21584 ó calle Castro N°. 1581 Buscar Sr. Escóbar. Preferible en horas de la noche (R)

NECESITO DEPARTAMENTO En alquiler en zonas San Pedro o Sopocachi. Teléfonos 55354 ú 83443 (19-23/CVC).

HABITACION INDEPENDIENTE Necesito habitación independiente, con bastante luz para estudio de pintura Ref. teléfono 23568 (R)

Revistas Libros

Gisbert y Cia. S.A.

Anuncia la llegada de:

COLECCION "AGRICULTURA TROPICAL" ANGLADETTE - El arroz. Técnicas agrícolas y Producciones Tropicales. CHAMPION - El Plátano CLAUDE PY. - La Piña Tropical COSTE.- El Café. BAUDEAU.- El Cacao PELLEY.- Las plagas del café AKHURST.- El Tabaco EVANS.- Las enfermedades de las plantas y su control Químico

Gisbert y Cía. S.A.

Comercio 1270 - 1280
Casilla 195
La Paz

LA MEJOR LITERATURA Lo más selecto de la literatura boliviana, Premio de Cultura 1973, del escritor Porfirio Díaz Machicao: "El estudiante enfermo". "Vocero" e "Historia del rey chiquito". Librería Difusión, Av. 16 de Julio 1601

LIBRERIA DIFUSION Con el fin de servir mejor a su clientela, Librería Difusión inaugurará su nuevo local en Av. 16 de Julio 1601, donde le ofrecerá gran variedad de libros escolares, técnicos, literarios y otros artículos de escritorio.

Restaurant Bares

PENSION FAMILIAR Atención vecinos de Seguencoma bajo, atiende pensión familiar buena y económica enviada a domicilio. Solamente almuerzo Referencias teléfono 82435 ó Av. A. Michel 7468. (4-6/JR).

PENSION FAMILIAR Restaurant "ILLIMANI" recibe pensionistas. Atención de desayuno, almuerzo, cena y platos a la carta. Atendido por su propietaria. (R).

Ofertas especiales

VENDO Discos de goma para Cromo Cobalto Teléfono 53579 (22-23/47295)

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- Copacabana. Hotel Nuevo. Sin muebles. Precio de ocasión. (23-24)

FIERRO REDONDO Para construcciones de alta resistencia de 8 a 16 milímetros VENDO - Referencias. Teléfono 82848

ECONOMISTAS Auditores, abogados, administradores de empresas, estadísticas, contadores generales e investigadores privados se ofrecen. Reserva y seriedad. Visite PROGEEC Ltda. Galerías Luz 3er. piso Of. 19. (R)

PIZARRA, fachadas pisos chimeneas final prolongación Victor Sanjinés 121, teléfono 43131. (21-26/47283)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Ofrezco venta-explotación invento "HERBICIDAS Y METODOS PARA USARLOS" B-2405 Eli Lilly. Dirigirse casilla 853 (23-24/47475).

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Ofrezco venta-explotación invento "COMPUESTOS ANALGESICOS MEJORADOS CONTRA LA TOS" B-2404 Eli Lilly dirigirse casilla 853 (23-24/47475).

Máquinas

COMPRO Maquinas de coser, escribir, radiola, refrigeradores, acordeones, bicicletas, y joyas. Tel. 50572. (R)

COMPRO Máquinas Fotográficas y de escribir Ref. Socabaya 340.4°. Piso Of 406 (22-24/47456)

Muebles

EN VENTA, una cama metálica en buen estado. Calle Pasoskanqui esquina Brasil (Sr. Efrain, carpintería - lado vidriería) M.

MUEBLES, vendo comedores, dormitorios FORMICADOS, livings, faciilidades. Almirante Grau 1306, esquina Yacuma. (21-23/47282)

VENDO Living, radiola, televisor, mueble bar, tocadiscos, acordeón, grabadora, sillas, aparador, estantes. Ref. Cañada Strongest 1573, timbre rojo. (R).

MUEBLERIA VENDE Juego de comedor OCASION Prado 1615 (Interior) (22-27/47292)

Vehículos

SIMCA Compro piñón y corona de auto Simca Ref.: teléfono 27591.

VENDO JEEP COMANDO Semi-nuevo Teléfonos 62433 - 52923 (22-23/47293)

VENDO CAMION "INTERNATIONAL" 1500 modelo 1967 5 toneladas. Referencias Av. Busch 654. (23/47463).

DE OCASION Vendo automóvil "TORINO" 380 poco recorrido, muy buen estado. Ref. Teléfono 53608 (23/47464).

VENDO "OPEL" 1968 vagoneta 4 puertas o permuto con vehículo de menor precio, teléfono 22336 (23-24/47470).

VENDO Vidrios parabrisas para autos Rambler modelo 66, 67, 68.- Referencias teléfono 20497. (25-29EV)

Tocadiscos TV-Radios

APARATO CUADRAFONICO 4 en 1 de 4 parlantes Tel. 21584 o calle Castro 1581 Sr. Escóbar (r).

REPARAMOS, TELEVISORES, RADIOS A DOMICILIO CON GARANTSA, TELEFONO 62529 (21-23/47283)

VENDO aparato Stereó, 4 en 1200 Wats Marca Silvania, parlantes con suspensión de aire Ref. Tel. 41944 (r)

REPARAMOS, televisores, radios a domicilio con garantía, teléfono 62529(21-23/47283)

Préstamos Dinero

COMERCIAL SUR.- Yanacocha 428.- Of. 10.- Solicita 100.000 $b. Garantía primera hipoteca de casa, zona central. (23-24)

CARVAJAL Yanacocha 448.- Dinero desde 5.000, 10.000, 20.000, 50.000, hasta 100.000.- Dólares 500 hasta 10.000.- prendarios joyas desde 1.000. adelante. (23-24)

PROGRESO Ofrecemos préstamos 5.000, 10.000, sobre joyas. Mercado 1078, oficina 10. (23/47474).

AVISOS ECONOMICOS

AGENDA

PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz - Edif. Esperanza Cent... Tel. 40460 - 41125 y 52184- **GERENCIA,** Tel. 52172 - 52173 - 52174 **REDACCION** Tel. 51936- Casilla 1461- Cajón Postal 327.

FARMACIAS DE TURNO AL 25 DE MAYO

COCHABAMBA. Ballivián 1482 Telf. 42927; **REGINA** Av. Sucre N°. - Villalobos, 14 DE SEPTIEMBRE Plaza 14 de Septiembre Telf. ... **ISABEL LA CATOLICA** Av. Aroe N° 2287 Telf. 42927; **GUTI** ... Saavedra - Aspiazu Telf. 51301, **SANTA CATALINA;** Bosques Caldero... Telf. 24081. **INGAVI.** Ingavi 1765 Telf. 28767.

FARMACIAS DE TURNO PERMANENTE

OBRAJES, Plaza Franz Tamayo Tel. 82081- Obrajes - San Calixto Av. Republica 26 Tel. 20223 Villa Victoria - **VERA CRUZ** Av. Arce, Esq. 20 y 106 Tel. 50107 Alto de La Paz. **CRISTO REY,** General Lanza 1220 Tel. 27234 Sopocachi Alto.

TELEFONOS DE URGENCIA

BOMBEROS 119.- **ASISTENCIA PUBLICA** 118-22111.- **RADIO PATRULLA** 116.- **TRANSITO** 20148.- **SAMAPA** 26838-26568. **EMTA** 54357.- **TELEFONOS (RECLAMOS)** 113.- **INFORMACIONES** 104.- **SORITA HORA** 117.- **LARGA DISTANCIA EXTERIOR** 52805.- **INTERIOR** 26502-03.- **HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL** 52817.- **AASANA** 59333-59310.

FLOTAS

TRANS-SERVICE LTDA. Alto de la Alianza N°. 797 Tel. ... **TRANSPORTES "EL CHAPACO"** Choquehuyo 344 Tel. ... **TRANSPORTES UNIVERSO,** Av. Montes 726 Tel. 23... **TRANSPORTES SAMA,** Murillo esq. Graneros 738 Tel. 2706... **TRANSPORTES BOLIVIA.-** Plaza Alonso de Mendoza, Teléfono 2080... **ANDINO,** León de la Barra 1040 Tel. 20... **HERMEJO,** Av. Pando 1... 20981.- **CONTINENTAL,** Av. Montes 675 Tel. 2001.- **TRANSPORTES** ... 20981.- **CONTINENTAL,** Av. Montes 675 Tel. 2001.- **TRANSPORTES** ... Montes 620 Tel. 20477- 40961.- **LAURO,** Av. Camacho 1222 Tel. ... **TRANSPORTES PACOMAYO,** Figueroa esq. Pagador 1... **ALIAGA,** Av. Montes 700 Tel. 26376.- **URUS,** Bozo 136 Tel. ... **TRANSPORTES SAN CRISTOBAL,** Plaza Alexander 19 Tel. ... 41070. **FLOTA YUNGUEÑA,** calle Coroico No. 1577 Tel. ... **TRANSPORTES TARIJA,** Tejada Sorzano 27 Tel. 2... **TRANS-VICTORIA.** Emilio Calderón 583 (Gran Poder) Tel. 5659... **TRANSPORTES ABAROA,** Plaza Alonso de Mendoza 20 Tel. 2... **TRANSPORTES KIRQUINCHO,** Bozo 108 Tel. 54012.- **TRANSPORTES** ... **MENDEZ.** Chaquisaca 628 Tel. 2851.- **TRANSPORTES** ... Bozo No. 108 Tel. 40375.- **TRANSPORTES MANCO KAPAC** ... Tumusla 370 (Hotel Imperial).- **"DORADO ORIENTE".-** Plazas de ... calle Bozo 106 Tel. 40373.- **TRANSPORTES RIVEROS,** (a ... Av. Montes 660 Tel. 20984.- **EXPRESO PANAMERICANO** ... Servicio: Potosí- Sucre- Villazón. Dirección calle Bozo No. 30 ... 20803.

EMPRESAS AEREAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO, Tels. 54649- 53125- 53785- 51135- 51... 59053.- **LUFTHANSA,** Tels. 20383- 25700.- **AEROPERU** Tels. ... Tel. 39151.- **AEROLINEAS ARGENTINAS,** Tel. 50792.- **AVIANCA** ... 20909- 40983.- **AIR FRANCE,** Tel. 51761.- **LAN,** Tel. 3836 - 61... 62365.- **SWISSAIR,** Tel. 28924.- **PANAM,** Tels. 54117- 41863- **BOA** ... 26387.- **VARIG,** Tel. 21450.- **ECUATORIANA,** Tel. 54075- **IBERIA** ... 20270- 24378.- **ALITALIA,** Tel. 23494.- **B.O.A.C.,** Tel. 55561- **CANA** ... **PACIFIC,** Tel. 53541- **SOUTH AFRICAN AIRLINES,** Tel. 53541- **BRI** ... **TISH- CALEDONIAN,** Tel. 53541.

BRANIFF INTERNATIONAL

VENTAS-INFORMES, Tels. 21100- 21105.- **AEROPUERTO,** Tel. 50303.- **CARGA,** Tels. 39032- 39033.- **ESTACION CENTRAL,** Tels. 23... 53410.- **ESTACION GUAQUI,** Tel. 868.

Varios

CONSIGNACIONES Recibimos toda clase de artefactos eléctricos para venta. Mercado 1078, oficina 10 (23/47474).

ESTABILIZADORES Para televisión vendo ocasión. Mercado 1078 oficina 10 (23-/47466).

VENDO SECADORAS "Bovera" flamantes Illimani 1876 - 1908 Mañanas (23-25/47465).

FRIGIDAIRE "General Electric" 14 pies cúbicos nuevo y pupitres individuales para escuela a la mejor oferta. VENDO. Teléfono 55897 (23-25/47460)

OCASION VENDO Living, televisor Radios y otros. Buen 335 interior mañanas (23-24/47647).

OCASION Cocina a gas flamante Ref. Teléfono 29503 Horas Oficina Srta. Portugal. (22-24/47458).

VENDO, Tolva completa 3 M3. Referencias 23899(18-27/47263)

COMPRO LATAS Vacías de leche. Referencias Pasaje Kuljis 541 (R)

VIGAS De pino oregón, de 9 metros de largo. Tel. 42398. Sr. Fortunato Rodríguez. (R)

CERAS "JUHO" Fabrica de ceras "JUHO" ofrece su producto por mayor y menor Referencias Pasaje Kuljis 541 (R)

VENDO CATRES Tipo camarote $b. 1.700.oo Ref. Calle Linares 968. Ref. Sra. Aidée Aguirre. (R)

VENDO CINE Ocasión en pleno funcionamiento en zona popular, por motivo de viaje, o cambio por movilidad. Referencias teléfono 20497 (EVF).

PESOS ARGENTINOS, ofrezco fono 56566(21-24/47284)

VENDO, compresora grande calle 21 Calacoto 7712(18-24/47243)

COMPRO "CACHORRO" "Doberman" Teléfono 65122 (22-29/T)

TRAMITAMOS: Pasaportes, Carnet de Identidad, Libretas Militares, Certificados de Nacimiento, Pago de Impuesto Renta y Municipalidad. Comercio 994 Oficina 11 (22-25/47298)

URGENTE LIQUIDO Refrigeradores, cocinas, lavadora y secadora de ropa, máquina de coser, escribir, alfombras, piano VARIOS. Ref. Av. Ecuador 2186.

TRAMITES MILITARES Libretas, Substitutivos. Rentas, Viejez, pensiones gestiona Benemérito General Arduz, Procurador Causas, ex-secretario Tribunal Militar - 30 años práctica Sagárnaga 161 Teléfono 2-4058 Casilla 3807. (22-23/47453).

COCHABAMBA

EN COCHABAMBA Alquilo una compañía Norteamericana 2 confortables departamentos para oficinas ubicación excelente, entre la Ballivián 5466 esquina Colón COCHABAMBA. Teléfono 28/8438).

EN COCHABAMBA casa en venta Prolongación Libertad frente museo Historia Referencias misma casa 22 COCHABAMBA (20/8020).

URGENTE $b. 30.000.- $b. 30.000.- Doy en alquiler terreno un Bar en el Beni Referencias Av. Busch 654.

FRIGIDAIRE "General Electric" 14 pies cúbicos nuevo y pupitres individuales para escuela a la mejor oferta. VENDO. Teléfono 55897 (23-25/47460)

OCASION VENDO Living, televisor Radios y otros. Buen 335 interior mañanas (23-24/47647).

OCASION Cocina a gas flamante Ref. Teléfono 29503 Horas Oficina Srta. Portugal. (22-24/47458).

VENDO, Tolva completa 3 M3. Referencias 23899(18-27/47263)

COMPRO LATAS Vacías de leche. Referencias Pasaje Kuljis 541 (R)

VIGAS De pino oregón, de 9 metros de largo. Tel. 42398. Sr. Fortunato Rodríguez. (R)

CERAS "JUHO" Fabrica de ceras "JUHO" ofrece su producto por mayor y menor Referencias Pasaje Kuljis 541 (R)

VENDO CATRES Tipo camarote $b. 1.700.oo Ref. Calle Linares 968. Ref. Sra. Aidée Aguirre. (R)

VENDO CINE Ocasión en pleno funcionamiento en zona popular, por motivo de viaje, o cambio por movilidad. Referencias teléfono 20497 (EVF).

PESOS ARGENTINOS, ofrezco fono 56566(21-24/47284)

VENDO, compresora grande calle 21 Calacoto 7712(18-24/47243)

COMPRO "CACHORRO" "Doberman" Teléfono 65122 (22-29/T)

TRAMITAMOS: Pasaportes, Carnet de Identidad, Libretas Militares, Certificados de Nacimiento, Pago de Impuesto Renta y Municipalidad. Comercio 994 Oficina 11 (22-25/47298)

URGENTE LIQUIDO Refrigeradores, cocinas, lavadora y secadora de ropa, máquina de coser, escribir, alfombras, piano VARIOS. Ref. Av. Ecuador 2186.

TRAMITES MILITARES Libretas, Substitutivos. Rentas, Vejez, pensiones gestiona Benemérito General Arduz, Procurador Causas, ex-secretario Tribunal Militar - 30 años práctica Sagárnaga 161 Teléfono 2-4058 Casilla 3807. (22-23/47453).

CARLOS JAIME VILLARROEL F.
ABOGADO

Atención personal de juicios civiles, penales, sociales, exclusivamente. Amplia experiencia judicial.
Bufete: Yanacocha 301, 2° piso. Of. 3, edificio "Asbún". (antiguo).
Teléfono 51413 Casilla 3455

ANULACION DE BOLETAS DE GARANTIA

Habiéndose extraviado las boletas de garantía expedidas por el Banco Boliviano Americano a la orden de la Honorable Alcaldía Municipal de La Paz por cuenta de la Empresa Constructora C. Pérez Ríos, quedan nulas y sin valor las siguientes boletas:

NUMEROS.- 3747 - 3760 - 3916 - 4298 - 4401 - 4553 - 4833 -

"VILLA DOLORES"

Se comunica a los adjudicatarios de la A.M.A.P.V. "LA PRIMERA" asentados en la Urbanización "Villa Dolores", apersonarse a sus Oficinas, Ayacucho 207 (altos) a partir del día Lunes 27 del presente, con el objeto de perfeccionar su derecho propietario.

LA GERENCIA

Se necesita departamento amoblado en contraro anticrético. Zona de Obrajes próximo al hospital metodista.

Llamar a los Teléfonos 83511 - 82026.

FIESTA DE MARIA AUXILIADORA
24 DE MAYO

LA OBRA DE "DON BOSCO"
invita a Usted a la
CONCELEBRACION EUCARISTICA
que en homenaje a
MARIA AUXILIADORA
se realizará en el Templo de María Auxiliadora, el día viernes 24 de Mayo a las 19 horas.
En esta Misa se consagrarán las Familias a María Santísima.

EX-ALUMNO DE "DON BOSCO"

Quedas cordialmente invitado, junto a tu familia a la inauguración de nuestra nueva "sede" que tendrá lugar el día viernes 24 de mayo de 1974, dicha "sede" se encuentra ubicada en la calle Batallón Colorados.

*****

El programa es el siguiente:
Hs. 19.00 Misa concelebrada para los exalumnos y sus familiares, a cargo de Monseñor Genaro Prata.
Hs. 19.30 Inauguración y bendición del centro a cargo del rvdo. padre Inspector.
Hs. 20.00 Recepción Social.
Adhesiones en el Colegio

Papel SIMAO

Ofrecemos Papel de alta calidad (Procedencia Brasileña) Bond. 75/80 grs. Pronto tendrá papel Bond 63 grs. y otros. Ref: LA PAZ: Ind. OFFSET COLOR, Indaburo 1184 Casilla 2482 • COCHABAMBA: Casa "Betty" Esteban Arce 6395 SANTA CRUZ: "Carpio y Cia" Suarez de Figueroa 290.

¡FUERA de SERIE!!
SOLO EL AMOR DOBLEGO SU ALMA CRUEL Y REBELDE
MARLON BRANDO

EL SALVAJE
HOY EXCLUSIVAMENTE EN EL...
CINE PARIS

HOY CINES TV

PROGRAMACION DEL DIA JUEVES 23 DE MAYO DE 1974

18.45 Lagarto, tortuga, león
19.15 Cero uno (Transtel)
19.28 La familia Patridge
19.59 Charly el piloto (Transtel)
20.03 Un extraño en nuestras vidas
20.35 Deportivo 7
20.55 Telenoticioso Boliviano
21.28 Los invasores
22.22 Sombras tenebrosas
22.47 Cierre Emisión

16 DE JULIO Tel. 22191

Matinée, Tanda EL PADRINO, Noche Premier Auspiciada por el Equipo Nal. del Movimiento Familiar Cristiano MARIA ESTUARDO REINA DE ESCOCIA. Matinée y Tanda 13.00, 16.00.

UNIVERSO Tel. 42660

Matinée EXPERIENCIAS PREMATRIMONIALES, Tanda y Noche ESPANTAPAJAROS Prohibida para mayores de 18 años. Matinée Mezzanine 9.00, Platea 7.00, Tanda y Noche Mezzanine 12.00, Platea 10.00.

MONJE CAMPERO Tel. 23333

Matinée, Tanda y Noche PASION POR EL PELIGRO. Matinée 9.00, 5.50, Tanda y Noche 11.00, 6.00.

MURILLO Tel. 52647

Matinée y Tanda y doble ADIOS CIGUEÑA, ADIOS y LA COMPUTADORA JUGADORA. Estreno, Noche doble ADIOS CIGUEÑA, ADIOS y LUCRECIA. Mayores de 18 años, estreno. Matinée 5.00, 3.50, Tanda y Noche 5.50, 4.00.

TESLA Tel. 53803

Matinée, Tanda y Noche ROMEO Y JULIETA. Matinée 9.00, 7.00, Tanda y Noche 11.00, 9.00.

PRINCESA Tel. 51821

Matinée, Tanda y Noche LOS DESAFIOS DEL LUCHADOR CHINO. Matinée, Tanda y Noche 6.00, 5.00, 4.00.

SCALA Tel. 23535

Matinée, Tanda y Noche LOS QUE LLEGARON CON LA NOCHE. Prohibida para menores de 21 años. Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Matinée 7.00, 9.00, Tanda y Noche 9.00, 11.00.

LA PAZ Tel. 53842

Matinée, Tanda y Noche UNA GRIETA EN EL TECHO. Prohibida para menores de 21 años. Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Matinée 7.00, 9.00, Tanda y Noche 9.00, 11.00.

MIRAFLORES Tel. 53159

Matinée, Tanda y Noche dobles FIERAS HUMANAS y LOS INVASORES VIKINGOS. Matinée, 5.00, Tanda y Noche 5.50.

6 DE AGOSTO Tel. 23829

Matinée, Tanda y Noche Gran Estreno LA CALANDRIA. Actualidades Mundiales Nº 18. Matinée Platea 7.00, Mezzanine 9.00, Tanda y Noche Platea 9.00, Mezzanine 11.00.

ABAROA Tel. 50252

Matinée, Tanda y Noche dobles LA HISTORIA DE CHRISTINE JORGENSEN y CUANDO ES PRECISO SER HOMBRE. Matinée Platea 5.00, 3.50, Tanda y Noche Platea 5.50, 4.00.

CENTER Tel. 20573

Matinée doble LO LLAMABAN JOE TRINIDAD y LA ULTIMA NOCHE DEL TITANIC, Tanda y Noche doble LO LLAMABAN JOE TRINIDAD y LA BRUJA. Matinée 4.10, 3.60, Tanda y Noche 5.20, 4.10.

ESMERALDA Tel. 52454

Matinée, Tanda y Noche dobles PUÑOS DE VENGANZA y EL ESPANTO DE LAS BRUJAS. Prohibida para menores de 18 años. Matinée 5.00, Tanda y Noche 5.50.

PARIS Tel. 29704

Matinée, Tanda y Noche EL SALVAJE. Matinée, Tanda y Noche Platea 7.00.

BUSCH Tel. 53691

Matinée, Tanda y Noche PROGRAMA DE CORTOS y TORA TORA TORA.

VARIEDADES Tel. 24071

Matinée LA REVANCHA DEL LUCHADOR CHINO y NECESITO UNA MADRE, Tanda y Noche MI TIO BENJAMIN y LA REVANCHA DEL LUCHADOR CHINO. Matinée 4.00, 3.00, Tanda y Noche 4.50, 3.00.

BOLIVAR Tel. 25051

Matinée, Tanda y Noche PLACERES PELIGROSOS (Censura 18 años).

MEXICO Tel. 26867

Matinée doble EL ROBO DE LAS MOMIAS DE GUANAJUATO y LA MULA DE CULLEN BAKER. Tanda y Noche doble LA MULA DE CULLEN BAKER y LOS CORROMPIDOS (Cen. Mayores 18 años).

IMPERIO Tel. 40451

Matinée, Tanda y Noche dobles EJECUCION y MISION AL INFIERNO. Matinée, Tanda y Noche 4.50, 3.50.

LUX Tel. 62960

Matinée SOY SARTANA JUSTICIERO y SIMON EL BRIBON, Tanda y Noche SOY SARTANA EL JUSTICIERO y EL TRASPLANTE (Prohibida). Matinée, Tanda y Noche 3.10 3.60.

Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS

Hoy es jueves 23 de mayo, día 143 de 1974. Faltan 222 para terminar el año.

EN UN DIA COMO HOY:

1423 - Fallece en España "el antipapa" Pedro de Luna, que reinó con el nombre de Benedicto XIII y fue eje del cisma de occidente.

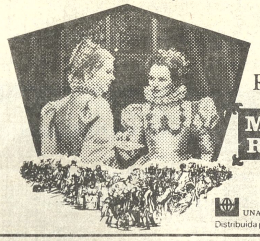
1430 - Juana de Arco cae prisionera de los ingleses.

1493 - Los reyes católicos ordenan enviar a América 15 caballos y 5 yeguas, primeros de su especie que poblarán el Nuevo Mundo.

PENSAMIENTO DE HOY: ¿De qué sirve a un hombre ganar todo el mundo si pierde su alma? - La Biblia.

HOY Cine "16 DE JULIO" HOY
PREMIER DE GALA. NOCHE HS. 21,45
Auspiciado por el Equipo Nacional del Movimiento Familiar Cristiano

¡Utilizaron todas las pasiones en su increíble duelo..!



Una Producción de Hal Wallis
Vanessa Redgrave • Glenda Jackson en
María Estuardo, Reina de Escocia
Dirigida por: CHARLES JARROTT
Producida por: HAL B. WALLIS
TECHNICOLOR PANAVISION
Mary, Queen of Scots
UNA PELICULA UNIVERSAL
Distribuida por Cinema International Corporation

HOY
HOY CINE "LUX"
ESTRENO EN SUS TRES FUNCIONES DOBLES
CON: JOHN GARKO KLAUS-KINSKI

y SARTANA EL JUSTICIERO
SIMON EL BRIBON y en colores

YEN YAEN NANCY YANG RU PIN
TECHNICOLOR
LOS DESAFIOS DEL LUCHADOR CHINO

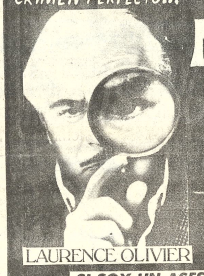
VEA: LA LUCHADORA SUICIDA: MANO DE TRUENO
EL LIBRO DE ACERO: LA ESPADA DE ORO
HOY VIBRANTE ESTRENO Cine PRINCESA
ES UN EXITO QUE PRESENTA "DIGITSA"

LA PELICULA DEL MOMENTO

EL AMOR SINCERO DE LOS JOVENES QUE LOS PADRES NO COMPRENDEN

ORNELLA MUTI ALESSIO ORANO
eastmancolor
EXPERIENCIA PREMATRIMONIAL
ALBERTO CLOSAS · JULIA GUTIERREZ CABA · PEDRO MASO · ISMAEL MERLO · MABEL CARR · CARLOS LEMOS
DEJA CHIQUITA A: "ADIOS, CIGÜEÑA, ADIOS"
3 SEMANA TRIUNFAL Cine UNIVERSO

PIENSE EN EL CRIMEN PERFECTO...
"JUEGO MORTAL"
UN FILM DE JOSEPH MANKIEWICZ
TECNICOLOR



DESPUES DE UN PASO MAS ALLA...

LAURENCE OLIVIER MICHAEL CAINE
SI SOY UN ASESINO, DONDE ESTA EL CUERPO?...SI HA SIDO UNA MUJER, CUAL ES LA MUJER?...SI ESTO SOLO HA SIDO UN JUEGO, PORQUE HAY SANGRE?...
MAÑANA ESTRENO-CINE "16 DE JULIO"

La más sublime historia de amor de todos los siglos
ROMEO Y JULIETA

HOY GRANDIOSO ESTRENO Cine TESLA

Lando Buzzanca
¡ACUSADO Y CONDENADO COMO SEDUCTOR DE ESPOSAS, HUYE Y SE CONVIERTE EN UNA "SEDUCTORA PROFESORA DE LENGUAS"...!
TECHNICOLOR
LA CALANDRIA
Bárbara BOUCHET · Salvo RANDONE
MAYORES DE 18 AÑOS
ANDINA
HOY Cine 6 de AGOSTO

LA MAFIA LO CONSIDERABA EL PEOR DE SUS ENEMIGOS..

PASION POR EL PELIGRO
El sabueso McCoy... ¡traiciónelo y le volará los sesos!
BURT REYNOLDS DYAN CANNON
COLUMBIA PICTURES Presenta una Producción ROBERT M. WEITMAN
Escrita por BARRY BECKERMAN · Música JERRY GOLDSMITH
Producida por ROBERT M. WEITMAN
Dirigida por BUZZ KULIK · COLOR
SEGUNDA SEMANA DE EXITO HOY
CINE MONJE CAMPERO

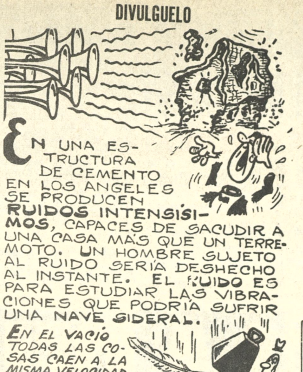
HOY ¡SEGUNDA SEMANA DE SENSACION! MURILLO
Matinée y Tanda dobles con otro éxito de Disney:
¡LA COMPUTADORA JUGADORA!.- Color
NOCHE, DOBLE: ADIOS, CIGUEÑA, ADIOS Y LUCRECIA - ACCION E INTRIGA.

ESTA ES LA AVENTURA PROHIBIDA DE DOS ADOLESCENTES QUE PODRIAN SER SUS HIJOS
¡no les oculte la verdad!
EDUQUELOS SEXUALMENTE!
eastmancolor
"ADIOS, CIGÜEÑA, ADIOS"

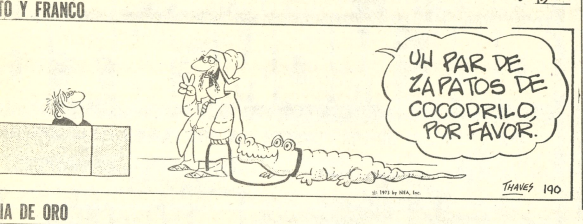
DANIEL EL TRAVIESO

...alo de esta casa es que aquí nadie aprecia las sorpresas.

DIVULGUELO



...TO Y FRANCO

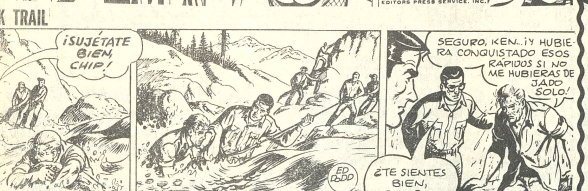


...IA DE ORO

...TAMENTO "G"

...COBB

...K TRAIL



ESTALLIDO DE UN AUTOMOVIL.- Bruselas, 22 (AP).- Un automóvil con matricula holandesa, estalló esta madrugada frente a las oficinas de la aerolínea española Iberia y junto a la entrada del hotel Westbury, en el centro de Bruselas. Observan la escena varios curiosos (Radiofoto AP especial para PRESENCIA)

Diarios argentinos confiscados por la policía del Uruguay

MONTEVIDEO, 22 (AP).- Virtualmente todos los ejemplares de la prensa argentina de hoy fueron confiscados por la policía por contener informaciones sobre la situación militar en este país y el relevo del Comandante en Jefe del Ejército, Teniente General Hugo Chiappe Posse.

Fuentes allegadas a distribución de esos periódicos informaron a "La Prensa" Press que fueron incautados ejemplares de "La Nación", "Buenos Aires Herald", "Clarín", ante la inminente perspectiva de una suscripción no envió su edición

Reforma del sistema...

(Viene de la página 3)

nará un miembro. El Consejo se reunirá regularmente, tres o cuatro veces al año, según necesario, y tendrá las siguientes tades de decisión respecto para regir y adaptar el sistema monetario, supervisar el cionamiento del proceso ajuste y ocuparse de turbaciones repentinas que dan alterar el sistema Director y Gerente participan en las reuniones del Consejo elegirá a un Presidente y, establecerá su propio dimiento de trabajo.

Como medida transitoria mientras se establece el de Gobernadores, se creará Comité de la Junta de Gobernadores, con funciones asesoramiento en los casos que el Consejo de Gobernadores tendrá facultades de delegación con la misma composición y mismo procedimiento. El Comité entrará en funciones cuando el Comité de la Junta de Gobernadores para la reforma del Sistema Monetario Internacional y Cuestiones conexas haya finalizado sus tareas o que ya se está llegando

Solidaridad de...

(Viene de la página 3)

vuestras fiestas locales casi desiertas.

Vemos frecuentemente a todos vosotros fascinados por ideas que en muchas ocasiones vienen de lejos, con el atractivo de la rebelión, pero sin garantía de verdad y de felicidad.

¡Trabajadores! Al mirar hoy hacia vosotros no nos guía ningún otro interés que vuestra justicia, vuestra prosperidad, vuestra fidelidad a Cristo, nuestro Salvador y nuestra paz.

Está próximo a nosotros un colega y protector vuestro, San José, que enseñó a Jesús el oficio de artesano; y con él, siempre en nombre de Cristo, a todos os saludamos y os bendecimos.

(O.R., 23 de mayo de 1974; original italiano; traducción de ECCLESIA).

resfríos... gripes viene bien

ANTIGRIPAL COMPUESTO INTI

cada tableta 60 Ctvs. en todo el país.

PIES PLANOS? PIES CANSADOS?

Ofrecemos PLANTILLAS anatómicas de Nylon, higiénicas y livianas, para personas mayores o niños, que sufren de pies planos o de pies cansados por que trabajan muchas horas de pie.

VENTAS: GEDESA - Calle México 1523.

CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO

AVISO AL PUBLICO

Se comunica nuevamente al público que los terrenos situados en Villa Copacabana, entre la Av. Vicente-Burgaleta, Hospital de Broncopulmonares y los aires del Río Orkojahuira, son de propiedad de la CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO.

Cualquier uso o transferencia de dichos terrenos es completamente ilegal, por lo que se previene a los interesados a fin de que no sean sorprendidos con ventas fraudulentas que realiza Francisco Mamani y otros.

La PAZ, MAYO DE 1974

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

INSTITUTO BOLIVIANO DE CULTURA HISPANICA

CENTRO BOLIVIANO AMERIC

Concierto de guitarra clásica ofrecido por el artista norteamericano señor.

CARL BERNSTEIN

Hoy jueves 23 de mayo a horas 19.00 en el local del Instituto, Avenida Arce N° 2458, esquina Plaza Isabel la Católica.

El programa incluye obras de Scarlatti, Beethoven, Albeniz, Ponce y Bach.

ENTRADA LIBRE.

La Paz, mayo de 1974

TODOS SANOS CON Opotónico VITAMINADO

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 20/74

Por orden del Sr. Alcalde Municipal de La Paz se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras de primera, segunda y tercera categoría, inscritas en la Cámara Nacional de la Construcción y el Consejo Nacional de Obras Públicas, para realizar trabajos de reparación y reconstrucción de vertederos y muros de encauce en el Sexto Sector del Río Choqueyapu (entre el Puente de San Jorge y la confluencia de éste con el río Orkojahuira) zona de Obrajes, de acuerdo a instrucciones y al pliego de especificaciones que serán proporcionados por el Departamento de Canalización de la Municipalidad.

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento Legal de la H. Alcaldía Municipal hasta el día 6 de junio próximo a horas 17, cumpliendo con las formalidades establecidas en el Decreto Ley N°. 10120 de 2 de febrero de 1972.

La Paz, 8 de mayo de 1974

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

COMPRAMOS

1- Máquina Offset usada - industrial de 1 color tamaño mínimo de impresión 58 x 80 cms.

1- Cámara de fotomecánica horizontal (tamaño 36 pulgadas) con lente corregido para filtrar color. Respaldo neumático con integrador de luz.

1- Cosedora de hilo para libros.

1 - Guillotina automática de 110 luz mínimo.

Ofertas a: OFFSET MILLAN LTDA.
Av. Uruguay No. 470
Casilla 4994 - Tel. 26295 - La Paz.

AVISO

A los Señores:

NOMBRES	REFERENCIAS
ESCOBAR MENESES, MARIO	"Otero de la Vega N° 797"
MERCADO FERNANDEZ, RAUL	Ediciones Tabloide
MAZUELOS, GUILLERMO	"Landaeta N° 540"
DOCTOR-MONTERO CORONEL, JORGE	Consultorio Edif. Fabril 3er. piso
NAVARRO BURGOS, AUGUSTO	Plan 482 Calle 17 N° 1989-Ciudad Satélite
O'KEFFE MOREL, JAIME	Empleado del Ministerio de Urbanismo y Vivienda-Asesoría Legal
OJEDA MURILLO, BERNARDO	"Ricardo Bustamante N° 279"
PARDO TORRICO, CARLOS	Av. Tejada Sorzano N° 205
PUENTE ITURRICHA, RAFAEL	"Villalobos N° 235"
PEREZ MACIAS, ALBERTO	"Sebastián Segurola N° 654"
POMA QUISPE, ZACARIAS	Chucallaya N° 50 - El Alto
REVOLLO SAAVEDRA, ORLANDO	"Topater N° 890"
ROJAS VILLARROEL, LADISLAO	"Man Césped N° 8575" La Florida
RAMOS QUISPE, INOCENCIO	Celso Peñaranda Quiroga
SANCHEZ SANCHEZ, HUGO	"Rigoberto Paredes N° 1145"
SANCHEZ BALLIVIAN, RENE	"Pedro Salazar N° 429"
TABLAREZ C., GUMERCINDO	Sindicato 1° de Mayo
ZAPATA MUÑOZ, RAUL	Av. América N° 220 - Taller Zapata

Se les ruega apersonarse a la brevedad posible en nuestro "DEPTO. LEGAL"

OCIC LTDA.
Galería Luz. 2° piso. Of. 1
Tel. 21027

La Paz, 22 de Mayo de 1974

UNIVERSIDAD BOLIVIANA

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

FACULTAD DE CIENCIAS SOCIALES

Y SERVICIO NACIONAL DE DESARROLLO

CONFERENCIA

R.R.P.P. Nº 0

La Facultad de Ciencias Jurídicas, Económicas y Sociales de la Universidad Mayor de "San Andrés" y el Servicio Nacional de Desarrollo Urbano (SENDU), dependiente de la Contraloría Nacional, invitan a la conferencia que dictará el DR. CARLOS M. MORAN, de la Universidad Internacional de San Diego (California - EE.UU. de N.A.) , con proyección de películas ilustrativas sobre el tema:

"EL DERECHO MUNICIPAL"

que tendrá lugar el día jueves 23 del mes en curso, a horas 18 y 30 (6 y 30 p. m.), en el Paraninfo Universitario.

La Paz, Mayo de 1974

DR. CARLOS SERRATE REICH
DECANO
Es conforme:
DR. GONZALO ROMERO PRINGLE
SECRETARIO GRAL. DE LA UMSA.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

NIKON Y CIA. S.R.L.

...GANGA DE PRECIOS!...

SUPER COCINA Y REFRIGERADORES

"TREBOL"

★ CALIDAD
★ BELLEZA
★ GARANTIA DE CINCO AÑOS

* 4 Hornillas
*Horno visor
*Spiedo para pollos
*Horno adicional con parrilla
*Garrafa cargada

MIL ARTICULOS PARA EL HOGAR

GRAN OFERTA POR EL DIA DE LA MADRE

NIKON Y CIA. S. R. L.
en Av. Manco Kapac Nº 335 - 341
y Ayacucho 441

EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES

ENTEL-BOLIVIA

AVISO A NUESTROS DEUDORES

Encaremos a las personas e instituciones que tienen cuentas pendientes con ENTEL-BOLIVIA, se sirvan cubrirlas hasta el 31 de Mayo. Caso contrario nos veremos obligados a publicar sus nombres, ordenando la acción judicial correspondiente con intervención de la Controloría General de la República.

La Paz, mayo 22 de 1974.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS.

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 17/74

Por orden del Sr. Alcalde Municipal de La Paz se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras de primera, segunda y tercera categoría, inscritas en la Cámara Nacional de la Construcción y el Consejo Nacional de Obras Públicas, para realizar trabajos de reparación y reconstrucción de vertederos de muros de encauce en el Cuarto Sector (entre el puente Zenobio López y la confluencia de los ríos Orkojahuira y Choqueyapu) de acuerdo a instrucciones y al pliego de especificaciones que serán proporcionados por el Departamento de Canalización de la Municipalidad.

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento Legal de la H. Alcaldía Municipal hasta el día 6 de junio próximo a horas 17, cumpliendo con las formalidades establecidas en el Decreto Ley Nº. 10120 de 2 de febrero de 1972.

La Paz, 8 de mayo de 1974

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES
ENTEL-BOLIVIA
INSTITUTO NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES
INSTEL

EL INSTITUTO NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES

EL INSTITUTO NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES SUS OBJETIVOS

-ESPECIALIZAR personal técnico capáz de operar y mantener la Red Troncal de Microondas, la Red Nacional de Alta Frecuencia y los servicios de Telefonía, Telegrafía automática, Telex, Facsímil y teleprocesamiento que viene instalando la Empresa Nacional de Telecomunicaciones, ENTEL - BOLIVIA.

-PREPARAR técnicos para la Dirección General de Telecomunicaciones, las Fuerzas Armadas de la Nación, las Empresas Telefónicas urbanas y para todas aquellas entidades y / o empresas vinculadas al quehacer de las telecomunicaciones.

-CAPACITAR personal técnico para la operación y mantenimiento de la Estación Terrena para Comunicaciones por Satélite que ENTEL instalara próximamente y cuyo Estudio de Factibilidad Técnica - Económica y Especificaciones Técnicas y Administrativas están siendo analizadas en los mas altos niveles del Gobierno Nacionalista del Gobierno del Gral. Hugo Banzer Suárez, que persigue la real integración del territorio patrio y el logro de Soberania plena en las comunicaciones internacionales del Estado Nacional.

-EJECUTAR los proyectos señalados, que constituyen la Primera Fase del Plan Nacional, para cumplir con la Politica Nacional de Telecomunicaciones trazada por el Gobierno del Gral. Hugo Banzer Suárez, que persigue la real integración del territorio patrio y el logro de Soberania plena en las comunicaciones internacionales del Estado Nacional.

-INSTEL, coadyuvará a otra de las finalidades que busca la politica social delineada por el Presidente Banzer: "PARA MI GOBIERNO, LA PRIMERA PRIORIDAD ES EL HOMBRE BOLIVIANO..."

"Para mi Gobierno la primera prioridad es el hombre boliviano..."

EL INSTITUTO NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES

-INSTEL es obra iniciada y concluida durante el Gobierno Nacionalista con la cooperación del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, PNUD, a través de la Unión Internacional de Telecomunicaciones, UIT.

BOLIVIA APORTO:

- El Edificio donde funciona el Instituto, todo el mobiliario y el material didactico:

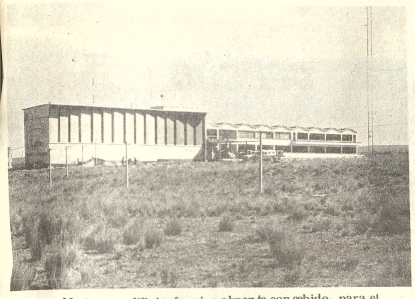
  $b. 23.171.493
- PRESUPUESTO de funcionamiento hasta fines de la gestión 1974:

  $b. 6.117.603

NACIONES UNIDAS APORTARON:

- Equipo de Laboratorio y enseñanza, Talleres. Envio de Expertos extranjeros para dictar cátedra en las diferentes especialidades. Vehiculos.

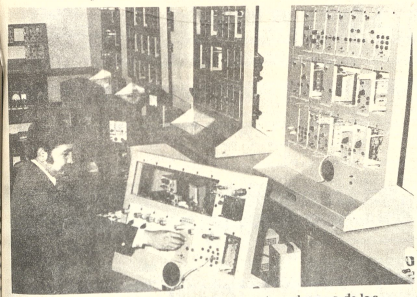
  $us. 948.000



Moderno edificio, funcionalmente concebido, para el funcionamiento del Instituto Nacional de Telecomunicaciones en Alto Achachicala.

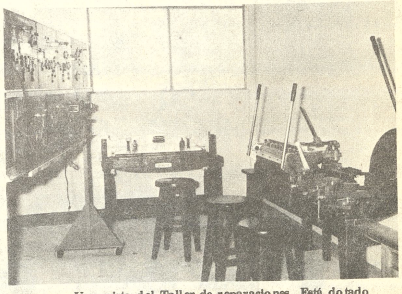
Permite albergar a 400 alumnos cómodamente instalados. Cuenta con oficinas, aulas, laboratorios, talleres, comedor y ambientes de expansión.

El Ministro de Comunicaciones, Don Ambrosio Garcia Rivera, procede a cortar la cinta, inaugurando las instalaciones del Instituto Nacional de Telecomunicaciones. Le acompaña el Gerente General de ENTEL, Sr. Victor Sierra Mérida.

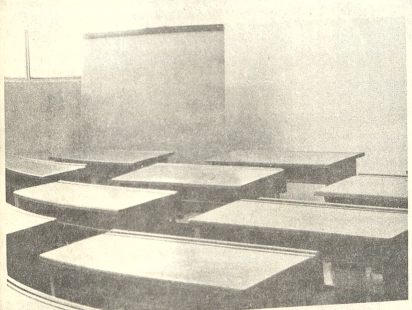


Un Ingeniero de INSTEL, muestra algunos de los modernos equipos de investigación y enseñanza con que cuentan los Laboratorios del Instituto.

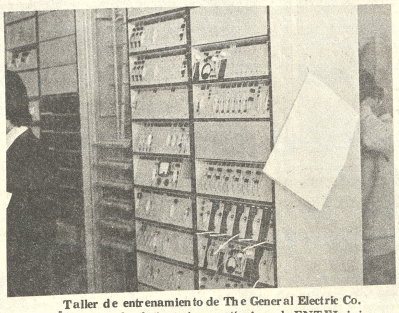
El Ministro de Comunicaciones junto al Ing. Uldarico Posada, Experto de la UIT y el Ing. Emilio Kellemberger Lozano, Director del Instituto, recorriendo las instalaciones del local recientemente inaugurado.



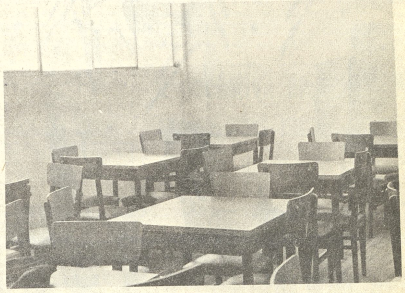
Una vista del Taller de reparaciones. Está dotado de los mas modernos equipos.



Una de las aulas de INSTEL. Aquí se impartirá enseñanza teórica a los alumnos del Instituto, considerado el más completo de Latinoamérica.



Taller de entrenamiento de The General Electric Co. de Inglaterra, donde ingenieros y técnicos de ENTEL, iniciaron un curso intensivo de entrenamiento para operar y mantener la Red Troncal de Microondas que instala ENTEL.



Una vista del comedor del Instituto Nacional de Telecomunicaciones. En razón a su relativo alejamiento de la ciudad, los alumnos cuentan con servicios especiales.

-"ENTEL, formula una promesa y se impone una obligación: La promesa de continuar trabajando tesoneramente para modernizar y desarrollar las telecomunicaciones del país y la obligación de responder a la confianza que le han otorgado el Supremo Gobierno y el pueblo todo de Bolivia".

OTRA REALIZACION MAS DEL GOBIERNO NACIONALISTA DEL GRAL. HUGO BANZER SUAREZ

resfríos...gripes
ANTIGRIPAL COMPUESTO
cada tableta 60 Ctvs.
en todo el país.

PRESENCIA
Deportes
La Paz, Bolivia, jueves 23 de mayo de 1974.

alumag
ANTI-ACIDO
Cada tableta 45 Ctvs.
en todo el país.

AFLP se reúne lunes próximo

El lunes próximo se convocará a una reunión de presidentes de clubes profesionales de la AFLP para considerar el bullado asunto del fallo The Strongest-Mariscal Santa Cruz.

El portavoz de la AFLP, dijo que es "prematuro" emitir opiniones mientras no se conozca en forma oficial el fallo, sobre todo los considerandos ya que, es cuestión obvia que primero tiene que analizarse friamente el fallo del Tribunal de Penas de la FBF.

Nuestro informante, dijo que esa noche se planteará tres puntos básicos, pero que lógicamente, está sujeto a su aprobación, previo acuerdo de partes. Trascendió que la AFLP adoptará una posición drástica y definitiva.

No llegó ninguna nota del Tribunal de Penas de la AFLP, teniéndose en cuenta que se esperaba una reacción adversa al fallo de la FBF.

SEGUNDO GOL DE BOLIVAR.- Leopoldo Fernández remata y vence la valla de Fígaro logrando la segunda ventaja para su equipo. El juvenil mediocampista de Bolívar cumplió buena actuación pero fue suplido en el segundo tiempo por Oropeza. Los celestes jugaron bien en la etapa inicial pero aflojaron notablemente en el complemento, permitiendo una reacción de Fígaro que casi les cuesta un punto.

Bolívar venció a Fígaro por exagerada diferencia

Municipal y Chaco empataron uno a uno

Bolivar sumó dos nuevos puntos ante Fígaro, superándolo por 5 a 2, tras una primera etapa que finalizó 3 a 1.

Los celestes consiguieron un triunfo merecido aunque la diferencia es exagerada, teniendo en cuenta que tras encontrarse venciendo en el primer tiempo por 3 a 0, se confiaron exageradamente permitiendo el repunte de Fígaro que descontó hasta colocarse 2-3, y a tiro del empate sobre la fase final. Bolívar fue superior en la primera etapa, pero decayó notablemente en la complementaria, mientras Fígaro subía su producción hasta dominar casi totalmente el desarrollo del cotejo. Los dos goles que aumentaron la diferencia llegaron sobre el final, a los 34 y 40 por mediación de Siaccia. El Primero de esos goles fue conseguido en posición evidentemente adelantada y validada por el juez Arturo Ortubé. Ese gol definió el partido, ya que terminó con las posibilidades de Fígaro.

La reaparición de Sánchez le dio mayor penetración a la delantera de los celestes, que además contó con el apoyo de un medio campo con buen trabajo en el primer tiempo por acción de Costa y Leopoldo Fernández, juvenil de las inferiores que cumplió bastante bien. Su salida en la segunda etapa, quebró la fisonomía inicial y ahí Fígaro pasó a dominar con la buena labor de Caero y Luis Morales. En resumen, triunfo merecido de Bolívar, aunque por score exagerado.

Los goles se produjeron en esta progresión, Benítez a los 14, Fernández a los 21 y Sánchez a los 30 de la primera etapa para Bolívar Caero a los 38 de esa primera fracción. En la parte complementaria. Caero a los 13, Siaccia a los 34 y 40. Los mejores valores, Caero y Sánchez.

El árbitro Arturo Ortubé tuvo regular actuación. Se equivocó al validar el gol de Siaccia a los 34 minutos del segundo tiempo en off-side.

En el preliminar, Municipal sólo pudo empatar con Chaco, que le ofreció gran resistencia. Municipal llevó más la iniciativa, pero Chaco atacó muy bien con el contragolpe y tuvo oportunidades. Los ediles no supieron definir las situaciones y se quedaron con un solo punto

Los goles fueron marcados por Linares a los 4 minutos y Liendo a los 7 de la primera etapa.

La recaudación de la jornada fue de 44.712 pesos por la asistencia de 3.550 personas.

Loretto ganó a Bolivia por 2-0

Una nueva fecha del Torneo Intercolegial de Volibol, ciclo intermedio, se cumplió ayer en el Colseo "Ciudad de La Paz". Loreto se impuso a Liceo Bolivia por 2-0; Rosa Gattorno se impuso a Dora Schmidt 2-0 y en el cotejo de fondo, Inglés Católico dobleg6 a María Auxiliadora 2-1, quitándole gran chance de jugar la final con Loretto, firme candidato al título intercolegial.

La fecha de hoy señala los siguientes partidos:

Dora Schmidt vs. María Auxiliadora; Liceo Francia vs Inglés Católico y Loreto jugará con Rosa Gattorno.

Nota de AFLP a Federación de Balompié

La Asociación de Fútbol d... La Paz envió nota ayer a la Federación Boliviana de Fútbol que en su última reunión aprobó medidas atentatorias contra los intereses del fútbol, y la AFLP por unanimidad de criterio resolvió representar estas actitudes.

El texto de la carta es el siguiente:

La Paz, 23 de mayo de 197...

Al señor
Presidente de la Federación Boliviana de Fútbol
Dr. Mauro Cuéllar Caballero
COCHABAMBA

Señor Presidente:

El Consejo Central de la Asociación de Fútbol de La Paz ha aprehendido conocimiento del informe presentado por nuestro titular Coronel (R) Lara Salazar, de la última reunión efectuada por el Consejo Superior de la Federación Boliviana de Fútbol, en la que se han adoptado determinaciones desde todo punto de vista, lesivas a los intereses del fútbol nacional y en contraposición a las más elementales normas de consideración y cortesía que rigen con las Asociaciones afiliadas.

En este sentido este Consejo Central con la totalidad de sus integrantes y por unanimidad absoluta, ha resuelto representar estas medidas y exigir:

a) La designación del ... don Edgar Peña Gutiérrez, Presidente de la Asociación Cruceña de Fútbol, como representante de nuestro país ante el Congreso de Fútbol a realizarse próximamente en la Ciudad de Munich República Federal Alemana; por cuanto consideramos que los intereses del balompié nacional no pueden estar en modo alguno, supeditados a resentimientos de índole personal, ni esa Federación servir de vehículo para la ... terialización de dichos resentimientos.

b) El cumplimiento de la Resolución adoptada en el Congreso Nacional Ordinario de Trinidad, por la que se determinó que el estudio y ... toria de la gestión correspondiente al Lic. Javier Centellas Maldonado, sea efectuárselo por un organismo imparcial y competente.

c) Designar a la Asociación de fútbol de La Paz, como la primera autoridad del fútbol departamental para que ella sea la encargada de la organización del Sub-Campeonato "Bodas de Oro" de la Federación Boliviana de Fútbol, en similar forma como se lo hizo en oportunidad del XXI Campeonato Sudamericano de Fútbol jugado en nuestro país el año 1963.

En consecuencia y atento a lo expuesto, abrigamos la seguridad de que ese organismo rectificará sus errores atendiendo entre tanto esas determinaciones vigentes ... para esta Asociación, ... oportunamente y mediante Delegado el Cnl. Julio ... Salazar hizo las observaciones correspondientes.

Con este motivo, saludamos a usted atentamente.

Tcnl. Julio Lara Salazar, Presidente; Dr. Fernando Bilbao Meruvia, Primer Vicepresidente; Dr. Ismael Cabrera Montaño, Segundo Vicepresidente; Teodoro Tudela Subieta, Secretario General; Juan de Dios E. Roca T... Tesorero; Alberto Terán Miranda, Sirio, Bienes Patrimoniales.

Kempes dio el empate ayer a Argentina frente a ingleses

Wembley 22 (AP).- Argentina empató esta noche 2-2 con Inglaterra con tiro de penal en las postrimerías del partido en el estadio de Wembley.

Mario Kempes anotó los dos tantos de Argentina.

Inglaterra estaba en ventaja al terminar el primer tiempo con anotación de último minuto de Mike Channon.

Frank Worthington aumentó la ventaja inglesa a los 53 minutos. Pero cuatro minutos después Mario Kempes descontó para Argentina.

Kempes anotó también el gol de empate con tiro de penalty cerca del pitazo final.

Una muchedumbre de 88.000 espectadores presenció una decepcionante actuación de la selección argentina en este importante partido.

La anotación de Channon pareció caldear los ánimos. El capitán inglés Hughes pareció recibir un puntapié y cayó a tierra.

Fotógrafos y jugadores se aglomeraron alrededor del lugar del incidente. Había dudas sobre quién fue el jugador argentino que se enfrentó con Hughes, pero parecía que fue Glaria.

Glaria no salió a jugar en el segundo tiempo y su posición la ocupó Enrique Wolff.

El segundo gol de Inglaterra cayó a los ocho minutos de la etapa complementaria. Channon fue nuevamente quien armó la jugada. Un violento remate suyo de media vuelta se estrelló en uno de los postes y regresó al campo. Frank Worthington recogió el balón y lo anidó en la valla argentina desde menos de dos metros.

El primer tanto de Kempes se produjo después de un malentendido entre el arquero inglés Peter Shilton y sus defensas.

Ayala, quien durante todo el partido tuvo a mal traer a la defensa local centró desde la derecha y Shilton no pudo afianzar el balón.

Kempes lo recogió ante los defensores ingleses y anotó con calmada rapidez.

El tiempo comenzó a agotarse y creció la ansiedad argentina. La defensa inglesa estaba confiada después de haber silenciado a los delanteros argentinos durante media hora.

Pero de repente Kempes avanzó por el centro hacia la valla inglesa y fue derribado dentro del área penal por el zaguero Keith Weller. Los espectadores abuchearon al árbitro argentino Arturo Iturralde quien sancionó la falta, pero Kempes ocupó la pelota tranquilamente en el punto penal y convirtió el castigo para decretar el empate final.

Argentina e Inglaterra no se enfrentaban desde hacía ocho años cuando jugaron en el mismo estadio por la copa mundial de 1966.

En ese encuentro Antonio Rattin, el capitán argentino, fue expulsado y el director técnico inglés Sr. Alf Ramsey dijo después que los jugadores argentinos eran unos "animales".

Inglaterra ganó esa copa mundial. Pero este año no se pudo clasificar para la final y Ramsey fue destituido el mes pasado.

Litoral e Ingavi juegan el martes

Los primeros equipos de Litoral e Ingavi definirán el próximo martes en jornada nocturna- el título del campeonato "Apertura" de básquetbol correspondiente al presente año.

Ambos quintetos llegan a esta final en calidad de líderes invictos y luego de haber capitalizado 12 unidades cada uno luego de sus respectivas campañas.

Tanto "tricolores" como "albiverdes" se han constituído en las últimas temporadas en los equipos más completos. Cuentan con buenas figuras capaces de definir un compromiso en cualquier instante.

Estos factores -sin duda- harán que numeroso público acuda a presenciar el cotejo a disputarse en la cancha oficial del Coliseo "Ciudad de La Paz".

El miércoles 29 CPDB realizará renovación de su directorio

El Círculo de Periodistas Deportivos de Bolivia, realizará el próximo miércoles 29 Asamblea General Ordinaria, a horas 20. Si no existiera quorum la Asamblea se llevará a cabo una hora después.

El orden del día aprobada por el directorio es el siguiente:

1.- Informe de la gestión 1973-74, por el Presidente.
2.- Informe económico y balance general por el Tesorero.
3.- Elección de nuevo directorio por el gestión 1974-76
4.- Elección del Tribunal de Honor

Inhabilitarán cancha de Coliseo "La Paz"

Alrededor de 45 días la cancha oficial del Coliseo "Ciudad de La Paz" será inhabilitada para todo tipo de prácticas deportivas así como folklóricas en vista de que el próximo miércoles comenzará el picado del piso para luego habilitar el campo con miras al sudamericano de básquetbol.

Durante el mencionado tiempo se colocará el respectivo piso de parquet dando cumplimiento a determinaciones internacionales con miras al mencionado evento sudcontinental a realizarse en octubre de este año.

Por otra parte -de acuerdo a los compromisos - se adelantó que hasta septiembre de este año se instalará el definitivo juego de iluminación, camarines, duchas, baños higiénicos así como los gabinetes médicos y las respectivas salas de prensa.

El trabajo está siendo encarado por el Comité Organizador de los VII Juegos Deportivos Bolivarianos dentro del plan de infraestructura para el departamento de La paz.

Se adelantó que lo indispensable para que el sudamericano de básquetbol se realice sin contratiempo será concluida hasta septiembre próximo.

Mientras duren los trabajos en la cancha principal todos los eventos deportivos tanto de las asociaciones de básquet así como de volibol se efectuarán en la cancha "B" del Coliseo con ingreso por la calle Cañada Strongest.

Concretada pelea entre Hugo Ayala e I. Guarachi

Se concretó para el 1º del próximo mes el combate entre los púgiles nacionales Hugo Ayala e Isidro Guarachi a realizarse en el cuadrilátero del Coliseo "Ciudad de La Paz" con los auspicios de la Asociación de Box de La Paz.

Cabe destacar que Hugo Ayala, es el actual campeón nacional de la categoría pluma y que incluso peleó por el título sudamericano en Santiago con el chileno Godfrey Stevens con quién perdió por rocaut en el cuarto round.

Ayala se encuentra actualmente sometido a intenso entrenamiento a objeto de lograr el peso adecuado que le permita combatir con Guarachi, quien se mantiene invicto en nuestro medio.

Cabe destacar el gesto altruista del campeón Ayala quién ha realizado las gestiones a objeto de que la recaudación que produzca el combate -previos descuentos de ley- beneficien a la familia del ex deportista Marcelino Solares, quien falleció en las últimas horas a consecuencia de una feroz paliza que le propinó un grupo de malhechores, asaltándolo cuando se recogía a su domicilio.

Marcelino Solares, proletario, de ocupación chofer, y que su mismo sindicato le negó una caja mortuoria dejó en la orfandad a cinco pequeños niños.

En los próximos días la Asociación de Box de La Paz hará conocer el rol general de las peleas que se cumplirán el 1o de junio.

"U" y Bolívar en básquetbol

Universitario con Simón Bolivar se enfrentarán esta noche en el Coliseo "Ciudad de La Paz" animando el principal encuentro de una nueva fecha del campeonato "Apertura" de básquetbol.

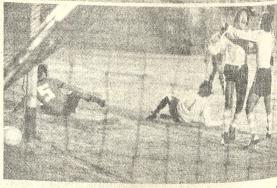
El cotejo no tiene mayor trascendencia en vista de que los equipos buscarán únicamente mejorar de ubicación en esta competencia que concluirá el venidero martes.

Los dos equipos -grupo masculino- finalizarán así su participación en este evento de pre-temporada.

El partido de semifondo de la jornada de hoy estará a cargo de los quintetos femeninos de Gimnasia y Esgrima con Simón Bolivar que en la oportunidad reeditarán una nueva versión del "clásico normalista" del baloncesto local.

Ambos equipos de producción pareja hasta el momento se han constituido en buenos animadores del torneo.

En el preliminar jugarán los equipos de Municipal con The Law, también dentro del grupo femenino.



APERTURA.- Benítez inaugura el marcador con un tiro cruzado. En la foto de arriba, el disparo vence a Soliz. En la de abajo los bolivaristas expresan su júbilo por la conquista.

la COSTURA es un acto de AMOR
SINGER
A.S.
Sume 27
SI LAS CIFRAS DEL NUMERO DE SERIE DE UNO DE LOS BILLETES CON QUE UD. PAGA SU CUOTA INICIAL SUMAN 27 LE REGALAMOS EL 27 POR CIENTO DE ESTA CUOTA EN SU COMPRA DE "LA MAQUINA DE HACER DINERO"
LA FACILITA DE SINGER
Oferta válida solo hasta el Dia de La Madre.
Stambuk y Mark
(BOLIVIA) LTDA.
AV. MARISCAL SANTA CRUZ 1342
AGENCIAS EN EL INTERIOR

REGALE A MAMA
UNA JOYA DE PUNTUALIDAD
Ω OMEGA
Se ha ganado la confianza del mundo
CASA KAVLIN S.A.
POTOSI 1130
Ch. Boffrand de Publicidad

LA PAZ GOLF CLUB "MALLASILLA"

Se convoca a los señores socios activos de la Institución a la ASAMBLEA EXTRAORDINARIA, que se llevará a cabo el día VIERNES 7 DE JUNIO DE 1974, en los salones del CIRCULO DE LA UNION, a objeto de considerarse el siguiente orden del día:

1.- Interpretación de los Estatutos.
2.- Modificación del sistema económico del Club.
3.- Revalorización de Acciones y Cuotas de Ingreso.
4.- Programa de modificación de la estructura legal del Club.

La Paz, 23 de mayo de 1974

EL DIRECTORIO